

[www.adabestanekave.com](http://www.adabestanekave.com)



● تاریخ و سیاست معاصر ●

[www.adabestanekekave.com](http://www.adabestanekekave.com)

# گفتگوهای من با شاه

(خاطرات محر مانه امیر اسدالله علم)

زیرنظر: عبدالرضا هوشنگ مهدوی

مترجم:

جلد دوم



این اثر ترجمه‌ای است از:

**THE SHAH AND I**

*The Confidential Diary of  
Iran's Royal Court, 1969 - 1977*  
Asadollah Alam  
I.B.Tauris & co,  
London, 1991

فلسطین شمالی، جنب شورای عالی انقلاب فرهنگی، کوچه نیلوفر، شماره ۲

تلفن: ۶۶۰۷۲

● گفتگوهای من با شاه

(خاطرات محرمانه امیرasadالله علم)

● ترجمه: گروه مترجمان انتشارات طرح نو

● نوبت چاپ: دوم، تابستان ۱۳۷۱

● تعداد: ۵۰۰۰ دوره دوجلدی

● حروفچینی: نگاره ۸۶۵۷۸۳

● لیتوگرافی: کیهان گرافیک ۳۹۳۵۵۳

● چاپ: صهبا

● حق چاپ محفوظ است.

[www.adabestanekave.com](http://www.adabestanekave.com)

۱۹۷۳

(دی ۱۳۵۲ - دی ۱۳۵۱)

دولتهاي غربي از سرعت عمل توليدكنتگان نفت حوزه خليج فارس در عهده دار شدن سهمي در عمليات شركتهاي نفتی به شدت نگران شده بودند. چنانکه در خاطرات (۳۰ دی) آمده است، پر زينت نيسون ناگزير شد نامه اي به شاه بنويسد، و عواقب احتمالي اين امر را در روابط آمريكا و ايران ياد آور شود. ليكن شرایط با شرایط ۱۹۵۴ که ايران و ادار به امضاء قرارداد كنسرسیوم، و فدا کردن بسياري از امتيازات ملي کردن نفت شده بود، تفاوت اساسی داشت. در ۱۹۷۳ ايران قراردادي به دست آورد که شركت ملي نفت ايران را عهده دار عمليات در سرتاسر منطقه اي ساخت که قبلاً به كنسرسیوم اختصاص داده شده بود. در عوض، با شركتهاي اعضاي كنسرسیوم، براساس يك قرارداد خريد - فروش که مدت يiest سال اعتبار داشت، به عنوان خريదاران داراي حق اولويت رفتار مي شد.

جنگ اکبر اعراب و اسرائيل موجب افزایش شدید بهای نفت در بازارهاي بین المللی شد. وزرای اوپك در جلسه اي در ۲ دی در تهران بهای تجدیدنظر شده را تعیین کردند. قيمت نفت خام سبک عربی، که به عنوان پایه تلقی می شد، به ۱۱/۶۵ دلار در هر بشکه افزایش یافت، که به ۲۷/۹ دلار آن به عنوان سهم دولت تخصيص یافت، حال آنکه تنها دو سال پيش در قرارداد ۱۹۷۱ تهران اين رقم به ميزان ۲/۱۸ دلار در هر بشکه تثبيت شده بود. در آمد نفت ايران، که از ۹۰ ميليون دلار در ۱۹۵۵، تا ۱/۱ ميليارد دلار در ۱۹۷۰ بالا رفته بود، اينك به رقم ۲۱/۴ ميليارد دلار افزایش یافت.

شاه از توجهی که به عنوان رهبر کشورهای تولیدکننده نفت و به

کرسی نشاندن ادعاهای آنان در افزایش بهای نفت، جلب کرده بود، سرانجام پا نمی شناخت. کشورهای بیشتری در تهران سفارتخانه افتتاح کردند. دولتهای خارجی و تجار خصوصی برای بردن سهمی از ثروت تازه به دست آمدۀ ایران به این کشور سرازیر شدند.

در تیرماه آن سال پادشاه افغانستان در پی کودتاپی سرنگون شد، و در کشور افغانستان جمهوری اعلام شد. ایران با نگرانی شاهد این رویدادها بود، علاوه بر خطر عراق در مرزهای غربی این کشور، اکنون خطر جدیدی نیز در مرزهای شرقی به آن اضافه شده بود. علم پیشنهاد کرد به پادشاه مخلوع افغانستان، که به ایتالیا تبعید شده بود، کمک شود تا تاج و تختش را پس گیرد. شاه پاسخ داد که "پادشاه جُرُبُّه چنین کاری را ندارد". (خاطرات، ۲۶ تیر) او متعاقباً به این نتیجه رسید که به نفع ایران است که روابط دوستانه‌ای با رژیم جدید برقرار سازد و به آن رژیم عليه نفوذ کمونیستها کمک کند.

حمایت نظامی ایران از عمان افزایش یافت. سربازانی جهت کمک به سلطان علیه سورشیان ظفار به رهبری جبههٔ خلق برای آزادی عمان و خلیج عربی (PFLOAG)<sup>۱</sup> اعزام شدند.

با افزایش تورم، شاه تهدید کرد که ارتش را مسؤول مبارزه با گران فروشی خواهد ساخت. در عین حال دولت هشدار داد که تجارتی که به جرم گرانفروشی محاکوم شوند، اموالشان توسط دولت مصادره خواهد شد.

علم عقیده داشت که بیشترین تقصیر در امر افزایش قیمتها به گردن

دولت است. او به شاه هشدار داد "مردم ناراضی‌اند، و... این امر خطر جدی در بردارد." (خاطرات، ۴ مهر).

## جمعه، ۲۲ دی

چائوشسکو رئیس جمهور رومانی ساعت یک بعداز ظهر همراه همسرش وارد شد. بعداً دو ساعت و نیم با شاه گفتگو کرد. برای شام ضیافت کوچکی ترتیب دادم - در حدود ۶۰ مهمان... چائوشسکو ساعت دوازده شب مجلس را ترک کرد اما شاه مانند تا فیلمی تماشا کند. خداحافظی کردم و به خانه بروگشتم. در این ضمن تلگرافی از امیر خسرو افشار، سفیر مان در لندن رسید، بدین مضمون که نمایندگان کمپانیهای نفتی قصد دارند پیشنهاد مشارکت ایران را در کنسرسیوم با شرایط بسیار بهتری از شرایط پیشنهادی به عربها بدهند. ساعت یک بعداز نیمه شب تلفنمن زنگ زد و به من دستور داده شد فردا صبح در فرودگاه حاضر نشوم، و مستقیماً به کاخ بروم.

## شنبه، ۲۳ دی

شرفیابی. شاه به رغم برف عالی کج خلق بود. پرسید "تلگراف افشار را دیده‌اید؟ باید فوراً سفیر انگلیس را احضار کنید و از او پرسید معنی این جنگولک بازیها چیست. نمی‌توان عربها را با ما مقایسه کرد، تولید نفت ما مدت‌ها پیش ملی شده و ماروی فرمول خرید - فروشی که پیشنهاد کرده‌ایم، به عنوان تنها اساس ممکن برای توافق، پافشاری خواهیم کرد..."

ضمناً دستور داد به سفیر آمریکا تلفن کنم و او را در جریان بگذارم.

بعداز ظهر به دنبال عزیمت چائوشسکو، سفیر انگلیس به دیدنم آمد. گفت با اینکه از جزئیات دقیق بی اطلاع است ولی به گمان او پیشنهادهای کنسرسیوم منطقی است، سفیر آمریکا هم تقریباً همین را گفت. این گفتگوها را سر شام به شاه گزارش دادم. طبق گفته سفیر انگلیس،

شاه خود طی سفر به لندن در ژوئن گذشته به امکان مشارکت اشاره کرده بود. شاه گفت: "به او بگویید که ما انتظار داشتیم به عربها حداقل ۲۵ درصد سهام پیشنهاد شود، ولی گویا بعداً توافق شده که این سهام باید به ۵۱ درصد در ۱۹۸۱ افزایش یابد. حالا که شرایط با این وضع بکلی تغییر کرده من دیگر نمی‌توانم سر نظریات خود بایstem. با وجود این، به او بگویید، با اینکه ما در مورد اصول اساسی مان کوتاه نخواهیم آمد، هر پیشنهادی را به نوبه خود مورد بررسی قرار خواهیم داد." سفیر ضمناً خاطر نشان کرده بود که شرکتها طبق قرارداد حق و حقوقی هم دارند، و این به رغم آنست که نفت مملی شده است. شاه گفت، "این عقیده اوست" در مورد فرمول خرید - فروش، شاه اعتراض سفیر را مبنی بر اینکه این امر به مفهوم تصاحب کامل است رد کرد، و گفت که ایران از ۱۹۵۴ به بعد صاحب ۱۰۰ درصد نفت خود بوده است.

**یکشنبه، ۲۴ دی**  
... امروز بعد از ظهر نمایندگان شرکتها نفتی به حضور شاه شرفیاب شدند و پیشنهادهای مشابه پیشنهادهای ارائه شده به عربها را ارائه دادند، با یک تفاوت که ما ۵۱ درصد مان را به محض امضاء دریافت می‌کردیم. شاه پیشنهاد را درجارد کرد...

**دوشنبه، ۲۵ دی**  
... شرفیابی دوم برای نمایندگان، مذاکرات چندین ساعت به درازا کشید. شاه سرحال بیرون آمد، گفت که نظریات خود را با صراحة تمام بیان کرده بود: "با پیشنهاد مرا قبول کنید که به شما در بیست و پنج سال آینده با تخفیف معقول

خطر بیندازد. به شاه گفتم، "صراحتاً باید عرض کنم که از نامه رئیس جمهور تکان خوردم. با همه رعایت ادب ظاهری اش کمتر از یک دستور نیست."

نفت بپرسیم، یا اینکه قرارداد فعلی را در ۱۹۷۹ خاتمه می‌دهم. آنوقت آزاد خواهم بود که هر کاری دلم می‌خواهد بکنم. تعجب کردم که با اولتیماتوم من اینقدر آرام برخورد کردند."...

### سه شنبه، ۲۶ دی

شاه به پاکستان رفت، ظاهراً برای شکار، اما در واقع برای مذاکره با بوتو...

### پنجشنبه، ۲۸ دی

... شاه کمی از ظهر گذشته بازگشت، و فوراً پرسید که از مذاکرات نفت خبری هست. جواب دادم که با نمایندگان ایتالیجنس سرویس و سیا در تهران ملاقات کرده‌ام و هر دویشان، بخصوص نماینده انگلیس، عقیده داشت که شاه، به رغم پیش‌بینی مأیوس کننده سفير انگلیس حرفش را به کرسی خواهد نشاند. ظاهراً سفير با نمایندگان شركتهاي نفتی انگلستان و آمریکا در پی شرفیابی شان ملاقات کرده است...

### شنبه، ۳۰ دی

شرفیابی. گزارش دادم که وزیر مختار آمریکا امروز صبح به دیدن آمد و نامه فوری‌ای از طرف نیکسون برای شاه به من داد. ضمناً از جانب دولت خود ابراز نگرانی کرد که مبادا شاه از فرصت برگزاری قریب الوقوع کنگره ملی به مناسبت دهmin سالگرد انقلاب سفید برای بازگو کردن نظریاتش در مورد مذاکرات نفتی استفاده کند و در نتیجه ادامه مذاکرات فعلی را کلأبه

[متن نامه پرزیدنت نیکسون به شاه، به تاریخ ۱۹ زانویه ۱۹۷۳]

اعلیحضرت آ

همانطور که اعلیحضرت اطلاع دارند، من با علاقه زیاد مذاکرات بین دولت اعلیحضرت و کنسرسیوم نفت را دنبال کرده‌ام. گزارش‌های اخیر در مورد وضع فعلی مذاکرات شدیداً مرا نگران کرده‌است، و اینک این نامه را بخاطر دوستی درازمد تمان و نگرانی دوچاره مان برای ثبات در منطقه شما می‌نویسم.

نگرانی من از این جهت است که آخرین پیشنهادهای دولت اعلیحضرت می‌تواند به طور جدی بر همه منطقه و کل مسیر روابط دوچاره ما تأثیر بگذارد. چنانکه اطلاع دارید، من در حال حاضر عمیقاً درگیر فعالیتهایی در ارتباط با مذاکرات صلح در آسیای جنوب شرقی، تجدید سازمان دولت خوش و

مراسم تحلیفم می‌باشم، و در وضعی نیستم که بتوانم وضع فعلی را با دقت بررسی کنم. لیکن، چون اقدام یکجانبه‌ای که منافع مشروع طرفین را برآورده نسازد می‌تواند عواقب جدی‌ای برای اهدافی که ما به اتفاق آنها را دنبال می‌کنیم داشته باشد، مایلم ابراز امیدواری کنم که شما هرگونه اقدام یکجانبه را تا زمانی که من بتوانم موضوع را مطالعه کرده و

نظریات خود را به اطلاع شما بر سانم به تعویق بیندازید. شاه لحظه‌ای تأمل کرد و بعد پاسخی به من دیگته کرد که یادداشت کردم. در خاتمه عرض کردم که نامه خودشان همانقدر مرا خوشحال کرد که نامه نیکسون عصبانی ام کرده بود...

[نامه شاه به تاریخ ۲۰ ژانویه ۱۹۷۳، به عبارات گرمی نوشته شده لیکن در مورد سیاست اصولی در مقابل شرکتهاي نفتی محکم می‌ایستد. مهمترین بندها عبارتند از] ما... فکر می‌کنیم که شرکتهاي نفتی فرصت کافی داشته‌اند که با ما به توافق برسند اما آنها وقت خود را صرف کارهای دیگر کرده‌اند.

من معتقدم که پس از اعلام شدن سیاستهای ما که بهترین تضمین برای صدور بی‌دردسر ذخیره‌های نفتی است، هنوز هم برای طرفهای ذینفع فرصت وجود دارد تا حقوق مشروع و خواستهای معقول ما را برآورده سازند...

سرشام شاه گفت: "سفیر آمریکا را احضار کنید و از او پرسید وقتی روابط ما با کشور شما می‌تواند صرفاً با شکایت یک شرکت نفتی به مخاطره بیفتد چه چیزی آن را ممتاز و ویژه می‌سازد؟ تا به امروز موضع کشورش این بوده که نمی‌تواند به شرکتها، که مستقل از کنترل دولت هستند، توصیه کند. شما باید از طرف خودتان به سفیر آمریکا بگویید که چقدر از لحن نامه نیکسون متعجب و ناراحت شده‌اید." روحیه‌ای که از خود نشان داد شگفت آور است. متأسفم که خیلی کسان دیگر حضور داشتند، و گرنه ممکن بود وسوسه شوم پایش را بیوسم...

یکشنبه، اول بهمن شرفیابی کوتاه. دیروز شاه سفير انگلیس را به حضور پذیرفت تا به پیامی که او از جانب وزیر خارجه‌اش تحویل داده بود پاسخ دهد. من هم متعاقباً متن این پیام را دریافت کردم و شاه، پس از اینکه درباره آن با من صحبت کرد، امروز پاسخ کتبی را دیگته کرد. پیام هیوم و پاسخ شاه هر دو بسیار موبدانه بودند، کاملاً متفاوت با پاسخی که به نامه نیکسون فرستادیم. شاه گفت: "به سفير انگلیس بگویید که من باید اصول سیاستم درباره نفت را در یک سخنرانی برای مردم تشریح کنم. وارد جزئیات نمی‌شوم و برای شرکتها جای مانور دادن باقی می‌گذارم."

بعد پرسید آیا سخنرانی نیکسون را در مراسم تحلیف خوانده‌ام. من آن را از رادیو شنیده بودم اما نخوانده بودم. شاه گفت، "یادت می‌آید که در جایی مشخصاً از عدم مداخله در امور داخلی کشورهای دیگر دفاع کرده بود؟ و آنوقت این مردک لعنتی جرأت می‌کند که چنین نامه‌ای به من بنویسد." ... سفير انگلیس را پذیرفتم که درباره پاسخ شاه به هیوم وزیر خارجه سوال کرد. با موافقت قبلی شاه نسخه‌ای را به او نشان دادم. آنوقت می‌خواست درباره نامه شاه به نیکسون بداند اما او را دست به سر کردم. او گفت که سفير آمریکا متن نامه نیکسون را به او نشان داده است. گفتم، "در این صورت، می‌توانید نوع پاسخی را که سزاوارش بوده و دریافت کرده است حدس بزنید." او پاسخ داد که خودش شخصاً در پیش نویس نامه هیوم کمک کرده و لحنی مناسب را توصیه کرده بود. به او گفتم، که چه خوش باید چه نیاید، پیشنهادهای شاه در نهایت پذیرفته می‌شوند؛ آن پیشنهادهای باید به عنوان بهترین راه حل برای مشکلات کلیه کشورهای تولید کننده نفت تلقی شوند.

حرف مرا تأیید کرد و اعتراف کرد که در شرفیابی دیروز استدلال شاه را در مورد موضع ایران پذیرفته است. گفت، "به عنوان مثال، من به ایشان یادآوری کردم که عراق تقریباً ۳۰ میلیون دلار در نتیجهٔ ملی کردن نفت‌ش از دست داده بود. شاه پاسخ داد که ایران این ضربه را سال‌ها پیش خورده است، عراق در دراز مدت جبران خساراتش را خواهد کرد، بعد من اظهار نظر کردم که سیاست‌هایی که ایشان دنبال می‌کند می‌تواند تأثیر بدی. روی سرمایه‌گذاری خارجی در داخل ایران داشته باشد، اما شاه اشاره کرد که کشورش به اندازهٔ کافی سرمایه از خود دارد، وقتی سیاست‌های او درست برای سرمایه‌گذاران خارجی تشریح شود هیچگونه واهمه‌ای خواهد داشت. بعد من اظهار داشتم که ایران فاقد پرسنل واجد صلاحیت کافی برای اداره صنایعش است، اما شاه پاسخ داد که بیشتر خارجی‌ایی که در حال حاضر در صنعت نفت کار می‌کنند در هر صورت باقی می‌مانند، و حتی اگر بروند، جانشینانی را می‌توان پیدا کرد." او در خاتمه اظهار داشت که امکان دارد آمریکاییها فرمول معتمد تر شاه را پذیرند، که براساس آن قرارداد فعلی در ۱۹۷۹ خاتمه می‌یابد. من به او اطمینان دادم که این دقیقاً چیزی است که خواسته‌ای ما را بیش از حد برآورده می‌کند...

## دوشنبه، ۲ بهمن

نخست وزیر پیش از شرفیابی ام به من تلفن کرد که بگوید شاه به او دستور داده است پاسخهایی را که به هیوم و نیکسون فرستاده‌ایم بخواند. شرفیابی. اولین سؤال شاه این بود که آیا نامه‌های درخواستی نخست وزیر را فرستاده‌ام. پاسخ دادم که جوابهای اعلیحضرت را فرستاده‌ام. اما او توییخم

کرد که چرانسخه‌های نامه‌هایی را که دریافت کرده بودیم نفرستاده‌ام. توضیح دادم که نخست وزیر اینها را از من نخواسته بود، ضمناً صحیح نبود که پیام آمرانه نیکسون علی‌نی شود. شاه پس از اینکه کمی فکر کرد، پاسخ داد که هر دو سری نامه‌ها باید با هم خوانده شود تا بتوان تندی پاسخ او را درک کرد. "معاونتان بهادری می‌توانند نامه‌ها را برای نخست وزیر ببرد و بعد هم بازگردداند."

مدتی دربارهٔ حدود دخالت خارجی در امور مان بحث کردیم، و اینکه چطور آمریکاییها - به عبارت دیگر کنندی - به امینی کمک کردن‌د تا به قدرت برسد.<sup>۱</sup>

خاطرنشان کردم که هر نوع توطئهٔ حمایت شده توسط خارجیها را می‌توان عقیم گزارد به شرطی که تعدادی افراد مصمم در جاهای درست قرار داشته باشند، و یادآوری کردم که چطور آخوندها و سایر دشمنانمان را در زمان نخست وزیری خود من از میدان به در کردیم. "چه کسی غیر از اعلیحضرت شجاعت این را داشت که از من حمایت کند؟" او اعتراف کرد که، "هیچکس." و قایع ۱۳۴۲ را، که به ناآرامیهای خشونت آمیز ۱۵ خرداد در پی دستگیری [آیت الله خمینی] منجر شده بود و شاه به من تلفن کرده بود تا پرسد قصد دارم چه اقدامی بکنم، یکبار دیگر یادآوری کردم. گفت: "بخاطر دارید که به اعلیحضرت عرض کردم که به نقطهٔ حساسیان خواهم زد و وقتی گفتم

۱. علی امینی در مقام سفير ايران در واشنگتن با جان کنندی که در آن زمان سناتور بود آشنا شده بود. در آن هنگام نه تنها کنندی بلکه کل دولت آمریکا نیاز فوری به تغییر دولت در ايران را احساس می‌کرد. به مقدمه مراجعت شود.

دمار از روزگارشان در خواهم آورد شما خندیدید. چاره دیگری نبود. اگر ما عقب نشینی کردیم، ناآرامی به چهارگوش ایران سراست میکرد و رژیم مابا تسلیم ننگ آوری سقوط میکرد. در آن موقع حتی این را به شما عرض کردم که، اگر خود من هم از مستند قدرت به زیر کشانده شوم، شما همیشه میتوانید با محکوم کردن و اعدام من به عنوان مسبب آنچه واقع شده، خود رانجات دهید. از سوی دیگر، اگر من موفق شوم، ما برای همیشه از دست جنگولک بازیهای روحا نیون و دخالت‌های خارجی خلاص میشویم. شاه گفت، "بله، خوب به یاد دارم. هرگز خدمات شما را فراموش نمیکنم..."

سه شنبه، ۳ بهمن

مراسم سلام عید غدیر. در بارش برف مداوم، تعدادی کودک را در باغ کاخ گلستان جمع کرده بودند تا به مناسبت دهه‌یمن سالگرد انقلاب سفید ابراز احساسات کنند. شاه از اینکه کودکان را در چنین هوایی بیرون نگه داشته‌اند عصبانی شد و دستور داد همه به داخل دعوت شوند و به آنها چای داده شود. چطور میتوانستم ترتیبی بدهم که به ۲۰۰ بچه مدرسه چای داده دکوراسیون شده، و با جیوهای پراز شیرینی از اتاقی به اتاق دیگر رفتد. دو تا دختر بچه از ترک محل خودداری کردند تا اینکه عکشان در کنار اعلیحضرت گرفته شد...

بعد از ظهر شاه در کنگره ویژه‌ای به مناسبت سالروز انقلاب شرکت کرد و سخنرانی باشکوهی ایراد کرد که در آن تأکید نمود با عزمی راسخ به اعمال سیاست خود درباره نفت خواهد پرداخت و آنگاه این سیاست را

تشريح کرد... بعداً در اخبار بی‌بی‌سی شنیدم که سهام شرکتهای نفتی در بورس لندن سقوط کرده است. خبرگزاری فرانسه (AFP)، از قول سخنگوی کنسرسیوم نفت اعلام کرد که نمایندگانشان به یافتن راه حل مورد پذیرش طرفین از طریق مذاکره با ایران ادامه خواهند داد. بلا فاصله به شاه تلفن کردم و آخرین اخبار را به اطلاعش رسانیدم...  
لیندون جانسون رئیس جمهور سابق آمریکا درگذشت. او شخصاً دوست خوبی بود اما به هیچوجه رئیس جمهور تراز اولی به شمار نمی‌آمد. در تصمیم‌گیری قاطع کند بود. یک شب در ضیافتی در کاخ سفید از او پرسیدم امیدوار است از تشدید جنگ در ویتنام چه چیزی عایدش شود، و چرا بجای اینکه هر هفته باز هم چند هزار سرباز دیگر بفرستد یک باره کار را تمام نمی‌کند و یک شبه صدهزار سرباز نمی‌فرستد. جانسون پاسخ داد که او باید مراقب افکار عمومی آمریکاییان نیز باشد. من گفتم، "در این صورت، اگر من به جای شما بودم حق داشتم شب و روز نگران باشم." خانم مریم انصاری، همسر سفیر آنوقutan در واشنگتن، از زیر میز لگد محکمی به پای من زد که زبانم را نگاه دارم.  
سفیر انگلیس به من تلفن کرد تا مرا در جریان جنجالی که بر سر یک جوانک انگلیسی در گرفته بود بگذارد. او استادیار بخش زبان انگلیسی دانشگاه تهران است. تابستان گذشته هم معلم موقتی و لیعبد شده بود، و اکنون فعالانه در تظاهرات ضد دولتی در دانشگاه شرکت جسته است. تصمیم‌گرفته شده که اخراج شود، دولت در عین حال می‌خواست از او به عنوان نمونه‌ای برای دسیسه بازیهای انگلیس در جریان مذاکرات درباره نفت استفاده کند. من خبر را به اطلاع شاه رساندم و به او یادآوری کردم که او آنقدر قدرت دارد که

مجبور نباشد به چنین دستاویزهایی متول شود. این نوع کارها، یعنی انتشار شایعات کذب و غیره، در زمان نخست وزیری مصدق متداول بود. با دشواری زیاد او را مجاب کردم که تصمیمش را عوض کند. خدا را شکر سرانجام تسلیم شد، و گرنه همه رسانه‌های خبری دنیا روی سرمان خراب می‌شدند و ما را متهم می‌کردند که حکومت پلیسی خودکامه‌ای هستیم.

شنبه، ۷ بهمن ... شاه که درباره رویدادهای مربوط به نفت بحث می‌کرد گفت، "نیکسون دلش می‌خواهد ما را به سطح عقب افتاده‌ترین کشورهای سراسر خاورمیانه برساند. چرا باید ما را به سطح سعودیها تنزل دهد، بجای اینکه سعودیها را به سطح ما بالا بیاورد؟ ایران دارای جمعیت و نیازهای عمرانی‌ای است که ابدأ قابل مقایسه با همسایگان عربیان نیست."

سفیر انگلیس امروز عصر در منزل به من تلفن کرد تا شدیداً عليه بازداشت آن جوانک انگلیسی لعنتی که درگیر تظاهرات دانشگاهی شده بود اعتراض کند. از قلدریازی سفیر اصلاً خوش نیامد و این را با صراحة به او گفت. به او یادآوری کردم که کلاً بخاطر تمایل شاه برای ایجاد روابط نزدیکتر با غرب بود که به او اجازه می‌دادم به این نحو به من تلفن کند؛ درستش این بود که با وزارت امور خارجه مان تماس بگیرد، و حتی آنوقت هم قرار نبود با کسی بالاتر از رئیس بخش انگلیس تماس بگیرد. به او گفت، "در آینده دیگر اجازه نخواهید داشت به دیدن من به دربار بیاید." و البته که این برخورد شکل دیگری به گفتگوی ما داد، و آخر سرکارش به معذرت خواهی کشید... گزارش این برخورد را سرشار دادم. شاه گفت، "خوب کردید، اما باید

حتی جلوتر می‌رفتید" ...  
دوشنبه، ۹ بهمن ... به رغم حرفهای تندم، سفير انگلیس به دفترم آمد تا شخصاً معذرت خواهی کند. تقریباً یکساعت او را منتظر نگه داشتم - کاری که از آن متزجرم، اما در این مورد حس کردم که چاره دیگری ندارم، سفير سراپا ندامت بود، با وجود این من حرف خودم را پیش بردم و او را وادار کردم اذعان کند که داشجوی انگلیسی درگیر در این ماجرا باید برای همیشه ایران را ترک کند. وقتی او اعتراض کرد که جوانک پولی ندارد، من قول دادم که ما هزینه بازگشت او را خواهیم پرداخت.

معاون رئیس کنسرویوم نفت به دیدنم آمد، و نامه‌ای از ج.ک. جیمزون، رئیس هیئت مدیره شرکت اکسون را برای شاه آورد.

[نامه، به تاریخ ۲۶ ژانویه ۱۹۷۳، به شرح زیر است]  
شرکتهای عضو کنسرویوم با نگرانی فرمایشات اعلیحضرت را در سخنرانی در کنگره ملی در ۲۳ ژانویه ۱۹۷۳ خوانده‌اند. چنانکه در آخرین شرفیابی بحث شد، به نفع طرفین است که مذاکرات با نگرشی برای دستیابی به راه حل رضایت‌بخش ادامه باید. چنین تمایلی همچنان باقی است. به همین جهت، ما طالب شرفیابی دیگری به حضور اعلیحضرت در آینده نزدیک می‌باشیم.  
شرکتها از من خواسته‌اند که تذکر دهم، چنانکه خاطر

می توانند آنها را به هر نحوی که مناسب بدانند به مصرف برسانند. ضمناً باید به آنها یادآوری کنید که پیشنهادهایی را که من در سخنرانی هفتة پیش در اجلاس مشترک مجلسین ارائه دادم، دو روز بعد به صورت قانون غیرقابل تغییر در آمده است. شرکتها باید ممنون باشند که من کاستی هایشان را علی نساختم!..."

سه شنبه، ۱ بهمن ... امروز بعداز ظهر یک سری ملاقاتهای طولانی داشتم. جلسات مخفی با رؤسای امنیتی خودمان و نمایندگان ایتالیجنس سرویس و سیا، که علاوه بر کارهای دیگر اقدامات احتیاطی برای اقامت قریب الوقوع شاه در سنت موریتس مورد بررسی قراردادیم.<sup>۱</sup> هر شب درباره این سفر که تا به حال از رسانه های گروهی خارجی پنهان نگه داشته شده است دچار کابوس می شوم. وضع مذاکرات مربوط به نفت صرفاً نگرانی مرا بیشتر می کند، با اینکه ذکاوت و خوش اقبالی شاه احتمالاً او را سالم نگاه خواهد داشت.

چهارشنبه، ۱ بهمن ... شرفیابی... شاه گفت: "سفیر آمریکا متظر شرفیابی است. وقتی بیرون می روید با او احوال پرسی کنید و بطور تصادفی به او بگویید که پیشنهادهای من

<sup>۱</sup>. هر زمان شاه به خارج سفر می کرد این یکی از جوانب همکاری معارف بین سازمانهای امنیتی ایران و طرفهای متقابل غربی آنها، به ویژه ایالات متحده و بریتانیا می کند که کلیه کشورها دارای حق حاکمیت بر منابع طبیعی خود می باشند، و

مبارک اعلیحضرت مستحضر است، سخنرانی مزبور بعضی مسائل را برانگیخت که به مواد مربوط به شرکتها و دولت ایران تحت قرارداد ۱۹۵۴ اکتبر ارتباط پیدا می کند. شرکتها در کمال اکراه احساس می کنند که باید رسمی وزیر دارایی ایران، که مقام تعیین شده در قرارداد ۱۹۵۴ است نامه ای بنویسن، تا از موقعیت قانونی خود در قرارداد دفاع کنند. چنین نامه ای ارسال خواهد شد.

اجازه دهید تأکید کنم که لزوم به ارسال نامه رسمی به وزیر دارایی بهیچوجه مانع از این خواهد شد که شرکتها کلیه مساعی خود را جهت دستیابی به تفاهem شایسته به کار نگیرند...

شاه به محض خواندن آن به من تلفن کرد. گفت، "بهشان بگویید که یک مشت دزدند، سعی کردند طلب ما را در زمانی که ارزش لیره استرلینگ کاهش یافته بود به لیره استرلینگ پردازند. فقط هوشیاری و قدرت مجامعت کردن خودمان بود که ما را از ضرر چندین میلیون لیره ای نجات داد. از آن گذشته فقط تحت فشار بود که به پرداخت مالیات در بنادر مائتن دادند؛ سالهای است که از این کار شانه خالی کرده اند. حتی هنوز هم از پرداخت خسارت برای ذخایر گاز طبیعی که در تولید نفت می سوزانند خودداری می کنند. فقط این اواخر است، که بدون کمک از شرکتها و با وجود موانع بسیار، ما توانسته ایم مقدار کمی از این گازها را از طریق لوله به روسیه سوری شاره صادر کنیم. به آنها یادآوری کنید که منشور سازمان ملل متحد به وضوح تأکید می کند که کلیه کشورها دارای حق حاکمیت بر منابع طبیعی خود می باشند، و

بروم و شخصاً گزارش دهم. عقلم به جایی نمی‌رسد که چکار کنم." باز هم از خود سلب مسؤولیت کردم و گفتم که شاه خوش نمی‌آید من در این جور کارها دخالت کنم. بانو میدی دفتر مرا ترک کرد.

بعد از ناهار دکتر هامر رئیس شرکت نفت اکسیدتال به دیدنم آمد. مذاکرات اخیرش را در تهران و سن موریتس تشریح کرد و پیشنهاد کرد که ما قرارداد سه جانبه‌ای را امضاء کنیم؛ ایران از سرخس به رویه گاز تحویل دهد و رویه معادل همین مقدار گاز را از سیری به آلاسکا تحویل دهد.

آمریکاییها هم از لحاظ مالی عملیات را تأمین کنند و به ما دلار پردازنند.

یکشنبه، ۲۹ بهمن

...سفیر آمریکا برای خدا حافظی به دیدنم آمد. عکس امضاء شده‌ای از شاه را به او دادم. بطور کلی نسبت به تایع مذاکرات امرابوط به نفت خوبشین است...

مشی ام به دیدنم آمد. او که همین دو هفته پیش ازدواج کرده است حالا

نظر مرا درباره طلاق گرفتن می‌خواهد. عجب او ضاعیست!

شنبه، ۱۳ اسفند

...شهبانو ساعت ده شب وارد شد، دیرتر از آنچه انتظار می‌رفت چون خلبانش را مجبور کرده بود در رم توقف کند تا بتواند با مهمانانش، پادشاه و ملکه یونان، ناهار صرف کند. در فرودگاه خیلی با نخست وزیر گرم گرفت - که تقریباً دم یکایک اطرافیان او را دیده - و او را به شام دعوت کرد. من آنقدرها مورد مرحمت ایشان قرار نگرفتم، به همان دلایل معمول و واضح...

به اجلاس مشترک مجلسین به صورت قانون در آمده و دیگر قابل بحث نیست" ...

آنگاه به فرودگاه رفتم و متظر شاه شدم... نخست وزیر و وزیر دارائی تا داخل هواپیما در التزام رکاب بودند، و سعی داشتند سریعاً او را در جریان مذاکرات با شرکتها قرار دهند. در این ضمن بقیه ما مجبور بودیم در سرمای بیرون متظر شویم...

امروز غروب در مراسم ازدواج منشی ام که دختر ارشید اویسی است شرکت کردم. از شوهر قبلی اش پسری دارد، خودش سی ساله است، اما خدا می‌داند چه جنجالی بر سر این ازدواج برآهند ازدخت با وجود این دختر خوبی است، و خیلی هم زیباست. زیبایی زن رفتارهایی را مجاز می‌دارد که در غیر آنصورت ممکن بود ما را برنجاند...

شنبه، ۲۸ بهمن

ملقااتی با رئیس دانشگاه پهلوی و با عبدالمجید مجیدی، مدیر عامل جدید سازمان برنامه داشتم. دولت در اصل ۲۵ میلیون دلار از بودجه سال آینده را به توسعه دانشگاه اختصاص داده بود، اما حالا معلوم می‌شود که فقط ۹ میلیون دلار موجود است. به گفته مجیدی، در عوض قرار است سرمایه گذاری نظامی ۳۰۰ درصد افزایش یابد و هزینه‌های فعلی دو برابر شود که جمعاً بالغ بر ۵۰۰ میلیون دلار از بودجه می‌شود. از من تقاضا کرد وضع را به شاه گزارش دهم. مجبور شدم جواب دهم که این وظیفه نخست وزیر است، نه من. مجیدی گفت، "ولی نخست وزیر می‌ترسد واقعیتها را به زبان بیاورد. خیال دارد مسؤولیت را به من حواله کند و اصرار دارد که من به سن موریتس

دوشنبه، ۲۲ اسفند

امروز روز تولد والاحضرت فرحناز است. وقتی در سن موریتس بودم گفتگو تلفنی اش را شنیدم که در آن پدرش را واداشت قول دهد برای تولدش به تهران برگردد. شاه به قولش وفا کرد و امروز ساعت ۵ عصر وارد شد...

یکشنبه، ۲۳ فروردین

شرفیابی. مکالمه با مزه‌ای را که دیشب در ضیافتی در سفارت پاکستان داشتم تعریف کردم. سفير مصر نزد من آمد و اظهار امیدواری کرد که ما از اسرائیل جهت شرکت در بازیهای قریب الوقوع آسیایی دعوت به عمل نیاوریم، در غیراینصورت کشورهای عربی مجبور می‌شوند که شرکت نکنند. برای اینکه از دادن پاسخ مستقیم طفره بروم، جواب دادم که ما انتظار داشتیم خیلی پیش از شروع بازیها اسرائیل را از صفحه روزگار محو کنند. سفير که بخوبی به مسخره بودن ماهیت چنین قضیه‌ای آگاه بود یکی از آن خنده‌های معروفش را سرداد. شاه خوش آمد، اما گفت، "با وجود این باید به او می‌گفتید که ما مطلقاً قدرتی در ارسال این دعوتنامه‌ها نداریم. آنها توسط فدراسیونهای بین‌المللی ورزشی ارسال می‌شوند." من اشاره کردم که دلم نمی‌خواست به هیچ وجه خودم را درگیر بحث درباره جزئیات بکنم...

دوشنبه، ۲۷ فروردین

شرفیابی... شاه به من تذکر داد که تلگراف به پرزیدنت اسد باید در رادیو خوانده شود... ضمناً به من دستور داد هلمز سفير آمریکا را احضار کنم، و درباره کمبود قطعات یدکی برای فانتومهایمان شکایت کنم... با سفير در منزلم ملاقات کردم. نظر مرا درباره اشخاصی که می‌توانست آزادانه در ایران ملاقات کند بدون اینکه موجب نارضایتی شاه شود، جویا شد. پاسخ دادم ایران یک کشور دیکتاتوری نیست و خارجیها

چهارشنبه، ۲۹ فروردین

امروز صبح شاه، در پی تقدیم استوار نامه توسط اولین سفير آلمان شرقی، گرفتارتر از آن بود که مرا به حضور پذیرد. در عوض گزارشهاي را که فکر می‌کردم مهم هستند، همراه با يادداشتی که نمایندگان کنسرسیوم وارد تهران شده‌اند و تقاضای شرفیابی دارند، به حضور فرستادم. شاه تلفن کرد که

بگوید بعد از ناهار آنها را به حضور می‌پذیرد، و بعد اضافه کرد: "چون بچه‌های خوبی شده‌اند، اجازه دارید ضیافتی برایشان ترتیب دهید."

سرشام اعلیحضرتین درباره آینده محیط زیست بحث کردند. شهبانو عقیده داشت که زیبايهای طبیعی ایران باید به هر قیمتی محافظت شود. بر عکس، شاه گفت که کشور نیاز به توسعه سریع دارد و در این روند بالطبع خساراتی وارد خواهد آمد. در مقابل آن هزارها هکتار زمین هم جنگلکاری شده است. شهبانو گفت، "پس تکلیف عظمت طبیعی کویرها چه می‌شود؟ زیبايی آنها را نادیده می‌گیرید؟" شاه به شوخی گفت "کاری می‌کنم که شما نایب السلطنه کلیه کویرهای ایران شوید." اما شهبانو از میدان در نرفت و اظهار داشت: "این آقایان را دور و برمان می‌بینید؟ همگی با حرفهای من موافق هستند، اما هیچکدام جرأت ابراز عقیده ندارند." در این موقع من شعری از سعدی را به این مضمون خواندم:

خلاف رأى سلطان رأى جستان به خون خویش باشد دست شستن  
اگر خود روز را گوید شب است این نباید گفتی آنچ ماه و پر وین

شهبانو از این لطیفه گوئی خوش آمد، اما ابداً مطمئن نیستم که شاه هم با او در این مورد شریک باشد.

### پنجشنبه، ۳۰ فروردین

شرفیابی... درباره هلمنز سپیر جدید آمریکا صحبت کردیم. شاه گفت، "به نظر انتخاب خوبی می‌آید. قبل او را دیده‌ام؛ خیلی علاقه دارد به ما

نزدیک شود و هر خدمتی از دستش برمی‌آید انجام دهد." وقتی به دفترم برگشتم والاحضرت اشرف تلفن کرد، و درباره نشان لژیون دونور که پمپیدو به او وعده داده بود پرس و جو کرد. گفتم: "شایسته نیست که خود را مدبیون پمپیدو کنید. یک نشان فرانسوی چه اهمیتی برای شما دارد؟ چرا ارزش خودتان را پایین می‌آورید؟" به مغضن اینکه تلفن را گذاشت به شاه تلفن کردم و موضوع را گزارش دادم. گفت، "خوب کردید، خیلی خیلی خوب کردید."

### شنبه، اول اردیبهشت

شرفیابی. با وجود این که امروز تعطیل مذهبی است، یعنی تولد پیغمبر(ص) است، ما کار کردیم. انتظار داشتم بخاطر موقعيت مذاکرات نفت شاه را سرحال ببینم، اما بر عکس از فرط غصبانیت برافروخته بود. چند وقت پیش به دولت دستور داده بود اجازه دهد کشاورزان قیمت چغندر را بالا ببرند، و برای جبران زیان تصفیه‌های شکر، ۲ درصد تخفیف در پرداخت مالیات بر تولیدات تصفیه خانه‌ها را مجاز دارد. قیمت چغندر بالا رفته است و تخفیف مالیاتی سال دیگر منظور خواهد شد. شاه گفت، "اما حالا شنیده‌ام که ص... با مدیریت شرکتها تولید شکر تماس گرفته و ۴ میلیون دلار (رشوه) خواسته تا امتیازات مالیاتی را تسريع کند. باید دستور العملی به دولت صادر کنید و به آنها دستور دهید که هر شرکتی را که موافقت کرده این کمیسیون را پردازد تحت تعقیب قرار دهد و باید شدیداً مجازات شوند. همینظور هم به ص... تذکر بدید که اگر طمعش را کم نکند از مملکت بیرون می‌اندازمش." تازه آنوقت بود که از مذاکرات مربوط به نفت ابراز رضایت کرد...

داشته باشند. آنوقت شاید بتواند تا حدودی مشمر ثمر واقع شود...

### چهارشنبه، ۱۰ اردیبهشت

شرفیابی. گزارش دادم که دستورات دیروزش را اجرا کردم اما کشف کرده‌ام که ص... در این معامله تنها نبوده است. شاه گفت، "بهتان چه گفتم؟ همه لاشخورها دور خودش جمع کرده." از ذکر نامهای دو همدم است ص...، امیر هوشنگ دولو ویک وزیر کاینه، خودداری کردم، او هم اصراری نکرد که جزئیات را بداند. برای همین است که مطمئنم از پیش خبر دارد. فقط باید صبر کنیم و بینیم چه عکس العملی نشان می‌دهد...

### یکشنبه، ۱۱ اردیبهشت

امروز بعد از ظهر ملاقات دو ساعته‌ای با سردبیر نیوزویک داشتم. هنگام بحث درباره سادات او اظهار نظر تکان دهنده‌ای بدین مضمون کرد که مصریها قصد داشتند اسرائیل را به عملیات خصم‌آمیز تحریک کنند تا افکار جهانی را بضرد آن کشور برانگیزنند. ظاهرًا کیسینجر به طور خصوصی به او گفته که دولت آمریکا با توجه به جناح طرفدار اسرائیل در کنگره نمی‌تواند برای عربها کاری کند. تنها چیزی که می‌تواند این وضع را تغییر دهد این است که اسرائیل واکنش شدیدی نشان دهد و سبب شود که عربها جریان نفت را بروی غرب بینندند. حتی یک دوره کوتاه بدون نفت، دست امریکا بیهوده باز خواهد گذاشت تا اسرائیل را برای آغاز سیاست معتدلتر تحت فشار قرار دهند. به عبارت دیگر ظاهرًا کیسینجر و سادات هم عقیده هستند. به گفته چینیها، مصر آماده است که ظرف دو تا سه ماه آینده به اسرائیل حمله کند. پاسخ من به همه اینها این بود که بگویم رژیم رژیمی که در جنگ شکست بخورد هیچ جایی برای

شرفیابی. آبارابان، وزیر خارجه اسرائیل، قرار است برای یک شرفیابی پنهانی جمعه دیگر وارد شود. گزارش دادم که خواسته مرا بینند، اما شاه این پیشنهاد را رد کرد و آن را "کاملاً غیر ضروری" خواند. همانطور که قبل از هم گفته‌ام ناسپاسی از خصایل پادشاهان است...

بعد از ناهار در جلسه انجمن پژوهشگران و روشنفکران<sup>۱</sup> حاضر شدم که به دستور خود شاه به منظور ارزیابی پیشرفت انقلاب سفید ایجاد شده است. خدا می‌داند قرار است چه نقشی برای خودش پیدا کند. چه خوب بود اگر اعضایش یاد می‌گرفتند چطور با هم کار کنند، یا جرأت ابراز عقیده

۱. به پیشنهاد شاه در دهمن سالگرد انقلاب سفید تعدادی از دانشگاهیان این گروه را به منظور مطالعه و بحث درباره جنبه‌های مختلف اصلاحات اجتماعی کشور تشکیل دادند. نه شاه و نه هویدا این گروه را جدی نگرفتند.

مانور دادن ندارد. من نمی‌توانم فکر کنم سادات اینقدر احمق باشد که دست به چنین خطری بزنند...

#### پنجشنبه، ۶ آردیبهشت

شرفیابی... گزارش ملاقاتم را با سردبیر نیوزویک دادم. شاه اظهار داشت، "پس غرزدهای زکی یمانی وزیر نفت سعودی مستقیماً به تحریک آمریکایی هاست."

#### شنبه، ۸ آردیبهشت

در ضیافت ناهار شاه به افتخار مولائی عبدالله شرکت کردم. موضوع صحبت فقط کودتای نافرجام سال گذشته مراکش بود. بعدها، مولائی عبدالله به من اطلاع داد که شاه به او توصیه کرده بود با ارتشبند نصیری و خود من مذاکره کند...

چندین دعوت رسمی را رد کردم تا بتوانم در سفارت انگلیس با دوست قدیمی ام دنیس رایت شام بخورم. قبلًا صراحتاً از سفیر انگلیس خواسته بودم که کس دیگری را دعوت نکند...

#### یکشنبه، ۹ آردیبهشت

شرفیابی. از شاه پرسیدم مایل است چه لحنی در پاسخ نامه ملک حسن پادشاه مراکش بکار برده شود؟ گفت، "نامه را به کلیات محدود کنید. آدم جرأت ندارد کار دیگری بکند، ما که نمی‌دانیم این جور آدمها چه خیالی در سردارند."

در ضیافت ناهار به افتخار ولیعهد بحرین شرکت کردم. درباره بیانیه شاه به انجمن پژوهشگران و روشنفکران بحث کردیم... شاه به نخست وزیر گفته است که این انجمن مفید است چون توجه نسل جوان را منحرف می‌کند. ظاهراً تا جایی که به شاه مربوط می‌شود این نهایت مفید بودن آنست...

در پی آن با مولائی عبدالله و ارت شبند نصیری ملاقات کردم. نگرانیهای عمدۀ مولائی عبدالله از این قرار است: اوضاع در مراکش انفجار آمیز است. ملک حسن از شاه انتظار دارد که از رژیم کنونی حمایت کند.

- ارتباط مستقیم بین ملک حسن و شاه الزامی است. بافت را بطی از میان ارتضیان یا سازمانهای امنیتی مراکش، که افسرانش کلاً غیرقابل اعتمادند، امکان ندارد.

- ملک حسن مردی با حسن نیت است که خیلی آسان به اطرافیانش اعتماد می‌کند؛ مثالی از این مورد ژئوال او فقیر است، که مولائی عبدالله می‌گوید در موقعیتهاي مختلف درباره او به ملک حسن هشدار داده بود.

- محور همکاری بین رباط، ریاض و تهران باید مجددًا فعال شود. چیزی که در این بحثها بیش از همه تعجب مرا برانگیخت این بود که ظاهراً مولائی عبدالله خودش را رهبر مراکش می‌پندارد.

شیخ حمام، ولیعهد بحرین، ساعت شش امروز عصر به دیدنم آمد. تحصیلکرده سندھرست، بالیاقت و مطلع است و فقط بیست و سه سال دارد. بعد اشام میهمان او بودم. نخست وزیر بدستی درآورد و حداقل پنج یا شش بار به سلامتی سفیر آمریکا نوشید. چاپلوسی احمقانهای که چون در برابر آن همه مقامات خارجی صورت گرفت صورت خوشی نداشت.

دوشنبه، ۱۰ اردیبهشت شرفیابی. گفتگوهايم را با مولائی عبدالله گزارش دادم. شاه اظهار داشت "آقائی که کوس رسوانی اش از ملک حسن هم پیشی گرفته. با وجود اين به او بگويد امشب با من شام بخورد."

بعد درباره میهمانی شام و لیعهد (بحرين) سؤال کرد. بدستی تاخت و زیر و رفتار ناشایسته اش را بدون اينکه وارد جزئیات بشوم تعریف کردم. ضمناً اظهارات سفير آمریکا به خودم را، که در ستایش از شاه افراط کرده بود و حتی اظهار داشته بود که شاه باید سرمشقی در نحوه حکومت برای و لیعهد بحرين و سلطان قابوس پادشاه عمان، و در واقع همه حکام امارات باشد، برای او بازگو کردم. شاه پرسید، "کجاي اين تملق است؟" باید بگويم اين واكنش مراجعتگير کرد. شاه ادامه داد که "ديروز اعضای دانشکده ستاد آمریکا دقیقاً همين حرف را به من زندنی سفير هم آنجا بود و همه حرفها را شنید."

چهارشنبه، ۱۲ اردیبهشت شرفیابی. درباره واترگیت صحبت کردم. شاه اظهار داشت که نظام انتخاباتی ریاست جمهوری آمریکا کلاً براساس حقه بازی است. گفت که "تجارت‌های کلان همیشه حرف آخر را در انتخاب نامزدها می‌زنند، چه در کنوانسیون دموکراتها و چه در کنوانسیون جمهوریخواهان. اما ظاهرآ حالاً دارند چیزی را که معمولاً به عنوان آرتیست بازیهای انتخاباتی تلقی می‌شده، به صورت یک رسوانی در می‌آورند."

... شاه به من اطلاع داد که در سفر قریب الوقوعش به جنوب ایران دولو در

التزام رکاب خواهد بود، با اينکه سه روز پيش کاملاً بر عکسش را گفته بود، من که نمي فهم چطور کسی به زيرکی شاه می‌تواند چنین افرادی را که اين قدر به حیثیت او لطمه می‌زنند تحمل کند. اما خوب، تاریخ ایران مملو از شیادانی مثل دولو است، مردانی که ظاهرآ هیچگونه شایستگی ندارند ولی با وجود اين مقرب درگاهند...

پنجشنبه ۱۳ اردیبهشت شرفیابی کوتاه صبح. شاه نامه‌ها و تلگرافهای متعددی را امضاء کرد از جمله تلگرافی که به اسرائیلیها بیست و پنجمین سالگرد تأسیس کشورشان را تبریک می‌گفت... بعد از ناهار به شیراز عزیمت کردیم...

شنبه، ۱۵ اردیبهشت بعد از آن به بندر عباس پرواز کردیم، که چند ساعتی را زیر آفتاب سوزان گذراندیم و از تأسیسات نیروی دریایی دیدن کردیم. سر ناهار خواست که بازدیدش از بیمارستان شیر و خورشید سرخ لغو شود. بعداً توضیح داد که بیمارستان به نام همسر دوش، ملکه سابق ثریا، نامگذاری شده و نگران است که اگر علاقه‌ای به آن نشان دهد شهیانو برداشت غلطی کند. هیچکس نمی‌تواند مشکلات ازدواج را نادیده بگیرد، چه شاه باشد و چه گدا.

بعد از ظهر به کیش عزیمت کردیم...

## یکشنبه، ۱۶ اردیبهشت

بعد از بیدار شدن با کشتنی به جزیره ابو موسی رفتیم تا عملیات دریایی را مشاهده کنیم، که عبارت بود از یک سری مانورهای سریع توسط ناوگان دریایی که توپ و موشک شلیک می کرد. هیچیک از توپها به هدف اصابت نکرد، که باعث خشم شاه و فحاشی او به فرمانده نیروی دریایی شد. نهایت سعی خودم را کردم که او را آرام کنم و یادآوری کردم که نیروی دریایی هنوز بی تجربه است و زمان لازم دارد تا پیشرفت کند، اما او گوشش بدھکار نبود. اشاره کردم که موشکهای سی کیلو با برد فقط ۲۴ کیلومتر صرفاً جنگ افزارهای تمرینی هستند، که خیلی با آنها بی که در یک درگیری واقعی به کار برده می شود تفاوت دارد. شاه گفت، "موشکها را فراموش کنید. توپها هستند که مرا دلسرب می کنند؛ آنها به هدفهای ثابت شلیک می شوند، آنهم در زمان صلح و بدون هیچگونه فشاری روی توپچی ها. اینها افرادی هستند که من در برنامه ریزی سیاست خارجی ام، و خطر کردن رویارویی با قدرتهای خارجی باید به آنها متکی باشم؛ و آنوقت خودتان می بینید چه دار و دسته ناشایسته ای از کار در آمده اند. تکلیف من با اینها چیست؟" همه رضایت خاطری که ظرف چند روز گذشته احساس کردم بخاطر این واقعه بکلی از بین رفت. شاه آنقدر ناراحت شد که تنها شام خورد، عصبی و مکدر. با وجود این آدم منصفی است و به من دستور داد بازدید فردا را از پایگاه دریایی بوشهر لغو کنم. گفت، "اولاً، این کار را برای تنبیه شان می کنم. اما ضمناً غیر منطقی است که حالا به آنجا بروم، چون امکان دارد در مورد هر نوع عملیاتی که اجرا کنند پیشداوری کنم." ... در عوض به شیراز بازگشتیم.

## دوشنبه، ۱۷ اردیبهشت

دکتر فلاخ امروز صبح شرفیاب شد تا درباره مذاکرات با شرکتهای نفتی گزارش دهد... شرفیابی خودم بعد از آن بود. شاه گفت "به نیروی دریایی اطلاع بدھید که با عملیاتشان بیشتر از این نمی توانستند اسباب نارضایتی مارا فراهم آورند. من مخصوصاً افسران جوانتر را به فرماندهی ارتقاء دادم چون انتظار داشتم دل به کار دهنده، اما حالا فقط نتیجه رانگاه کنید!" من خاطرنشان کردم که وقتی به دریادار رمزی عطا یابی، فرمانده نیروی دریایی گفتم که تصمیم گرفته شد بازدید امروز به بوشهر لغو شود کاملاً خود را باخت. او اشاره کرده بود که فقط شش ماه است در این مقام بوده و حداقل به همین زمان نیاز دارد تا سروسامانی به اوضاع دهد. شاه از این می ترسد که ارتقای سریع در میان افسران هم درجه انضباط را به کلی برهم زده باشد.<sup>۱</sup>

## پنجشنبه، ۲۰ اردیبهشت

شرفیابی کوتاه. پیش نویس سخنرانی شاه را در ضیافت شام به افتخار بوتو، که قرار است امروز بعد از ظهر وارد شود، تقدیم کردم. شاه خواستار متنی شده بود که از مهمانمان خیلی تعریف کند... نامهای از برادرش، شاهپور عبدالرضا، را که از پاریس فرستاده بود به من نشان داد. والاحضرت و همسرش توسط ملکه هلند به شام دعوت شده بودند. اما غذا به قدری مختصر بوده که آنها با حالت ضعف ناشی از گرسنگی به خانه برگشته بودند. خانواده سلطنتی آنجا بروم، چون امکان دارد در مورد هر نوع عملیاتی که اجرا کنند پیشداوری

۱. چند ماه پیش به فرمان شاه کلیه افسران ارشد نیروی دریایی بازنشته شده و افراد جوانتر جای آنها را گرفته بودند.

هلند همانقدر که ثروتمند است خسیس است...

### ۲۱ اردیبهشت

ضیافت شام در کاخ گلستان که بوتو به افتخار شاه برپا کرد... بعدها سفیر شوروی نزد من آمد تا شکایت کند که والاحضرت شمس دعوت به رویه از جانب صلیب سرخ شوروی را رد کرده است.<sup>۱</sup> پاسخ دادم که دعوت می‌بایست از جانب رئیس جمهور شوروی به عمل می‌آمد چون والاحضرت خواهر شاه است. سفیر قول داد که بینند چه می‌شود کرد... آنوقت به مقاله‌ای در نیویورک تایمز به قلم سایروس سالزبرگر اشاره کرد، که به گفته آن شاه قصد دارد در صورت بروز بحران در اوضاع بلوجستان مداخله کند. در واقع این موضوع گمراه کننده است؛ هدف واقعی شاه جلوگیری از سرایت اغتشاش به بلوجستان ایران است. به سفیر گفتم، همانطور که شاه با صراحة به کاسیگین اظهار کرده است، ما هر کار در قدر توان است می‌کنیم تا از تجزیه پاکستان جلوگیری کنیم. سفیر پاسخ داد خود را با پاکستان در یک کفه نگذارید. "ایران کشوری قدرتمند و متکی به خود است، در صورتیکه پاکستانی‌ها جماعت کاملاً متفاوتی هستند..."

### ۲۲ اردیبهشت

شرفیابی... بوتو اعلام آمادگی کرده است تا وارد مذاکرات مستقیم با

بنگلادش شود، با اینکه پاکستان هنوز آن کشور را به رسمیت نشناخته است. بر همین اساس، شاه پیشنهاد کرده که پاکستان کنفرانسی با حضور هند و پاکستان برگزار کند، تا اختلافات فیما بین را بررسی کرده، و کسی چه می‌داند، شاید هم حتی بتوانند مشکلات را حل نمایند. شاه گفت، "بوتو این پیشنهاد را پذیرفته است. باید با سفیر انگلیس تماس بگیرید. به او بگویید که زمان آن فرا رسیده که دولتش به عنوان میانجی عمل کند. آنها باید در راه انداختن این کنفرانس نقشی بازی کنند."... بعد اظهار تعجب کرد که روزنامه‌های صبح ذکری از سخنرانی او سرشار به میان نیاورده اند. توضیح دادم که نسخه آن بعد از اینکه روزنامه‌ها زیر چاپ رفته بودند به دست آنها رسیده است روزنامه‌های عصر آن را چاپ خواهند کرد.

پیام شاه را به سفیر انگلیس ابلاغ کردم، که ادعای کرد برای دولت او صحیح نبود که مداخله کند چون پاکستان و هند همین حالا هم با یکدیگر در تماس مستقیم هستند. ضمناً خاطرنشان کرد که بنگلادشی‌ها تازمانی که پاکستان آنها را از نظر دیپلماتیک به رسمیت نشناشد و از جمله با اسکان مجدد آوارگان بیهاری موافقت نکند، از هرگونه مذاکراتی با این کشور خودداری می‌کنند...

این گفتگو را سرشار گزارش دادم. شاه گفت، "فوراً به او تلفن کنید و به او بگویید اگر دولت خودش مایل نیست درگیر شود، باید بتوانند طرف سومی را مقاععد کنند که عهده دار راه انداختن این کنفرانس شود."...

بوتو به شیراز عزیمت کرده ولی فردا بر می‌گردد. هویدا از سفر سه هفته‌ای به هلند و تونس بازگشته است. چه مرد خوشبختی است که می‌تواند بدون کوچکترین نگرانی به سیر و سیاحت پردازد.

## غافلگیر کرد...

پس از آن یک مهمانی خصوصی در خانه خودم برای همسر سفیر آمریکا و چند دوست آمریکایی برگزار کردم. این آدمها این همه وقت صرف شکایت کردن از فساد در ایران کرده‌اند ولی حالا از اینکه کثافت کاریهای خودشان بر ملا شود به وحشت افتاده‌اند.

## جمعه، ۲۸ اردیبهشت

نامه‌ای از ایندیرا گاندی، نخست وزیر هند، را تقدیم کردم. او درباره ملاقاتش با اسدالله رشیدیان<sup>۱</sup> و گفتگویشان درباره روابط با پاکستان نوشته است. همانطور که به شاه هم اظهار داشتم، خیلی تعجب می‌کنم که بینم رشیدیان در کارهایی که مربوط به او نمی‌شود فضولی می‌کند. شاه گفت، "ابداً اینطور نیست. او به دستور مستقیم من عمل می‌کند. باید پاسخی آماده کنید که مستقیماً به دستش داده شود. این نوع کانالهای غیررسمی منافع زیادی در بردارند، که حداقلش اینست که برای وزارت خارجه خودمان ناشناخته‌اند." از اینکه می‌بینم شاه به اشخاص غیرقابل اعتمادی مثل رشیدیان اعتماد می‌کند حیرت کردم، اما فکر کردم بهتر است حرفی نزنم.

۱. اسدالله رشیدیان و برادر بزرگترش سیف الله از مأموران شناخته شده ایتالیجنس سرویس انگلیس در ایران بودند. آنها نقش عمده‌ای در به راه انداختن او باشی داشتند که موجب سرنگونی دولت مصدق در ۱۳۳۲ شدند، اما در ظاهر فقط خود را باز رگانی موفق نشان می‌دادند. با توجه به سابقه همکاری علم با برادران رشیدیان در ماجراهی کودتای ۲۸ مرداد، این اظهار نظر اسدالله علم عجیب و حتی نعل وارونه به نظر می‌رسد.

## یکشنبه، ۲۳ اردیبهشت

شرفیابی، نامه‌ای از کنت راش، معاون وزیر امور خارجه آمریکا را، که از شاه بخاطر اعطای شرفیابی هنگام شرکتش در کنفرانس منطقه‌ای سفرای آمریکا در تهران تشکر می‌کرد، تقدیم کردم. شاه گفت، "از لحن نامه‌اش تقریباً چنین پیداست که حرامزاده مغروف خودش را هم تراز من می‌داند."

## پنجشنبه، ۲۷ اردیبهشت

شرفیابی... گزارش دادم که روزنامه‌های انگلیسی و فرانسه زبان داخلی مصاحبه شاه را با نیوزویک چاپ کرده‌اند. قرار بود ترجمه فارسی آن امشب منتشر شود اما ظاهراً شاه انتشار آن را منوع کرده است. حالا روزنامه‌ها با نگرانی متظر دستورند. شاه گفت، "همینطور است، می‌خواهم ترجمه فارسی را بررسی کنم." واضح است که می‌خواهد آن را سانسور کند - شاه مصاحبه‌ها با [نشریات خارجی] را خیلی جدی می‌گیرد. سه ماه پیش اعلام کرد که دیگر با آنها مصاحبه نخواهد کرد چون در درسراشان بیشتر از فایده‌شان است. فقط پس از اینکه هویدا به لندن مسافت کرد و حسابی در روزنامه‌های آنجا مطرح شد، شاه تغییر عقیده داد و موافقت کرد با نیوزویک مصاحبه کند، بیشتر هم برای اینکه نخست وزیرش را سرجایش بنشاند. البته این نکته را به من اذعان نکرده، اما خوب می‌دانم اوضاع از چه قرار است...

پس از ناهار در مراسم اعطای مدالی از جانب انجمن زنان ایتالیا به شهیانو شرکت کردم. توجه خاصی به من مبذول داشتند و شخصاً کراواتم را برای عکس دسته جمعی مرتب کردند. خیلی لطف کردند بطوری که مرا کاملاً

## چهارشنبه، ۲ خرداد

در التزام رکاب شاه و تعداد زیادی مقامات دولتی به مشهد عزیمت کردیم. مثل همیشه مستقیماً به زیارت حرم مطهر رفتیم...

سروناهار درباره کارهای عمرانی مملکت و برنامه‌های جاه طلبانه شاه صحبت کردیم. قرار است تولید فولادمان به ۱۵ میلیون تن در سال ظرف دهه آینده برسد. قرار است در سرتاسر سواحل خلیج فارس راه آهن کشیده شود. شاه می‌خواهد نیروگاههای برق اتمی بسازد، می‌خواهد که از منابع گاز طبیعی ما بهره برداری شود، و غیره...

دکتر فلاخ امروز عصر تلفن کرد تا درباره مذاکرات موقت آمیزش با اعضاء مختلف کنسرسیوم گزارش دهد. قرارداد امضاء شده در ۱۹۵۴ از درجه اعتبار ساقط است و یک قرارداد بیست ساله برای تأمین نفت با کنسرسیوم از طریق شرکت ملی نفت ایران جایگزین آن می‌شود.

## پنجشنبه، ۳ خرداد

عزیمت به سرخس، شاه از منابع جدید گاز و طرح عظیم توسعه کشاورزی بازدید کرد...

سروناهار تلگرافی دریافت کرد، که اعلام می‌داشت قرارداد نفت به طور غیررسمی امضاء شده است. تلگراف را به دکتر اقبال داد. این اولین باری است که اقبال در جریان رویدادهای اخیر قرار می‌گیرد، به رغم اینکه به حسب ظاهر او رئیس هیئت مدیره و مدیر عامل شرکت ملی نفت ایران است. شاه اظهار داشت که قرارداد ماکلیه کشورهای تولیدکننده دیگر را وادار به پیروی می‌کند... اما ابراز شگفتی کرد که قرارداد جدید تابحال شور و شوق زیادی

بر نینه‌گیخته است و ادامه داد، "شاید باید انتظارش هم می‌رفت. ما خیلی سعی نکرده‌ایم که مردم را آگاه نگه داریم و به آنها این احساس را القاء کنیم که در امر مبارزه با شرکتها سهیم و شریکنده." من که عقلمن به جایی قد نمی‌دهد که بفهم چرا پادشاه تابحال این نکته خطیر را ندیده گرفته است...

[شاه و علم روز جمعه ۴ خرداد به تهران بازگشتند.]

## شنبه، ۵ خرداد

شرفیابی. از جمله کارهای عقب افتاده، باید تقاضایی را هم از طرف خانواده سلطنتی انگلستان گزارش می‌کردم. پرنس فیلیپ مایل است به عضویت هیئت مدیره انجمن سوارکاری شاهنشاهی ایران انتخاب شود. شاه کیف کرد، و گفت، "در روزگار گذشته برای یک سیاستمدار ایرانی فاجعه بود که نامش در فهرست میهمانان یک میهمانی کوکتل سفارت انگلیس از قلم بیفتند. حالا ظاهراً حکایت گهی پشت بر زین گهی زین به پشت است. تقاضایی از خانواده سلطنتی انگلیس در میان چیزهای بی‌اهمیت بایگانی می‌شود."

سپس دستور داد سفير انگلیس را احضار کنم و ابراز تعجب کنم که وزیر خارجه هند ظاهراً در سفر اخیرش به بغداد درباره امنیت خلیج فارس و اقیانوس هند با عراقیها گفتگو کرده است. آیا هندیها قصد دارند ایران را با تشکیل محور دهلی - بغداد تهدید کنند؟ یا اینکه صرفاً دارند به بیانیه مشترک ما با پاکستان، که هنگام سفر بوتو صادر شد، واکنش نشان می‌دهند؟ ما کاراً تعامل خودمان را به ایفای نقش میانجی بین هند و پاکستان، و در واقع حل کلیه اختلافات منطقه‌ای، ابراز کرده‌ایم. آیا هندیها توسط مسکو تحریک شده‌اند؟ شاه مایل است کلیه این مطالب را با سرآلک داگلاس - هیوم وزیر خارجه

انگلیس، در سفر قریب الوقوعش به تهران مورد بحث قرار دهد، و ضمناً دورنمای وسیعتری را برای امارات خلیج فارس، عربستان سعودی و عراق تجسس کند. من باید به سفیر اطمینان می‌دادم که هیچیک از این امور به معنای مشکلی در مناسبات انگلیس و ایران نیست. ما از وضع فعلی روابطمان کمال رضایت را داریم و صرفاً به تحکیم آن علاقه مندیم...

## یکشنبه، ۶ خرداد

شرفیابی... هنگام بازگشت به دفترم، گزارش‌هایی دریافت کردم که حاکمی از شورشی در نیروی دریایی یونان، به طرفداری از پادشاه تبعیدی و علیه [حکومت] سرهنگان، بود. ظاهرآگر و هی از دریاداران بازنشته سعی کردند کترل چند ناوشکن نیروی دریایی را به دست بگیرند با این هدف که یکی از جزایر اژه را اشغال کنند و بعد سرهنگان را وادار به دست کشیدن از قدرت کنند. شاه در جریان اوضاع فرار گرفت. امروز بعد از ظهر تلفنی از سفیرمان در رم داشتم که مدعی بود پادشاه یونان - که در تبعید در رم به سر می‌برد، لیکن رسمآخylum نشده است - سعی کرده با شاه تماس بگیرد و چون در این کار موفق نشده اینک سفیر را کاملاً کلافه کرده است. فوراً گزارش را تلفنی به عرض شاه رساندم. جواب داد که خودش در جریان اوضاع هست اما ترجیح می‌دهد با پادشاه صحبت نکند. گفت "آن احمق بیچاره نمی‌داند که تلفنش تحت کترل است."

دوشنبه، ۷ خرداد

شرفیابی. مدتی درباره وقایع یونان صحبت کردیم. من اشاره کردم که این وقایع برای پادشاه فاجعه آمیز خواهد بود. و پیش بینی کردم که سرنوشت مشابهی در انتظار ملک حسن است. ملک حسن اصرار داشت که ما ارتشدند... بعداً در منزل والاحضرت اشرف با هم ملاقات کردیم و شاه به من دستور داد که سفیر آمریکا را احضار کنم. "به او بگویید که پادشاه یونان نگران این است که مبادا آشوب فعلی ساختگی بوده و هدف از آن مخلوع کردن او باشد.

آیا آمریکاییها آگاهند که در صورت برافتدن سلطنت یونان با چه چیزی روبرو خواهند شد؟ آیا می‌خواهند یک ایتالیایی دیگر یا عراق دوم روی دستشان بیفتد؟ سفیر آمریکا باید فوراً با نیکسون تماس بگیرد و نگرانیهای مرا تشریح کند." ... سفیر در اسرع وقت به دیدن آمد. تازه از سفری به تبریز بازگشته است و خبر جدیدی از اوضاع یونان ندارد. با وجود این قول داد پیام شاه را به نیکسون برساند. ساعت یازده شب دوباره به شاه ملحق شدم و حرفهای سفیر را گزارش دادم و اشاره کردم که چقدر کنجدکاو بود که منبع اطلاعات ما را بداند. شاه به تندی گفت، "اما من که قبلاً به شما گفتم، پادشاه یونان شخصاً با من صحبت کرده است". و حال آن که شاه سر شب با تأکید، عدم تمايلش را به صحبت کردن با پادشاه ابراز کرده بود. گفتم، "اعلیحضرت قبلاً این را به من نفرموده بودند." پاسخ داد، "چرا، گفته بودم. "من گفتم خودتان را ناراحت نکنید، مهم نیست. باید فوراً با سفیر آمریکا تماس بگیرم و او را در جریان بگذارم.

شرفیابی. مدتی درباره وقایع یونان صحبت کردیم. من اشاره کردم که این وقایع برای پادشاه فاجعه آمیز خواهد بود. و پیش بینی کردم که سرنوشت مشابهی در انتظار ملک حسن است. ملک حسن اصرار داشت که ما ارتشدند نصیری را به مراکش بفرستیم با این وجود سه روز است که تیمسار آنجا [در رباط] است و هیچگونه کوششی از جانب پادشاه برای به حضور پذیرفتن او نشده است.

شريفابی دوم بعداز ناهار... پيش از آن شاه کاميل شمعون، رئيس جمهور اسبق لبنان را به حضور پذيرفته بود. او پيامي از جانشينش، سليمان فرنجيه آورده بود، که تقاضاي کمک نظامي مى کرد. شاه به من گفت، "سفير آمريكا را احضار کنيد و از او پرسيد آيا کشورش حاضر است يك گرдан توپخانه ۱۵۵ ميلي متري با برد دور در اختيار ما بگزارد تا آن را به لبنان بدھيم و آيا مى توانيم ۳ هواپيمای اف - ۵ برای آنها بفرستيم؟" من يادآوري کردم که سفير لبنان هم قبل خواستار تأمین مهمات شده است، اما ما در وضعی نيشتيم که به آنها کمک کنيم چون آنها به فرانسویها متکی هستند در حالی که سистем تسليحاتی ما آمريکائی است... سفير آمريكا به خانه من آمد تا تقاضاي ما را دریافت کند. گفت که "اگر شاه فرمان دهد، من هرکاري که از دستم برآيد انجام خواهم داد تا موافقت واشنگتن را جلب کنم."...

### سه شنبه، ۸ خرداد

برای تودیع با اعليحضرتین که عازم مسافرتی به یوگسلاوی، رومانی و بلغارستان بودند به فرودگاه رفتم... گزارشی را که توسيط سفير آمريكا درباره وضع یونان تهیه شده بود تقدیم کردم. سند مهمی که تلویحاً می گوید برای تغییر مسیر حوادث کاري نمی توان کرد. شاه آن را به دقت خواند و اظهار داشت، "ناخشنودی مرا از بی تفاوتی دولتش به سرنوشت سلطنت یونان [به سفير آمريكا] ابلاغ کنيد."...

### پنجشنبه، ۱۷ خرداد

ملاقات صبح زود با سفير انگلیس. او مطالبي را که سر آلک داگلاس - هیوم مایلست در طول دیدار قریب الوقوعش مورد بحث قرار دهد، تشریح

کرد؛ روابط هند و پاکستان و عراق، وضع امارات متحده عربی، روابط ما با عربستان سعودی، امنیت خلیج فارس و مفهوم دفاع جمعی... که به عقیده سفیر اعمال آن با در نظر داشتن دور وئی سیاسی عربها دشوار خواهد بود. انگلیسیها روابط رسمی دیپلماتیک با عراق ندارند، اما با وجود این گزارشها بی از طریق سفارت فرانسه در بغداد دریافت کرده‌اند حاکی از اینکه ایران باب مذاکرات پنهانی را با عراقیها گشوده است. سرآلک مایل است بداند که آیا این شایعه واقعیت دارد یا خیر. من به شدت آن را تکذیب کردم... او گفتگوی ما را با یک مطلب خصوصی خاتمه داد. گفت، "دولت

متبع من و نخست وزیر مختارانه خواهان انعقاد قرار داد تانکهای چیفتن هستند که نوید ایجاد اشتغال و درآمد زیادی را برای انگلستان می‌دهد. لیکن، نمی‌توانم از این فکر خودداری کنم که، با توجه به هزینه سنگین نگهداری تانکها و کمبود شما در زمینه تکنیسین‌های ماهر، ۸۰۰ تانک احتمالاً بیشتر از آنست که ایران بتواند از عهده‌اش برآید. علاوه بر آن خود تانکها هم مناسب سرزمین کوهستانی و باتلاقی، نظیر مناطق غربی و جنوب غربی ایران نیستند. من ابدًا مایل نیستم این معامله به قیمت به مخاطره افکنند روابط عالی فیما بین دو کشورمان سرگیرد." صراحت او شدیداً مرا تحت تأثیر قرار داد و پیشنهاد کردم که بهتر است او این نظریات را شخصاً به عرض شاه برساند. موافقت کرد که این کار را بکند...

بعد، برای استقبال از اعلیحضرتین در بازگشتشان از اروپای شرقی به فرودگاه رفتم. شرفیابی دو ساعت طول کشید. رویدادهای مختلف را گزارش دادم، و اشاره کردم که دیدار قریب الوقوع شاه از آمریکا باید باشکوه و تشریفات هر

چه تمامتر صورت گیرد. ادامه دادم، "به سفیر آمریکا پیشنهاد کردم که شاید بی مناسبت نباشد که رئیس جمهورشان در آخرین شب اقامت اعلیحضرتین در ضیافتی در سفارت ما شرکت کند. شاه به تنید گفت، "این مزخرفات بی مناسبت نباشد،" یعنی چه؟ چرا آن را در لفافه می‌گذارید. نیکسون ناچار است شرکت کند، و بخشی هم ندارد. "البته که حق کاملاً با ایشان است. چندین بار به موضوع برگشت و مرا بخاطر ضعفم سرزنش کرد. خوشبختانه توانستم نامه‌ای را از یک خانم جوان جذاب به او بدهم که تا حدی دلش را به دست آورد...

شنبه، ۱۹ خرداد

...شاه ساعت یازده و نیم امروز صبح وزیر خارجه انگلیس را به حضور پذیرفت و گفتگویشان دو ساعت طول کشید. من بعد از آن در باغ کاخ به آنها ملحق شدم تا آنها را به ناهاری که قرار بود شهبانو و لیدی هیوم هم در آن حضور داشته باشند همراهی کنم. شاه به انگلیسی با من صحبت کرد و گفت: "انصاری وزیر اقتصاد در ایتالیاست، اما باید فوراً با او تماس بگیرید و پرسید چرا سفرش را به لندن لغو کرده است. به من گفته شده که او چون نخست وزیر انگلیس ناهاری به افتخار او ترتیب نداده است از رفقن خودداری می‌کند. انصاری باید به این اتهام پاسخ دهد، و بهانه‌اش هر چه باشد، سفرش باید انجام شود" هنگام صرف مشروب کوکتل پیش از ناهار، هیوم اعتراف کرد که او خبر رفتار وزیر را به شاه گزارش داده است، چون می‌ترسد سبب تیرگی روابط انگلیس شود. هنگام ناهار موفق شدم با انصاری تماس بگیرم و او را مجبور کنم که تغییر عقیده دهد. او مدعی شد که عدم تمایلش بخاطر وقت کمی بوده که به بحث درباره امور اقتصادی اختصاص داده شده است و ربطی به

رنجیدگی بخاطر کم محلی‌های تشریفاتی نداشته است. وقتی موضوع را سر میز ناهار گزارش دادم، شاه خوشحال شد و انگلیسیها هم بوضوح تحت تأثیر کارآیی دربار ما قرار گرفتند. من سمت چپ شهبانو و سرآلک به عنوان میهمان اصلی سمت راست ایشان نشسته بود. شهبانو نجوا کنان به من گفت، "مرد بیچاره دارد پیر می‌شود، خیلی هاف هاف می‌کند، بخصوص وقتی می‌توشد." ...

## یکشنبه، ۲۰ خرداد

سفیر مرا کش امروز صبح به دیدنم آمد. ملک حسن مایل است وزیر دربارش را به تهران بفرستد تا به حضور شاه شرفیاب شود. شاه هم این درخواست را پذیرفت. وقتی به سفیر تلفن کردم تا به او خبر دهم، گفت: "شما چقدر خوشبخت هستید که پادشاهی دارید که به او دسترسی مستقیم دارید، و به شما اجازه می‌دهد که فرامینش را بدون تأخیر ابلاغ کنید." آتشب در منزل، تلقنی از شاه داشتم که از نحوه پوشش خبری سفر هیوم شکایت داشت. "روزنامه‌های عصر رانگاه کنید. حرامزاده‌ها عکسی را چاپ کرده‌اند که در آن به نظر می‌آید من دارم به مرد که لعنتی تعظیم می‌کنم. به افراد مسؤول باید چنان درسی داده شود که هیچ وقت فراموش نکنند."

تحقیقات متعاقب من فاش کرد که چندی پیش شاه ممنوع کرده بود که روزنامه‌ها عکسهای سفرای خارجی را در حال تعظیم کردن هنگام تقدیم استوار نامه‌ها یشان چاپ کنند. در نتیجه، وقتی نوبت هیوم شد، عکسی که چاپ کردن عکسی بود که آن را تا حدودی مناسب تشخیص دادند. با وجود این من چاره‌ای نداشتم جز اینکه دستور دهم همه افراد مسؤول، از جمله

سردییر اطلاعات و رئیس کانون خبرنگاران عکاس، دستگیر شوند. خواهیم دید که آیا این کار بجایی می‌رسد یا نه، اما در این ضمن از خودم به خاطر چنین اقدامات خشنی متزجرم...

## دوشنبه، ۲۱ خرداد

شام میهمان سفیر روسیه در اقامتگاه تابستانی اش بودم... از اینکه ببلان برای ما آواز نمی‌خوانندند گلایه کردم. او توضیح داد که دیگر فصل آواز خوانی ببلان واقعی گذشته است، اما با وجود این او راه چاره‌اش را می‌دانست. در اینجا یک نوار آواز ببلانی را که خودش ضبط کرده بود گذاشت. خیلی به دلم نشست که مردی با چنین ظاهر خشنی، این همه وقت صرف ضبط آواز پرنده‌ای کند. دنیای پیرامون ما چقدر در حال تغییر است. شورویها هم خشونت قدیمیشان را دور انداخته‌اند و شکل و شمایلی انسانی، مثل بقیه ما پیدا کرده‌اند به ما می‌توانیم بدون مترجم گفتگو کنیم، یا درست تر بگوییم، بدون آدمهای کاگ، ب. که خودشان را به جای مترجم جای می‌زنند.

## سه شنبه، ۲۲ خرداد

شرفیابی. دختری به نام گ... این شایعه را در تهران سرزبانها انداخته که شاه عاشق دلخسته اوست. این را گزارش دادم، و اشاره کردم که تعجب می‌کنم که اعلیحضرت عکس العمل نشان نمی‌دهند. شاه گفت، "دختره احمق، البته باید بگوییم که چندبار او را دیده‌ام، و همین‌طور شنیده‌ام که چه چیزهایی می‌گوید و شایعات به طور خطرناکی دارند به گوش شهبانو می‌رسند. به او هشدار بدھید که اگر این خاله زنک بازیها را کنار نگذارد، به پشت میله‌های

نیروهای محلی در دولتهای مربوطه می‌باشند. لیکن، هم در امارات متحده عربی و هم در عمان، بعضی عناصر نیروهای بریتانیایی هستند که مستقیماً در برابر دولت علیاًحضرت در پادشاهی انگلستان مسؤول می‌باشند. به عنوان مثال، یک گروه مستشار نظامی در ارتباط با آموزش به امارات متحده عربی، و سازماندهی دیدارهای نیروهای مسلح بریتانیا از این جزیره در شارجه مستقر است.

ضمناً علاوه بر پرسنل نیروی هوایی سلطنتی و ارتش بریتانیا که در ارتباط با عملیات و محافظت فرودگاه در سلاله خدمت می‌کنند. افسرانی نیز از نیروی هوایی سلطنتی در مصیره هستند که پایگاه سوخت‌گیری را اداره می‌کنند.

اطمینان دارم که اعلیاًحضرت از وجود این پرسنل آگاه بوده و با ما هم عقیده هستند که آنان نقش حیاتی و مؤثری را در محافظت عمان و خلیج سفلی بازی می‌کنند. لیکن، سرآلک مایلند که من در این باره به شما توضیح دهم تا سوء تفاهی درباره وضعیت این پرسنل پیش نیاید.

هنگام شرفیابی این مطالب را به عرض رساندم. شاه اظهار داشت که هیچ مسئله‌ای در مورد نیروهای بریتانیایی مستقر در عمان در شرق تنگه هرمز وجود ندارد. لیکن، در مورد نیروهای آنها در محدوده خلیج فارس، انگلیسیها می‌توانند از مثال آرمیش مگ<sup>۱</sup> پیروی کنند، و اعلام کنند که

زندان خواهد افتاد." سپس ادامه داد، "راستی، درباره مسافرتم به آمریکا، به راجرز گفته‌ام که برایم کاملاً بی تفاوت است که به عنوان سفر دولتی تلقی شود یا صرفاً سفر رسمی." با توجه به جنجالی که همین چند روز پیش به راه انداخت از این موضوع خیلی ناراحت شدم. اشاره کردم که مسافرت مصادف می‌شود با دوره جدید ریاست جمهوری نیکسون و به عقیده من کاملاً موچه است که به آن اهمیت داده شود و نیکسون ناچار شود که از سفارت ما دیدن کند...

### چهارشنبه، ۲۳ خرداد

الینگورث کاردار انگلیس امروز صبح به دیدن آمد و نامه‌ای را که سفیرش قبل از رفتن به مرخصی نوشته بود، آورد:

هنگامی که سرآلک داگلاس - هیوم در ۹ ژوئن به حضور اعلیاًحضرت رسید، اعلیاًحضرت به احتمال صدور اعلامیه‌ای توسط ایران و سایر دولتهای خلیج فارس اشاره کردند که از قدرتها بزرگ بخواهند از دخالت در منطقه خودداری کنند. بعد از اینکه سرآلک پرسیده بود که این امر در عملیات بریتانیا، مثلًاً در عمان، چه تأثیری می‌گذارد، اعلیاًحضرت فرموده بودند که در صورتیکه پرسنل توسط عمان استخدام شوند، هیچگونه تأثیری نمی‌گذارد.

سرآلک از من خواسته است که به شما تنویسم و پرسم آیا می‌توانید مطالب زیر را به عرض اعلیاًحضرت برسانید. بسیاری از پرسنل بریتانیایی در حال خدمت در عمان و امارات متحده عربی، البته، افسرانی هستند که بصورت قراردادی وابسته به

نفراتشان صرفاً مستشار، و فاقد هر نوع پایگاه مستقر متعلق به خود می‌باشدند. این امر با سیاست‌اعلام شده شاه که قدرتهای بزرگ باید خلیج فارس را تخلیه کنند هماهنگی دارد...

سپس روزنامه‌های مختلفی را تقدیم کردم که عکسهایی را چاپ کرده بودند که هیوم را در حال تعظیم کردن به شاه نشان می‌داد. اشاره کردم که عکاسان توقيف شده کاملاً بی تقصیرند و باید فوراً آزاد شوند. خوشحال شدم که شاه با این موضوع موافقت کرد...

سرشام شاه علیه [روزنامه] واشنگتن پست و مقاله‌اش درباره تروریسم بد و بیراه می‌گفت. مقاله ادعا می‌کرد که تروریسم صرفاً نتیجه نحوه حکومت خودکامه شاه است، اظهار می‌داشت که تقاضاهای تروریستها به هیچ وجه نامعقول نیست. من گفتم، "از واشنگتن پست چه انتظاری می‌توانید داشته باشید؟ این روزنامه درباره واترگیت سعی دارد از کاه، کوهی بسازد. ما باید کلاً آنها را نادیده بگیریم." شاه در تأیید سری تکان داد.

### چهارشنبه، ۳۰ خرداد

شرفیابی... سفير آلمان تقاضا کرده که شاه رئیس هیئت مدیره مانسمان را به حضور پنذیرد. مانسمان شرکتی است که امیدوار است قراردادی برای ساخت کارخانه‌ای جهت تولید لوله‌های صنعتی در اینجا نصب شود. شاه گفت، "شرفیابی لازم ندارد. به سفير بگویید که من دیگر به پروژه‌های کمتر از ۵۰۰ میلیون دلار علاقه‌ای ندارم..."

### پنجشنبه، ۳۱ خرداد

شرفیابی... نخست وزیر پیشنهاد می‌کند که ما کار ساختمان بیمارستانی را برای مسلمانان شیعه در لبنان به تأخیر بیندازیم، تا منصور قدر سفير جدیدمان در لبنان فرصت یابد پیشنهادها را مطالعه کند. شاه فریاد زد، "مزخرف می‌گوید. هیچ سفيری حق دخالت در برنامه‌هایی را که من خودم تأیید کرده‌ام ندارد. به آنها بگویید بدون هیچگونه تأخیر بیشتر دست به کار شوند..."

### جمعه، اول تیر

نخست وزیر سیاستمداری به نام ناصر عامری را به مقام رهبری حزب مردم منصوب کرده است. در ایران جناح مخالف بدین ترتیب بوجود می‌آید، یعنی اینکه رهبری اش در مشورت با حزب دولتشی، به قول خود رقیب، انتخاب می‌شود. البته که انتصاب به شکل دیگری به خورد مردم داده می‌شود...

### شنبه، ۲ تیر

سرشام موضوع صحبت درباره رقیق القلب بودن رضا شاه فقید بود، که حتی بخاطر بچه‌هایش گریه می‌کرد، والاحضرت شمس تعریف می‌کرد، که وقتی دختر بچه‌ای بود، در حالت خشم نزد پدرش رفته و گفته بود که ای کاش "مرده بود". چشمان پیر مرد از اشک پر شده بود. از شمس پرسید: "چرا دلت می‌خواهد بمیری؟ من ترجیح می‌دهم خودم بمیرم و تو را این قدر غصه دار نبینم." شاه که رقت قلب پدرش را ابدأ به ارث نبرده است، آشکارا از این متحد.

داستان دلخور شد، اما من به نجاتش آمدم و گفتم که هیچ رهبری در دنیا امروز نباید تا این حد احساساتی باشد.

## دوشنبه، ۳ تیر

...با خبرنگاران [روزنامه‌های] دیلی تلگراف و گاردین مصاحبه کردم. مصاحبه سه ساعت طول کشید و خیلی خسته‌ام کرد... خبرنگار دیلی - تلگراف پرسید چرا ما آنقدر سعی در سرکوب آزادی بیان و ابراز عقاید داریم. پاسخ دادم حالا که انقلاب سفید به مردم امکان داده به کلیه اهدافشان دست یابند دیگر چیزی برای گفتن یا ابراز عقیده ندارند. این پاسخ شرم آوری بود، که تماماً یادآور شعارهای رژیمهای کمونیستی است. اما آخر چه چیز دیگری می‌توانستم بگویم؟

## چهارشنبه، ۴ تیر

شرفیابی کوتاه، برنامه نهایی سفر شاه را به ایالات متحده آمریکا تقدیم کردم و متذکر شدم که نیکسون موافقت کرده است در سفارت ما شام بخورد. احساس کردم که شاه از این موضوع خوش آمد...

امروز بعد از ظهر ملک حسین، به همراه همسرش ملکه عالیه و بچه‌هایش از دو همسر سابق، وارد تهران شد. در اینجا شاه و شهبانو به آنها ملحق شدند و همگی به سواحل دریای خزر عزیمت کردند.

## یکشنبه، ۱۰ تیر

ملقات با مدیر عامل شرکت نفت اشلنده که پیشنهاد می‌کند با همکاری

مشترک شرکت ملی نفت ایران به بازارهای جهانی نفت صادر کند. درآمد ما از این عملیات در دهسال آینده به ما امکان می‌دهد که تأسیسات نفتی اشلنده را در خاک آمریکا بخریم. حرکتی است بی‌سابقه، اما چون دکتر فلاخ مبتکر این پیشنهاد است، دکتر اقبال با آن مخالفت می‌ورزد.

بعد از ناهار با کاردار انگلیس ملاقات کردم. اظهار داشت که وزارت خارجه‌اش مشغول بررسی وضع مستشاران آمریکائی در ایران است تا بینند آیا می‌توان موقعیت مشابهی به نیروهای انگلیسی مستقر در خلیج فارس اعطاء کرد... آنوقت از تصمیم دولت ما برای خرید تانکهای اسکورپیون ابراز خشنودی کرد... در ارتباط با رهبری جدید حزب مردم از من پرسید که آیا عقیده خاصی در این باره دارم. من پاسخ دادم که او آمده است تا درباره روابط انگلیس و ایران گفتگو کند، نه اینکه در امور داخلی ما دخالت کند. این گفته، او را از خجالت سرخ کرد. از تندی خودم متأسف شدم، اما دیگر کار از کار گذشته بود. صرفاً بخاطر تغییر موضوع پرسید که آیا درباره سفر قریب الوقوع بوتو به هند اطلاع دارم؟ و من مدتی از این در و آن در صحبت کردم تا غرور جریحه دار شده او را التیام دهم.

## دوشنبه، ۱۱ تیر

به نوشتر پرواز کردم و از ظهر تا دو بعد از ظهر در حضور شاه بودم. از جمله مسائل مطرح شده، سفر قریب الوقوع پادشاه یونان به ایران بود. گفتم، "اگر من به جای او بودم، از خیر این سفر می‌گذشتم." شاه از من خواست منظورم را تشریح کنم، من هم یادآوری کردم که سرهنگان هستند که در واقع بر یونان حکومت می‌کنند و ما با آنها روابط دیپلماتیک داریم. اعلیحضرت

کنستانتین دشمن مسلم آنهاست." شاه گفت، "گور پدرشان کرده." یک ساعت برای ناهار دیر رسیدیم. شهبانو ما را بخاطر تأخیر سرزنش کرد اما شاه گوشش بدھکار نبود و به او گفت کارهای زیادی بود که باید به آنها رسیدگی می‌شد. ملک حسین هم منتظر نگه داشته شده بود، اما ظاهراً به روی خودش نیاورد، و وقتی شاه به سنگینی بار کارش اشاره کرد، در تأیید سری تکان داد.

سرناهار درباره آخرین رویدادهای عراق صحبت کردیم. همین دیروز رئیس سازمان امنیت عراق وزرای دفاع و کشور را به خانه اش دعوت کرده و سعی کرده بود آنها را تحت نظر قرار دهد. زد و خوردی روی داده بود، که در آن وزیر دفاع کشته شده بود و رئیس سازمان امنیت مجبور شده بود از خانه خودش فرار کند. در پی آن محاصره و دستگیر شده بود. شاه و ملک حسین خیلی هم از این رویدادها بدشان نیامده بود.

وقتی ناهار را جمع می‌کردند، شاه از من خواست به کاردار انگلیس اطلاع دهم که او مایل است روابط نظامی مان را با لرد کاربنگتون وزیر دفاع بریتانیا، در طول سفر قریب الوقوعش از ایران، مورد بحث قرار دهد. مهمتر از همه مایل بود درباره سیستمهای جدید تسليحاتی، مانند کاربرد تکنولوژی لیزری در توپهای تانک، ساختمان کارخانه جدید اسلحه سازی نزدیک اصفهان و خرید یک فروند رزماناو گفتگو کند.

شاه گفت، "به کاردار و همینطور به سفیر آمریکا بگویید که ارش ملک حسین جز روحیه چیز دیگری برای جنگیدن ندارد. سوریه ۲۰۰۰۰ تانک دارد، علاوه بر جنگنده‌های میگ روسی. در عوض اردن هیچ چیز ندارد. چرا آمریکاییها و سعودیها کاری برای نجات او نمی‌کنند؟ اگر سعودیها

عقل داشتند ۲۰۰ میلیون دلار به حسین می‌دادند بجای اینکه ده برابر این مبلغ را صرف دفاع از خودشان بکنند. این کار خیلی بیشتر به نفع امنیتشان است تا هر کاری که ملک فیصل از جانب خودش انجام دهد."

همراه ملکه اردن به تهران عزیمت کردیم که بعداً شام را میهمان من بود...

سه شنبه، ۱۹ تیر

اعلیحضرتین همراه با میهمانان اردنی شان وارد فرودگاه تهران شدند و در آنجا با آنها خدا حافظی کردند. ملک حسین به لندن پرواز کرد و همسرش در یک هوایپیمای اردنی عازم عمان شد. نخست وزیر اردن، رئیس ستاد و رئیس سازمان امنیت آنها با هوایپیمای پادشاه وارد شدند، تا در معیت او به لندن بروند... ملک حسین از آنها استقبال کرد و آنها را در آغوش گرفت، اما هیچیک از آنها دستش را نبوسید.<sup>۱</sup> شاه نامه‌ای از خانم گاندی را به من داد که به گمانم از طریق رسیدیان ارسال شده بود. در این نامه خانم گاندی دعوت به دیدار از ایران را نپذیرفته و در عوض پیشنهاد می‌کرد که شاه به هند برود. از اینکه در کمال آرامش به من دستور داد که پاسخ مناسبی آماده کنم و خواست که امکان بازدید وزیر خارجه هند از ایران را بررسی کنم، تعجب کردم. بعد به بحث درباره دیدار جاری رئیس تشریفات فرانسه پرداختیم، که به تهران آمده بود تا مقدمات توقف پر زیدن پمپیدو در تهران در راه بازگشتش از پکن را مهیا سازد. شاه بطور غیر مستقیم احساساتش را نسبت به فرانسویها

۱. مقامات ایرانی می‌باید دست شاه را می‌بوسیدند.

ارتش افغانستان نبود، می‌توانستیم قضاایا را زیر سبیلی در کنیم اما کلیه افسران ارتش در روسیه شوروی آموزش دیده‌اند و بدون شک با شستشوی مغزی مارکسیست شده‌اند - البته این امر با توجه به فقر مادی و عقب افتادگی افغانستان چندان جای تعجبی هم ندارد. طولی نخواهد کشید که خود داود هم قربانی یک کودتای نظامی خواهد شد، و ما با وضعیتی مواجه می‌شویم که کمتر از وضعی که در عراق با آن رو برو هستیم، فاجعه‌آمیز نخواهد بود.

در این ضمن داود در افغانستان رژیم جمهوری برقرار کرده است. من به عرض شاه رساندم که اگر پادشاه مخلوع که اینک در ایتالیاست، ابتکار عمل را به دست می‌گرفت و به غرب افغانستان عزیمت می‌کرد، ما در وضعی قرار می‌گرفتیم که می‌توانستیم هرگونه کمک مورد نیاز را به او بدهیم. اگر فقط او بتواند قبایل را پشت سر خود داشته باشد ما می‌توانیم داود را بدون نیاز به اعزام حتی یک واحد نظامی سرنگون کنیم. شاه پاسخ داد، "متاسفانه پادشاه جریزه چنین کارهایی را ندارد. ما فقط باید حوصله کنیم و بینیم چه پیش می‌آید." به عقیده من ممکن است چنین حوصله‌ای به مرگ ما منجر شود.

سرآلک داگلاس - هیوم با من تماس گرفته، و می‌پرسد که هنگام توقف قریب الوقوع شاه در لندن در راه سفر به آمریکا از او چه انتظاری داریم. من پاسخ دادم که اقامت در لندن غیررسمی است اما ژست خوبی خواهد بود که سرآلک به فرودگاه بروود و شخصاً از شاه استقبال کند. مرد نازنین با این کار موافقت کرد. در عوض، وقتی به شاه گفتم که چه تصمیمی گرفته شده است ناراحت شد، و شکایت کرد که من نمی‌باید هرگز از انگلیسیها چنین خواهشی را می‌کردم. اما من ابدی مطمئن نیستم که ناراحتی اش صمیمانه باشد، و بهر صورت من فقط کاری را کردم که فکر می‌کردم درست است. شاه

بروز داد، و اظهار داشت: "نیازی نیست خیلی به این مرد که فرانسوی احترام بگذاریم. من به فرودگاه نخواهم رفت. در عوض شما باید او را به کاخ همراهی کنید. ما با هم شام خواهیم خورد و بعد شما او را به هواپیماش برگردانید. اگر با این ترتیبات موافق نیست آزاد است که مستقیماً از پکن به پاریس برود."

به عذری، نماینده اسرائیل در تهران، نشان درجه دوم تاج اعطاء شده است. شاه به من دستور داد که تاریخ فرمان همراه نشان را به پیش از جنگ ژوئن ۱۹۶۷ اعراب و اسرائیل تغییر دهم. والاحضرت اشرف و چند نفر دیگر ناهار میهمان من بودند. او قصد دارد همه ثروتش را به یک مؤسسه خیریه بیخشند. ناهار بخوبی برگزار شد و فرصت داشتیم جزئیات مختلف این پیشنهاد را بررسی کنیم...

سه شنبه، ۲۶ تیر

شرفیابی. یک روز سیاه: در افغانستان کودتا شده است. سردار داود دخان، نخست وزیر اسبق، عموزاده پادشاه و شوهر خواهروی، توطئه‌ای را علیه برادر همسرش رهبری کرده است. در چه دنیای کثیفی زندگی می‌کنیم. ظاهراً این شورش تا حالا به قیمت جان عبدالولی خان، داماد پادشاه و فرمانده پادگان کابل تمام شده که از دوستان خوب من بود.

این خبر ضربه سنگینی برای شاه بود، بخصوص که داود، با اینکه خودش از ملاکان متمول است، آشکارا طرفدار روسیه است... او نخست وزیر و حاکم مطلق افغانستان در پانزده سال گذشته بوده، و با وجود این ادعا می‌کند که این کودتا برای اعطای آزادی به مردم است... اگر بخاطر موقعیت

استحقاق آن را دارد که با او در کمال احترام رفتار شود، بخصوص پس از ضربه رویدادهای اخیر در افغانستان.

چهارشنبه، ۲۷ تیر

شرفیابی. ظاهرآً داود توانسته است تا حدودی نظم را در افغانستان برقرار کند. در این ضمن ما با پادشاه تعاس برقرار کرده ایم که ادعا می کند در حال حاضر ترجیح می دهد متظر سیر رویدادها شود - چه مزخرفاتی! هنوز معلوم نیست که عبدالولی خان واقعاً کشته شده باشد. ما غیر از گزارش‌های سوا اک منبع دیگری نداریم...

جمعه، ۲۹ تیر

شرفیابی و درپی آن ناهار با شاه. اشار، سفيرمان در لندن، گزارش می دهد که درپی تصمیم هیوم، نخست وزیر بریتانیا هم مایل است که شاه را ضمن توقف کوتاهش ملاقات کند. شاه گفت، "لابد بعدش هم خواهید گفت که پمپیدو و کابینه فرانسه هم تقاضای مشابهی کرده اند؛ ترا بخدا کاری نکنید که مشوق این پیشنهادها باشید." اما در واقع، من از قبل ترتیب این کارها را داده ام و حالا باید پیه آن را به تنم بمالم که مبادا رضایت خاطر ملوکانه جلب نشود. شاه آدم گوشت تلخی است و از این لحاظ کارکردن با او دشوار است. هر کاری هم که برای جلب رضایت او انجام دهید، هیچ وقت نمی توانید مطمئن باشید که خوش آمدنش صمیمانه است، یا اینکه عصبانیتش صرفاً نقش بازی کردن است. در چنین شرایطی سعی در پیش بینی امور غیرقابل پیش بینی دست کمی از یک کابوس ندارد.

شنبه، ۳۰ تیر

...سفرای ونزوئلا و یمن شمالی استوار نامه‌هایشان را تقدیم کردند. همینکه سفير یمن وارد شد، شاه به طرف من برگشت و زمزمه کنان گفت: "مرد که وحشی رانگاه کنید. فکر می کنید گلوی چند نفر را ببریده است؟" ... وزیر خارجه خودمان خلعتبری در شرفیابی یک ساعته وزیر امور خارجه هند به حضور شاه دعوت نشده بود. بعداً سر ناهار، مذاکرات حول امور اقتصادی می چرخید... شام در کاخ ملکه مادر. دوباره خانم دیبا مزخرف گویی درباره شایعه ازدواج اعلیحضرت را شروع کرد.  
... کم کم داشت حالم را بهم می زد و متأسفانه باید بگوییم خیلی بدجور زدم توی ذوقش...

یکشنبه، ۳۱ تیر

شرفیابی. کار زیادی نبود چون قرار بود شاه چند ساعت دیگر عازم لندن شود... در ارتباط با افغانستان من اظهار داشتم که، اگر بخاطر ضعف نفس پادشاه نبود، ما می توانستیم راه حلی برای اوضاع پیدا کنیم. در حال حاضر من معتقدم که مادر به رسمیت شناختن رژیم داود زیادی عجله کردیم. شاه گفت، "... ما که نمی توانستیم یک تنه کاری بکنیم. ..." ظاهرآً او اطمینانی ندارد که ما بتوانیم روی کمک انگلستان و آمریکا در برابر روسیه حساب کنیم... سخن پراکنی های دیشب خانم دیبا را گزارش دادم و گفتم با اینکه یک بار هم از طلاق سخنی به میان نیاورد، اما حرف خیلی مهمی بدین مفهوم زد که دخترش تجمل پرست نیست که تلویحآً معنایش این است که جدایی از شاه

موضوع نفت موققیت بزرگی است، شکی ندارم، اما مردم چطور باید از این موضوع خوشحال شوند وقتی گوشت و مواد غذایی قابلی در مغازه‌ها پیدا نمی‌شود؟ به لطف شما آقا، والبته باید بگوییم با دوندگی بسیار از طرف خودم، بالاخره موفق شدم از شهرداری جواز ساختمان خانه‌ای را بگیرم. بعد از همه دوندگیها، تازه معلوم می‌شود که نمی‌توانم بهیچ قیمتی سیمان بخرم." آیا عمدًا قصد خراب کردن این مملکت را دارد؟

#### یکشنبه، ۷ مرداد

اعلیحضرتین امروز صبح، در راه بازگشت از سفرشان به آمریکا، وارد پاریس شدند، و مورد استقبال پی‌بر مسمر، نخست وزیر، و گارد احترام قرار گرفتند. پیش از آن یک ساعت با نخست وزیر فرانسه صحبت کرده بودم. او یک گلیست دو آتشه و مردی با صداقت است...  
به محض اینکه هوایپما به زمین نشست من رفتم توی هوایپما تا شخصاً عرض ادب کنم. شاه بالحن سردی از من پرسید که این مسخره بازیهای بیرون برای چیست؟ در لحنش اثربال از شماتت نبود، و من پاسخ دادم که خودشان می‌توانند جوابش را خوب حدس بزنند. "اعلیحضرت شخصیت مهمی هستند و این مردم خودشان را موظف می‌دانند که احترام شما را به جا بیاورند." آنوقت مسمر شاه را تا سفارتمان همراهی کرد. در دو طرف سرتاسر مسیر به شهر پلیس ایستاده بود، با توجه به اینکه این یک دیدار غیر رسمی است، رفتار احترام آمیز فوق العاده‌ای است. البته معاونم امیر متقدی، که کلیه ترتیبات را داده، شهم به سزانی در این امر دارد، هر چند من جرأت نمی‌کنم توهمند شاه را

سبب نمی‌شود که شهبانو از لحاظ مادی سختی بکشد. شاه گفت، "مزخرف بعد از بحث بسیار توافق کردیم که باید در اسرع وقت برای این دختره لعنتی گ... که این شایعات را سرزبانها انداخته شوهری دست و پا کرد. چون چیز مهم دیگری نبود که گزارش دهم نامه‌ای را خطاب به شاه از دخترک جوان زیبایی تقدیم کردم. خیلی سرحال آمد، و اجازه داد پیام او را بخوانم، و مدتی در این باره با هم صحبت کردیم. بعد پیشنهاد کرد که گفتگویمان را با صرف چای ادامه دهیم. در این لحظه شهبانو تلفن کرد. نگران رفتن به فرودگاه بود و پرسید که چرا اینقدر طول داده بودیم. شاه پاسخ داد، "داشتم درباره مسائل مملکتی بحث می‌کردیم."

اعلیحضرتین ساعت یک و نیم امروز بعد از ظهر عزیمت کردند...

#### جمعه، ۵ مرداد

با کمال خوشحالی فهمیدم که عبدالولی خان از کودتا جان سالم به در برده است...

قرار بود ظهر به پاریس عزیمت کنم. سعی کردم در راه فرودگاه به اخبار رادیو گوش دهم اما تنها چیزی که پخش می‌کردند تلگرافهای تملق آمیز، حاکمی از شادی عمومی به مناسبت پیروزی نفتی ایران بود،<sup>۱</sup> بنابراین آن را خاموش کردم. باور کردنی نیست که چقدر آسان می‌شود با این نوع تبلیغات ساختگی حتی بزرگترین موقوفیتها را هم لوٹ کرد. راننده من آدم هوشیاری است و فوراً فهمید که چقدر عصبانی شده بودم. گفت، "بله آقا، این

۱. قرارداد فروش - خرید نفت، به یادداشت مقدمه بر سال ۱۹۷۳ مراجعه کنید.

در این خصوص که همه این تشریفات و احترامات را اقدامی از جانب خود فرانسویها تلقی می‌کند، ضایع کنم... امروز بعداز ظهر با شاه و بچه‌هایش سه ساعت در جنگل بولونی قدم زدیم... پرسیدم سفر به آمریکا چطور بود؟ پاسخ داد، "عالی. آمریکاییها هر چه می‌خواستم به من دادند و قول دادند از هر کس که من توصیه کنم پشتیبانی کنند."...

در رستوران "کلوزری د لیلا" غذا خوردیم. شبی عالی، که به بذله گویی اعلیحضرتین و خود من گذشت...

## دوشنبه، ۲۵ مرداد

نخست وزیر و وزیر خارجه فرانسه امروز صبح به سفارت آمدند و، با همان تشریفات دیروز، اعلیحضرتین را به فرودگاه همراهی کردند. شاه قبل از عزیمت با تلویزیون فرانسه مصاحبه کرد. از او پرسیده شد آیا ارتش نقش خیلی مهمی در ایران بازی می‌کند، او پاسخ داد که کشور ما کشور بزرگ و متحولی است که نیازی به توجیه کردن خود در برابر دنیای خارج ندارد. ما هر کاری که لازم بدانیم برای اعتلای کشورمان خواهیم کرد. پاسخی عالی بود،

و کلمه به کلمه توسط فرانسویها پخش شد. به محض اینکه شاه پرواز کرد، من دست به کار سوار کردن بچه‌هایش در هوای پیماشان به آمریکا شدم.

شاه امروز وارد تهران شد و مورد استقبال جمعیت کثیری قرار گرفت. کلیه وکلای مجلس جهت استقبال در فرودگاه حاضر بودند. چه اتفاق وقتی. فکر می‌کنند چه کسی را مسخره کرده‌اند؟ قطعاً نه عامه مردم ایران را که خوب می‌دانند چطور چنین جمعیتها بی به اصطلاح، خود به خود، اجتماع می‌کنند؛ و

نه وسائل ارتباط جمعی خارجی را که نسبت به چنین رویدادهایی بی‌تفاوت هستند. اگر منظور این بود که از شاه در بازگشت از سفرش به آمریکا استقبال شود، باید بگوییم که قبل ام به آنجا سفر کرده بود، بدون اینکه نیازی داشته باشد با چنین مسخره بازیهایی رو به رو شود. از سوی دیگر، اگر منظور جشن گرفتن پیروزی مادر مذاکرات نفت است، که مجلس قبل از چه توانسته راجع به این موضوع خاص تملق گویی کرده است. وزیر دارایی چند روز پیش به من گفته بود که حتی یک نفر از وکلای مجلس هم مفاد مفصل قرار داد نفت را مورد بحث قرار نداده بود؛ فقط به حدی از آن تمجید کردند که صدای ایشان گرفت، و چیزی نمانده بود چهار دست و پاروی زمین بخزند و زانو بزنند. عجب ملت بد بختی هستیم ما. این بازیهای روابط عمومی فعلی تنها تأثیرش برانگیختن خصوصت بیشتر علیه ماست، آنهم در اوج گرمای تابستان... خیلی ناراحتم از اینکه می‌بینم یکی از بزرگترین دستاوردهای شاه این قدر کم ارج شده است... لازم به گفتن نیست که این تئاتر توسط هویدا به راه انداخته شده، که مثل همیشه سعی دارد شاه را از همه جایی خبر نگه دارد. من که ابدأ نمی‌فهمم چطور موجود زبونی مثل هویدا می‌تواند چنین نفوذی بر فردی با درایت چون شاه داشته باشد.

[مدت سه هفته آینده علم همراه با خانواده اش در فرانسه بود، و در ۲۵ مرداد به تهران بازگشت. در این ضمن شاه تعطیلات را در سواحل دریای خزر به سر برداشت.]

## شنبه، ۲۷ مرداد

به فرودگاه رفتم. ابتدا شهبانو وارد شد و کمی بعد شاه هم در پی او

وارد شد. شهبانو طبق معمول مرا تحويل نگرفت، اما شاه ابراز مرحمت کرد، و از من دعوت کرد که در هلی کوپتر تا کاخ همراه ایشان باشم. بسیار نگران رویدادهای بلوچستان است. افغانها روز به روز متجاوز ترمی شوند و از سفارت ما در کابل استفاده کرده‌اند تا پیامی به پاکستانی‌ها بفرستند به آنها هشدار دهند که افغانستان دیگر چشمانش را به روی وضع رقت بار بلوچ‌هایی که در آن سمت مرز پاکستان زندگی می‌کنند نمی‌بندد. شاه گفت، "مطمئنم که روسها و شاید هم هندی‌ها در این اتمام حجت دست دارند." پاسخ دادم که بدون شک نظر اعلیحضرت صحیح است، "اما چرا ما پیش از اینکه وارد مذاکره با آنها شویم موضع خود را مستحکم نمی‌کنیم، چرا زور را با زور پاسخ نمی‌دهیم؟ چرا اعلیحضرت اجازه نمی‌دهند که من جنوب افغانستان را بر ضد رژیم کابل بشورانم؟ خیلی راحت می‌شود این کار را کرد، و در حال حاضر ما باید از کلیه ورقهای برندۀ استفاده کنیم. پادشاه افغانستان از ما حمایت می‌کند و فقط باید حمایت پاکستان، انگلیس و آمریکا را جلب کرد. از همان اول من هشدار داده‌ام که ساکت نشتن ما را به کجا می‌کشاند. شاه پاسخ داد، "به نظر می‌رسد اقداماتی که شما پیشنهاد می‌کنید به صلاح باشد. در اسرع وقت یک نقشه عملیاتی برای ارائه آماده کنید." ...

## یکشنبه، ۲۸ مرداد

شاه را در بازگشتش به نوشهر بدرقه کردم. اظهار داشت "باید خبر بدی را به شما بدهم. چندین واحد چریکی تعلیم دیده توسط عراقی‌ها به بلوچستان ایران نفوذ کرده‌اند. می‌خواهم که این افراد دستگیر، محاکمه و اعدام شوند." عرض کردم که اوضاع تحت کنترل است، هر چند که ما باید سریعاً وارد عمل

شویم. در مورد پیشنهادم درباره افغانستان، قول دادم که در نوشهر به دیدارشان بروم و گزارش دهم... .

سرهنگ پاپادوپولس به عنوان رئیس جمهوری جدید یونان سوگند خورده است... و عده داده است که به سانسور مطبوعات خاتمه دهد و ظرف دوازده ماه آینده انتخابات آزاد برگزار کند. در این ضمن اعلیحضرت کنستانتین میهمان همیشگی ماست، و از هوایی‌مای اختصاصی شاه طوری استفاده می‌کند مثل اینکه مال خودش است. شاه هرگونه اظهار نظر مرا در مورد اینکه حضور پادشاه در اینجا نامطلوب است رد می‌کند... اما خود پادشاه، با اینکه احمق است، باید بهتر از این بداند که ما را در مخصوصه می‌گذارد. متأسفانه هم احمق است و هم خسیس، و از سخاوت ما سوء استفاده می‌کند. به عنوان مثال، سال گذشته، حتی پیش از اینکه خلع شود، او و خانواده‌اش در سن موریتس میهمان شاه بودند؛ ما مجبور شدیم حتی صورتحساب آرایشگاهشان را که به حساب ما گذاشته بودند پردازیم.

## دوشنبه، ۲۹ مرداد

ملاقاتی در منزلم با رئیس ساواک و رؤسای مختلف قبایل بلوچستان. دستور دستگیری چریکها را صادر کردم، اما تردید دارم که این کافی باشد و بنابراین تصمیم گرفتم عملیات را از پایگاهی در چاه بهار اداره کنم... .

کاردار انگلیس به دیدنم آمد تا از طرف ملکه الیزابت که قرار است در راه بازگشت از استرالیا در تهران توقف کند ابراز تشکر کند. شاه از ملکه دعوت کرده با او در فرودگاه ناهار صرف کند. از این پیشنهاد که در غیبت من وقتی که در خارج بودم صورت گرفته دلخور شدم. شاه نمی‌باید به دیدن او

برود، بلکه ملکه باید به کاخ آورده می‌شد و آنجا افتخار ناهار خوردن با شاه نصیبش می‌شد. اما حالا دیگر برای تغییر برنامه خیلی دیر شده است.

### چهارشنبه، ۱۳ مرداد

عزیمت به نوشهر... شرفیابی ام خیلی طولانی شد، تقریباً دو ساعت طول کشید. حدود ظهر صلاح داشتم که به شاه یادآوری کنم که دکتر اقبال بیرون منتظر نگه داشته شده است. اگر بیش از این طول دهیم مرد بیچاره از بی احترامی ای که نسبت به او شده سکته می‌کند... شاه به خنده گفت، "حق با شماست. بگویید باید تو، اما شما باید با من ناهار بخورید و بعداً بحشمان را از سر می‌گیریم."

وقت زیادی را صرف بلوچستان و افغانستان و اقدامات مختلفی که انجام داده بودیم کردیم. من خاطرنشان کردم که ما با مشکل زیادی از جانب تعدادی چریک تعلیم دیده عراق مواجه نشده ایم. اما من نگران نفوذ افغانستان در سکنه بلوچ پاکستان هستم. به محض اینکه مشکل خودمان را با چریکها حل کنیم باید درسی به افغانها بدھیم که فراموش نکنند. شاه گفت، "اما آنها می‌توانند روی کمک مسکو حساب کنند." خوب، که چی. روشهای نمی‌توانند سر باز بفرستند. کار ما هر قدر هم که دشوار باشد، دیگر نمی‌توانیم کنار بایستیم و دشمنانمان را به حال خودشان بگذاریم." بعد یادآوری کردم که حمایت ما از مصطفی بارزانی در کردستان تلویحاً مورد تأیید انگلیسیها و آمریکاییها قرار گرفته بود. شاه گفت، "همینطور است، اما پیشنهاد می‌کنید مادر افغانستان دقیقاً چه کنیم؟" من توضیح دادم که برانگیختن شورشی در مناطق غربی افغانستان کار نسبتاً ساده‌ای است. بعد باید پادشاه را دوباره به

مردمش بقبولانیم. در اینجا شاه حرفم را قطع کرد و گفت که پادشاه بی‌رگ و بی‌حال است. "مردک نمی‌تواند دست به اقدام قاطع بزند. حتی علاقه ندارد با سفير ما در رم صحبت کند، به رغم اینکه چندبار در برقرار کردن تماس تلاش شده است." من اشاره کردم که پادشاه اینکه عمل‌ازندانی نخست وزیر اسبقش نور احمد اعتمادی، سفير فعلی افغانستان در ایتالیا است، که به او هم نمی‌شود ذره‌ای اعتماد کرد. در چنین شرایطی تعجبی ندارد که پادشاه از هرگونه تماس با سفارت ما در رم احتراز می‌کند. ما باید از در دیگری وارد شویم. به عنوان مثال، دکتر خانلری نویسنده، شدیداً مورد احترام پادشاه و افغانها به طور کلی است. می‌توانیم او را به اروپا بفرستیم تا به عنوان واسطه عمل کند. در مرحله اول می‌تواند فقط به پادشاه پیشنهاد کمک مالی بدهد. اما وقتی مدیون ماشد، ممکن است در مورد بازگشت به افغانستان تغییر عقیده دهد، بخصوص اگر ما انگلیسیها و آمریکاییها را مجاب کنیم که فشار بیشتری وارد بیاورند... شاه با این نقشه موافقت کرد.

همینطور هم نقشه من درباره قلع و قمع چریکها را نیز پذیرفت. گفت، "مهمنتر از همه این است که سریعاً اقدام شود. وضع فعلی ابدأ قابل قبول نیست." پاسخ دادم عجله کار شیطان است، اما به امید خدا مسئله را در اسرع وقت حل خواهیم کرد.

آنوقت پرسیدم چرا ما تلگراف تبریک برای رئیس جمهور جدید یونان نفرستاده ایم. شاه پاسخ داد که چطور می‌توانست چنین پیامی بفرستد وقتی اعلیحضرت کنستانتین به عنوان میهمان او اینجا اقامت دارد؟... گفت، دقیقاً به همین دلیل است که من توصیه می‌کنم میهمان نوازی تان را محدود کنید. او مفت خوری بیش نیست." شاه به این حرف خندید و گفت "اقرار کنید

که شما به طور کلی از او خوشتان نمی آید."...  
گفت، همانطور که پمپیدو نخست وزیرش را به استقبال اعلیحضرت در پاریس فرستاد، شما هم حتماً صلاح است که وقتی پمپیدو در بازگشت از چین اینجا توقف می کند، نخست وزیر را به استقبالش بفرستید. شاه پاسخ داد "اما آخر دو وضعیت کاملاً متفاوتند. وقتی من وارد شدم پمپیدو در پاریس نبود. بنابراین دلیلی نمی بینیم که نخست وزیرمان را به استقبال او به فرودگاه بفرستیم." از این حرف تعجب کردم و پرسیدم آیا پیشنهاد می کند که خودش به استقبال مردک فرانسوی برود. پاسخ داد، "البته که نه." ... در اینجا صلاح دیدم که موضوع را به حال خودش بگذارم. شاه از پمپیدو بخاطر اینکه در جشن‌های شاهنشاهی شرکت نکرد، دلخور است. من معتقدم که ما باید حداقل گارد احترامی برای مرد بیچاره ترتیب دهیم، اما حالا موقع عنوان کردن موضوع نبود.

اشاره کردم که خیلی بد شد که موافقت کردند در فرودگاه با ملکه انگلیس ناهار بخورند، بجای اینکه او را به کاخ بیاورند. ظاهراً از این موضوع ناراحت شد، تأیید کرد که باید فکر بیشتری صرف این ترتیبات می کردند، اما اذعان کرد که حالا برای تغییر برنامه خیلی دیر شده است. گفت، "با وجود این لزومی ندارد گارد احترام برایش ترتیب داد."

**شنبه، ۳ شهریور**

اعلیحضرتین امروز بعد از ظهر از نوشهر مراجعت کردند. اولین کلمات شاه به من این بود که آیا از کناره گیری پادشاه افغانستان خبر داشتم: او به داوودخان سوگند وفاداری خورده و سلطنت را به نفع جمهوری جدید لغو

کرده است. از قبل این خبر را داشتم، و همانطور که به شاه گفتم، بیشتر شن تقسیر خودمان است. ما باید قبول می کردیم پادشاه را از لحاظ مالی تأمین کنیم، بجای اینکه او را با یک گله وابستگانش در اروپا به حال خودش رها سازیم... گفتگوی ما با ورود وزیر خارجه قطع شد، که گزارش داد شاهزاده محمد نعیم، برادر داود، مایل است به ایران سفر کند تا درباره اوضاع بلوچستان و پشتوستان گفتگو کند. شاه گفت، "گور پدرش کرده. او نمی تواند با من هم از این آرتبیست بازیهای بکند که با پاکستان کرده است."...

### پنجشنبه، ۸ شهریور

در معیت اعلیحضرتین به شیراز رفتم تا در جشن هنر شرکت کنیم. تمام مدت پرواز کنار شاه نشستم. درباره مطالب مختلف گزارش دادم و اخبار روزنامه هارا به او نشان دادم که شایعه های مربوط به ازدواج مجدد او را به کلی تکذیب می کردند. از من خواست که این را به شهبانو که در طول پرواز دور از ما نشسته بود نشان دهم.

قرار است پادشاه نیال توقف کوتاهی در تهران بکند. پیشنهاد کردم که بجای اینکه او را به کاخ سعدآباد دعوت کنیم، بهتر است که در فرودگاه به او ناهار بدهیم - باید مواضع باشیم که بین پادشاهانی که به اینجا می آیند تبعیض قائل نشویم. شاه گفت، "کاملاً درست است. اداره تشریفات ما پر از احمقهایی است که این ظرافتهای تشریفاتی چیزی سرشان نمی شود." ضمناً موافقت کرد که برای پمپیدو گارد احترامی تدارک بیینیم... در بالهای در تخت جمشید شرکت کردیم - قطعه جذابی با اجرای موریس بزار براساس شعری از سعدی.

## سه شنبه، ۱۳ شهریور

...شرفیابی. روزنامه لوموند مقاله‌ای منتشر و اظهار نظر کرده که اگر اوضاع افغانستان از این بدتر شود، هرات و ایالات غربی می‌توانند با ایران متحد شوند. شاه گفت، "ما فقط باید صبر کنیم و ببینیم."

پاسخ دادم، "درست است که صبوری صفت نیکوئی است، اما ممکن است کار ما را به جاهای باریک بکشاند." آنوقت شاه از کمبود اطلاعات ما درباره اهداف قدرتهای بزرگ شکایت کرد و افزود، "انگلیسیها خیلی ضعیف ترا از گذشته هستند، اما به هیچ وجه بدون نفوذ نیستند. می‌دانم که چطور عراق را از نزدیک کترل می‌کنند... و این موضوع ظاهراً در مورد روابطشان با هند هم صدق می‌کند... در حال حاضر شکایتی از آنها نداریم. به نظر می‌رسد علاقه‌شان به همکاری با ما، و تقریباً اتكاء به ما، صمیمانه است. با وجود این هیچ وقت نمی‌توانید به یک انگلیسی اعتماد کنید که راز دلش را با شما در میان گذارد..."

بحث به رفتار پادشاه افغانستان کشانده شد، و شاه تکرار کرد که مردک به هیچ درد مانمی خورد. بعد از مدتی که به فکر فرو رفت، افزود، "ببینید می‌توانید ترتیب فرار عبدالولی خان را از کابل بدھید." پاسخ دادم که جوانب را بررسی می‌کنم، اما با توجه به اینکه او تقریباً دیوار به دیوار اقامتگاه داود زندانی است. نمی‌شود او را مثل موسولینی از نوک کوهی دور افتاده فرار داد! با وجود این اگر نتوانیم خطر فرستادن یک گروه نجات را تقبل کنیم،

۱. بعد از این که بنیتو موسولینی در ۱۹۴۳ سرنگون شد در هتلی بر فراز یک کوه زندانی شد لیکن چتریازان آلمانی او را نجات دادند.

## سه شنبه، ۱۰ شهریور

شرفیابی کوتاه... به گفته شاه، اینک شهبانو مقاعد شده که دختری که شایع بود قرار است با او ازدواج کند، در واقع با ارشبد خاتمی، فرمانده نیروی هوایی، رابطه دارد. به عقیده شهبانو عادلانه نیست که او و شاه این شایعه‌ها را تحمل کنند، صرفاً به خاطر اینکه آبروی تیمسار حفظ شود. در واقع، درست است که شاه دختر مورد بحث را چندبار ملاقات کرده است، اما بعداً دیده شد که با اتومبیلها و هلی کوپرهای دولت این سو و آن سو می‌رود، در حالی که در این مرحله معشوقه خاتمی بوده، نه شاه. با وجود این مسدوم نتیجه گرفته‌اند که او و شاه نامزد شده‌اند. دختر بسیار زیبائی است، اما از خود راضی و شدیداً جاه طلب. این شایعات را به خودش گرفته، و کاری برای جلوگیری از آنها نمی‌کند.

## دوشنبه، ۱۲ شهریور

...برای استقبال از پادشاه نپال، سر راهش به کنفرانس کشورهای غیر متعهد در الجزاير به فرودگاه رفتم. اعلیحضرتین کمی بعد به ما ملحق شدند. سر ناهار که طبق توافق در فرودگاه پذیرایی شد، من از پادشاه پرسیدم تعریف او از غیر متعهد چیست. جوانک بیچاره از سؤال من سخت بجا خورد. آنوقت شهبانو گفت که چقدر مایل بود به نپال سفر کند تا هیپی‌ها را ببیند. پادشاه خیلی از این حرف خوش نیامد، اما به غیر از این همه چیز به خوبی برگزار شد...

شاید هنوز ممکن باشد به زندانیانش رشوه داد.

#### چهارشنبه، ۱۴ شهریور

سفیر جدید لهستان استوارنامه‌اش را در کاخ سفید سعدآباد تقدیم کرد. آدم سنگین وزنی است و بانفس نفس زدنهای بسیار با سختی از پلکان در ورودی سعدآباد به تالار شرفیابی بالا رفت. اتفاقاً شاه چند دقیقه زود رسید و دستور داد فوراً سفیر را وارد کنند. من اظهار داشتم اگر به مرد بیچاره فرصت نفس تازه کردن ندهیم ممکن است سکته کند، اما شاه تحمل تأخیر نداشت.

خوشبختانه سفیر از این مراسم جان سالم به در برد.

به فرودگاه رفتم تا از والاحضرتها، که از سفرشان به اروپا و آمریکا باز می‌گشتند استقبال کنم. نخست وزیر و رؤسای مجلسین هم حضور داشتند، و حتی اعلیحضرتین هم بدون برنامه قبلى وارد شدند. دیداری پراحساس بود.

#### شنبه، ۱۷ شهریور

در حال حاضر برای کنفرانس سالیانه آموزش در رامسر به سر می‌برم... همسرم در معیت شهبانو برای برنامه پایانی جشن هنر به شیراز رفته است... کنفرانس امروز صبح در حضور شاه و نخست وزیر و وزرای مختلف و اساتید دانشگاهها افتتاح شد. معاونم، دکتر محمد باهری، دستور جلسه را با یک گزارش یک ساعته شروع کرد. هرسال، به دستور شاه، بررسی جامعی را درباره آموزش عالی و دانشگاهها تدوین می‌کند، و این بار عملکردش به ویژه قابل تحسین بود... با اشاره به رفتار کلی دانشجویان، اظهار داشت که به رغم دسترسی آنها به تعداد زیادی بورسیهای تحصیلی و سایر مزايا، به کلی نسبت به

پیشرفت‌های کشور بی‌علاقه هستند. نکته‌ای مهم، که مطمئنم می‌توان علت آن را در ندادن هرگونه نقشی چه در دانشگاهها و چه در امور سیاسی مملکت به آنها جستجو کرد. قبول دارم، که ممکن است چند تایی بازیچه دست دشمنان ما در خارج قرار گرفته باشد، اما این موضوع به هیچ وجه نمی‌تواند بی‌تفاوتی کل جامعه دانشجویی، را نسبت به ما توجیه کند: باور کردنی نیست که همه مردم ایران، از زن و مرد و بچه، خرابکار شده باشند. فقط اگر می‌توانستیم این مسئله را اریشه کن کنیم، آنوقت ممکن است بتوانیم واقعاً خودمان را مهمترین قدرت خاور نزدیک و میانه بشماریم... این یک فاجعه است که دولت ما باید این قدر مسامحه کار باشد... بی‌تفاوتی آن و، گه‌گاه، تعرضاً خودش نسبت به مردم مرا به یاد رفتاری می‌اندازد که ممکن است یک ارتش اشغالگر با ملتی شکست خورده در جنگ داشته باشد. در کلیه سطوح، از انتخابات مجلس گرفته تا انتخابات محلی و انجمن شهر، دولت آزادی را از مردم سلب کرده، و اراده خود را تحمیل کرده و نامزدهای خود را از صندوقها بیرون می‌آورد. مثل اینکه رأی دهندگان کوچکترین حقی در این مورد ندارند. حالا که این همه مدت نسبت به خواستهای ملت کروکور بوده‌ایم، نباید تعجب کنیم که ملت هم با همان بی‌تفاوتی نسبت به ما رفتار کند.

من به تدریج به شاه قبولانده‌ام که پیشرفت‌های مادی به خودی خود هرگز کافی نیست. به تازگی اشاره کرده است که انتخابات آینده آزادانه برگزار می‌شود، با اینکه، آنطور که من می‌بینم، برای چنین کاری ما باید نخست از شر دولت فعلی خلاص شویم و دولت موقتی را نصب کنیم تا بر انتخابات عمومی نظارت کند.

یکشنبه، ۱۸ شهریور

...با نخست وزیر ناها ر خوردم، و شاه را به حال خود گذاشت. او هم حق دارد گاهی اوقات با خود خلوت کند، با اینکه خیلی زود از تنها بی حوصله اش سر می رود. حتی وقتی مصاحبه هم داشته باشد، همینطور است، مهم نیست طرف چقدر زیبا باشد، دیر یا زود از او خسته می شود. فقط کار است که همه توجهه اش را به خود جلب می کند....

شرفیابی نیم ساعته امروز عصر... درباره دستگیری دو چریک بلوچ صحبت کردیم، که با مسلسل و مهماتشان غافلگیر شده بودند... من پیشنهاد کردم که شاه آنها را عفو کند و او هم موافقت کرد، به شرط اینکه مرتكب قتل نشده باشند... کمی بعد از آن، چون نمی خواستم دیگر مزاحم اوقاتش شوم، او را ترک کردم...

دوشنبه، ۱۹ شهریور

کنفرانس آموزشی امروز صبح خاتمه یافت... به تهران بازگشتم... که شاه نمایشگاه بین المللی پاییزی را افتتاح کرد...

سه شنبه، ۲۰ شهریور

شرفیابی... تا همین اوآخر شاه عادت داشت دو هفته یک بار گزارشهاى حضوری نمایندگان سیا و ایتالیجنس سرویس بریتانیا را دریافت کند. اما حالا هفته هاست که به آنها اجازه شرفیابی نداده و آنها مانده اند که چه کنند. شاه اظهار داشت، "دیگر نمی توانم وقتی را صرف گوش دادن به مهملاتی بکنم که به من تحويل می دهند. انتظار دارند مطالبی را که چیزی

بیشتر از متن اخبار رادیویی نیستند به عنوان گزارشهاى اطلاعاتی پذیرم." من اظهار کردم که این کمی مبالغه آمیز است، اما او سر حرف خودش بود. "هر وقت چیز قابلی برای گزارش کردن دارند، آنوقت می پذیرم شان. تا آنوقت باید کلیه مطالبشان را به شما ارائه دهند. از بین آن دو، به پذیرفتن مأموران آمریکایی تمایل بیشتری دارم، با اینکه انگلیسیها بالآخره فهمیده اند که دیگر به نفعشان نیست ما را از همه جایی خبر نگه دارند."

چهارشنبه، ۲۱ شهریور

شرفیابی... گزارش دادم که چنانچه بخواهیم چریکها را از پادر آوریم باید یک نیروی بلوچ دیگر را تجهیز کنیم. رویارویی با آنها صرفاً در یک جبهه ما را به جایی نمی رساند. شاه پرسید، "پس ژاندار مری چی؟" پاسخ دادم که آنها مشتی ابله اند، که به درد یک جنگ واقعی نمی خورند، شاه اجازه داد که نیروی بلوچ دیگری را بفرستم.

صحبت به مسائل خانوادگی کشانده شد، و شاه گفت، "به خواهرم اشرف بگویید که یا می تواند تا دلش می خواهد خود را وقف امور خیریه کند و از این مسخره بازیهای تبلیغاتی برای خودش دست بردارد، که در این صورت من آماده ام از او حمایت کنم، یا اینکه به همین کارها یاش ادامه دهد، و پای مرا به وسط نکشاند. اصلاً از کارهای او سر در نمی آورم... خواهرم شمس مقداری از زمینه ایش را فروخته و زندگی پر تجملی برای خودش برآه اند اخته است. مجلل ترین کاخها را دارد و مرقه ترین زندگی را می کند، با وجود این کسی از او دلگیر نیست چون کاملاً در مورد خواسته ایش صداقت داشته است." قول دادم که شخصاً با والاحضرت اشرف صحبت کنم.

از حزب کمونیست - است و گرفتار تراز آنکه بتواند سفر کند...

شنبه، ۲۴ شهریور

سرشام موضوع صحبت کمبود بعضی از کالاهای اساسی بود، که شاه عقیده دارد مردم باید یاد بگیرند بدون آنها زندگی کنند. در اینجا شهبانو حرف مارا قطع کرد، و گفت که او و شاه تنها کسانی در دربار یا در دولت هستند که به این گفته عمل می‌کنند، چون عمدآ خوردن شکر را کنار گذاشته‌اند.

من با حرف ایشان کاملاً موافق بودم اما زبانم را نگه داشتم. شاه هم چیزی نگفت.

پنجشنبه، ۲۵ شهریور

شرفیابی... به مناسبت سی و سومین سالگرد جلوس شاه تبریک عرض کردم. شاه گفت، "فکرش را بکنید که از آن موقع چه مصائبی را پشت سر گذاشته‌ایم." من تأیید کردم و خاطرنشان کردم که اوضاع در آخرین جنگ جهانی چقدر دشوار بود، اما شاه این را تکذیب کرد. گفت، "سالهای جنگ واقعاً آنقدرها هم مشکل نبود، چون ما راهی جز تسلیم محض نداشتیم. خیر، بدترین سالهای سلطنت من وقتی بود که مصدق نخست وزیر شد. مصدق به هیچ چیز راضی نمی‌شد و هر روز صبح من با این احساس از خواب بیدار می‌شدم که امروز آخرین روز سلطنتم است. و هر شب با تحمل بی‌شمامه ترین اهانتها نسبت به خودم در مطبوعات به رختخواب می‌رفتم..."

پمپیدو در حال حاضر در پکن است، قرار است در راه بازگشت به فرانسه اینجا توقف کند. نسخه‌ای از سخنرانی ای را که قصد دارد در طول

بعد از ناهار ملاقاتی با شاهدخت شهناز داشتم. او و شوهرش تازه دارند به حمایت‌های گذشته‌شان تأسف می‌خورند...

شام در مهردشت، در کاخ والا حضرت شمس. میهمانی بزرگ به مناسبت بیست یکمین سال تولد دخترش شهرآزاد. کاخ جدید والا حضرت در نظر من بیشتر شبیه یک کازینوست تا خانه. اما در عوض دخترش هم بسیار متین است و هم زیبا.

پنجشنبه، ۲۶ شهریور

امروز صبح تعدادی بلوج را پذیرفتم که مأمور رذیابی چریکها شده‌اند. به چند تا از آنها به عنوان پاداش برای عملیات آدم یابی موقشان اتو مبیل هدیه دادم.

شرفیابی... در جشن دربار به مناسبت ولادت حضرت ولی عصر (عج) شرکت کردم. معمولاً از شرکت در چنین جشن‌های مذهبی خودداری می‌کنم... اما امروز رفتم تا حساب خودم را از بھایهایی که گفته می‌شود نیمی از دولت فعلی از میان پیروان فرقه‌شان هستند جدا کنم. این دسته بندیها و باند بازیها فقط مردم را به جان هم می‌اندازد. به عنوان مثال، قابل تأسف است که پزشک شخصی شاه دکتر ایادی، باید از اعضای شناخته شده این فرقه باشد. این کار وجهه شاه را نزد روحانیون پایین می‌آورد...

سفیر چین دعوتی برای دیدار شاه از چین به من داده، که چوئن لای نخست وزیر آن را امضاء کرده است. پکن خوب می‌داند که شاه انتظار دارد پیش از اینکه او سفر متقابلی به چین بکند چوئن لای از ایران دیدار کند، اما آنها تظاهر می‌کنند که چوئن لای درگیر کنگره خلق چین - کنگره‌ای متفاوت

توقفش اینجا ایراد کند برای ما فرستاده. مملو است از بیانات ستایش آمیز درباره شاه که به من دستور داده پاسخ مشابهی تهیه کنم، و در آن بر شبهاتهای بین پمپیدو، شاه و دوگل تأکید نمایم...

امشب به دیدار والاحضرت اشرف رفتم. نگران بود که بداند چه کار کرده بود که موجب ناخشنودی شاه شده است. به او گفتم که مقصر کسی غیر از خودش نیست...

### دوشنبه، ۲۶ شهریور

شرفیابی... شاه اظهار داشت "رادیو و تلویزیون دولتی مابه دست خرابکاران افتاده است. شما و ارتشد نصیری رئیس ساواک باید این سازمان را از سرتاشه پاکسازی کنید..."

از شاه اجازه خواستم بنیاد علم را در بیرجند تأسیس کنم. چون قسمتی از وصیت نامه ام است. او بعد از درنگ بسیار اجازه داد. اکراحتن مرا به تعجب انداخت، و به این نتیجه رسیده ام که با تمام روشن بینی و خوش قلبی، دوست ندارد کسی روی دستش بلند شود.

پمپیدو امروز بعد از ظهر وارد شد... و من او را با هلى کوپتر تا سعدآباد همراهی کردم. بعد از شام، وقتی سخنرانی ها تمام شد، یک ساعت و نیم را با شاه تنها گذراند. در راه برگشت به فرودگاه غیر از تعریف از وسعت دید شاه حرف دیگری نزد...

### سه شنبه، ۲۷ شهریور

شرفیابی... مجادله‌ای را که دیشب با والاحضرت شمس داشتم گزارش

دادم. چند ساعت مانده به عزیمتش به مسکو طبق برنامه، به من تلفن کرد که بگوید مسافرت باید لغو شود چون وضع مزاجی اش بهم ریخته است. من هم بدون تعارف به ایشان گفتم که مسافرت باید به هر قیمتی انجام شود. اگر واقعاً مرضی نداشتم، بیمارستانهای روسیه ایشان را مدوا خواهند کرد. رودربایستی را کنار گذاشتم و پافشاری کردم. تنها اظهار نظر شاه این بود که "کار خوبی کردید".

بعد گفتم که جای تأسف است که شهبانو شخصاً از پمپیدو استقبال کردند. "جسارت" باید عرض کنم که ژستی غیر ضروری بود. شاه پاسخ داد که فرانسویها همیشه وقتی شهبانو به فرانسه می‌روند سنگ تمام می‌گذراند، اما با وجود این من تکرار کردم که لزومی نداشت ایشان شخصاً بروند...

### چهارشنبه، ۲۸ شهریور

صبح زود ملاقات با سفير انگلیس، که اخیراً از مرخصی ده هفته‌ای به انگلستان بازگشته است. درباره سفر قریب الوقوع لرد کارینگتون، وزیر دفاع انگلیس، گفتگو کردیم. پیشنهاد کرد در صورت امکان شاهنشاه موافقت کنند که با او ناهار صرف کنند. اما من گفتم که حتی در مورد وزرای امور خارجه این افتخاری است که شاه کمتر به کسی می‌دهد... مختصرًا درباره اوضاع افغانستان صحبت کردیم. انگلیسیها عقیده دارند که بی‌لیاقتی پادشاه علت اصلی کودتا بوده است. ظاهراً تعدادی از رهبران افغانستان فکر حرکت مشابهی را در سرداشتند، اما نتوانسته بودند روی جانشین پادشاه به توافق برسند...

شرفیابی... به گفته شاه گفتگویش با پمپیدو بیشتر درباره روابط با چین

وروشهای بود. به پمپیدو در چین گفته شده بود که روسها خیال پیش روی به سوی دریای عمان را از طریق افغانستان و بلوچستان در سرمی پرورانند... پمپیدو قصد دارد خود را نامزد انتخاب مجدد به مقام ریاست جمهوری فرانسه بنماید، حتی اگر فقط به این خاطر باشد که فرانسه از فاجعه رئیس جمهور شدن میتران نجات دهد...

شنبه، ۳۱ شهریور

امروز صبح زود سفیر انگلیس را به همراه کاردارشان در کابل، که اینجا آمده است تا اوضاع افغانستان را برای ما تشریح کند، پذیرفتم... ظاهراً افغانها عقیده دارند ترس ما از نفوذ روسیه در کشورشان بی اساس است. آنها مثل همیشه علاقه دارند پیوندهای دولتی خود را با ایران حفظ کنند، بهمین علت هم هست که محمد غازی، داماد داود را به عنوان سفیر در تهران منصوب کرده اند. او فرد قابل اعتمادی است، که قبل از نسبت به سلطنت افغانستان وفادار بوده و در ترغیب پادشاه به برقراری روابط نزدیکتر با غرب نقشی مهمی داشته است. همسرش دختر داود، عمدتاً در مراسم رسمی در کابل، در کنار پدرش، شرکت کرده تا علاقه آنها را به ایجاد روابط دوستانه با ایران نشان دهد...

سفیر انگلیس پرسید که آیا کمک ما به پاکستان جنبه نظامی دارد، یا اینکه صرفاً به منظور کمک به قربانیان سیل اخیر است. من پاسخ دادم که هر دو است. ما ناگزیریم هر کاری از دستمان برمی آید انجام دهیم تا از تحریمه پاکستان جلوگیری کنیم. ما هیچ کوششی نکرده ایم که این موضوع را از هند پنهان کنیم، که در هر صورت کاملاً آگاه است که تدارکات نظامی ما در

صورت بروز مخاصمات مجدد هند و پاکستان از اهمیت چندانی برخوردار نیست...

شرفیابی. ملاقاتنم را با سفیر انگلیس گزارش دادم... شاه گفت، "به او بگویید که در مورد پاکستان، هلى کوپترهای ما با آرم ایران پرواز می کنند، و خلبانها دستور دارند یونیفورم ایرانی بپوشند. ما چیزی برای مخفی کردن نداریم. دخالت ما به درخواست پاکستان است و هدف از آن صرفاً دفاع از حاکمیت آنست. ما طوری عمل کرده ایم که بقیه دنیا از این موضوع با خبر باشند بخصوص هندیها."...

یکشنبه، ۱ مهر

شرفیابی. شاه خیلی بد خلق بود... اظهار داشت، "باز هم آن دختره لعنتی است. یک زن روزنامه نگار ترک با خانواده اش مصاحبه کرده است. آنها ادعایی کنند، با اینکه شایعات ازدواج بی اساس است، اما دخترشان بدون شک معشوقه من است. شما را به خدا در اسرع وقت به این موضوع رسیدگی کنید. باید به افراد مسؤول این کار درسی داده شود."

بزرگ علوی، که یکی از رهبران به نام حزب توده است، اجازه خواسته به ایران بازگردد و سالهای آخر عمرش را اینجا بگذراند. شاه گفت، "می تواند بیاید. با اینکه خدا می داند سزاوارش هست یانه. او یکی دیگر از آن آدمهایی است که انگلیسیها به او تعلیمات کمونیستی دادند."...

دوشنبه، ۲ مهر

... شرفیابی... نامه ای از سفیرمان در مراکش را تقدیم کردم:

[سفیر گزارش می‌دهد که ملاقات محرمانه‌ای که با ملک حسن داشته که خیلی تعجب می‌کند که هنوز پاسخی به نامه‌ای که سه ماه پیش توسط ارتشب نصیری برای شاه فرستاده، دریافت نکرده است. هم ژنرال مولائی حفیض وزیر دربار، و هم ملک حسن، هر دو گمان می‌کنند که سردی اخیر شاه می‌تواند به تحریک مولائی عبدالله، برادر پادشاه، باشد.]

شاه یادش نمی‌آید با نامه ملک حسن چه کرده، و به من دستور داد دنبال آن بگردم...

گزارش دادم که آیت الله خوانساری خیلی از دستور اخیر وزیر آموزش پرورش، که پوشیدن چادر را برای دختران در دیروستانهای به اصطلاح اسلامی ممنوع کرده بود، عصبانی است. واشاره کردم که، به عنوان شخصیت بر جسته‌ای در جامعه علمای شیعه، حق دارد که ناراحت باشد. شاه پاسخ داد، "درست می‌گوئید، اما بدون چنین اقداماتی، تبلیغات‌چیهای چپ بوق و کرنا را به دست می‌گیرند. ما این دستور را لغو نمی‌کنیم حتی اگر منجر به تعطیل شدن مدارس شود. این اولین بار نیست که آخوندها از اصلاحات اجتماعی معتقد کرده‌اند."

پنجشنبه، ۵ مهر ... شرفیابی... افزایش قیمت زیاد مواد غذایی را گزارش کردم. قیمت گوشت نسبت به همین چند روز پیش ۴۰ درصد افزایش یافته است. شاه خیلی از این موضوع عصبانی شد. گفت، "چه انتظاری دارید؟ گوشت کمیاب است بنابراین قیمتش بالا می‌رود." من پاسخ دادم، "اما چرا باید کمبود داشته باشیم؟ به عنوان

چاکر اعلیحضرت وظیفه دارم به عرض برسانم که مردم ناراضی اند. بدون شک عوامل بین‌المللی تا حدودی مسؤول افزایش قیمتها هستند، اما تقصیر اصلی به گردن دولت است، بخصوص شورای اصناف که کاری غیر از سوء استفاده از اختیاراتی که به آن داده شده‌است ندارد." شاه به تندی گفت، "مهمل نگوئید. شما بیرون گود ایستاده‌اید، و خبر از هیچ چیز ندارید." من پاسخ دادم، "بدون شک اعلیحضرت صحیح می‌فرمایند. اما واقعیت این است که مردم ناراضی اند، و به نظر من، این می‌تواند خطر جدی در بوداشته باشد. لیکن اعلیحضرت آزادند که هر طور صلاح می‌دانند عمل کنند." سعی نکرد پاسخی دهد...

سرشام صحبت درباره ریشه‌کن کردن بیسوادی بود. به گفته والاحضرت اشرف، به رغم این همه مدارس جدید و ایجاد سپاه دانش، ولی رشد سریع جمعیت برای ما بدین معناست که ما هنوز ۸ میلیون شهروند داریم که حتی نمی‌توانند اسمشان را امضاء کنند. با توجه به جو شرفیابی امروز صبح، صلاح دیدم که ساکت بمانم. بهر صورت واقعاً نیازی به دخالت من نبود. خواهر شاه می‌داند چطور مقصودش را بیان کند.

دوشنبه، ۹ مهر

شرفیابی. گزارشی از سفیرمان در مراکش را تقدیم کردم. اسفیر می‌نویسد که مولائی عبدالله سخنان نیشداری درباره برادرش ملک حسن می‌زند و این که روابط بین آن دو به شدت متشنج است.

شاه مجددًا اظهار داشت که مطلقاً نمی‌توانست دلیلی بیند که چرا

آمریکاییها باید سعی به سرنگونی ملک حسن کرده باشند... ادامه داد با وجود این حتی در ایران، ظاهراً امینی را تنها امیدشان می‌دانستند، و او را از هر لحاظ حمایت کردند. همینطور هم، هیچ دلیلی برای سرنگون کردن نگوین دین در ویتنام ندارند... حداقل ملک حسن می‌تواند نفس راحتی بکشد که آمریکاییها زیرآب را که ول حرام زاده را زده‌اند!

## سه شنبه ۱۰ مهر

شرفیابی... شاه اظهار داشت: "به نخست وزیر گفته‌ام که دختران دانش آموز دیبرستانهای به اصطلاح اسلامی اجازه ندارند در مدرسه چادر به سربکنند. بیرون از مدرسه هر کار دلشان می‌خواهد بکنند." ...

## چهارشنبه، ۱۱ مهر

شرفیابی. شاه گفت، "هنوز همه چریکها را دستگیر نکرده‌اند. چرا این رئیس قبیله بلوج شما نقشه‌اش را عملی نمی‌سازد؟" من به او اطمینان دادم که اگر کمی حوصله به خرج دهیم، به زودی نقشه با موقیت تکمیل می‌شود. شاه پاسخ داد، "چهل و هشت ساعت به شما فرصت می‌دهم که کار را تمام کنید." یکبار دیگر به او اطمینان دادم که کار تمام است و خواهش کردم این قدر عجله نکنم. او تکرار کرد، "چهل و هشت ساعت، حرف آخرم است." شاه همیشه از

این نوع التیماتومها می‌دهد و از شما انتظار دارد که آنها را در کمال تواضع پذیرید. آنوقت شما او کارتان را درست مثل قبل ادامه می‌دهید.

## شنبه، ۱۴ مهر

... مخاصمات علني بین مصر، سوریه و اسرائیل در گرفته است. تا این خبر را شنیدم تلفن کردم و اولین کسی بودم که خبر را به شاه دادم. او دستور داد که رئیس ستاد و فرماندهان ارتش را به سعد آباد احضار کنم...

## یکشنبه، ۱۵ مهر

شرفیابی. موضوع صحبت جنگ اعراب و اسرائیل بود... گزارشی از سفیرمان در رم را که ملاقاتش را با پادشاه افغانستان توصیف می‌کرد، تقدیم کردم.

سفیر می‌نویسد که در ۱۳ اکتبر به اقامتگاه محقر پادشاه، که از مرکز رم با ماشین یک ساعت فاصله داشت، رفته بود... دیده بود که پادشاه، دخترش والاحضرت بلقیس و جمعاً بیست و دو عضو خانواده سلطنتی تنها در پنج اتاق زندگی می‌کنند. به رغم این که هیچ خدمتکاری هم در کار نبود، فقط آنقدر پول داشتند که مخارج خودشان را برای دو ماه دیگر تأمین کنند. پادشاه امیدوار بود که پس از آن مخارجش توسط ایران، عربستان سعودی و کویت پرداخت شود.

به عرض رساندم که اعلیحضرت می‌توانند ماهانه ۱۰۰۰۰ دلار پردازند، چون بعید بود که کویت یا سعودیها به تقاضای پادشاه جواب مثبت دهند...

۱. استوارت راکول، سفیر آمریکا در مراکش، و در اوایل دهه ۱۹۶۰ وزیر مختار سفارت آمریکا در تهران، از حامیان وفادار نخست وزیر حسنعلی منصور، که نه در میان ایرانیان و نه کادر سفارت آمریکا محبوبیتی نداشت.

که اسرائیل را مانند چماقی برای تنبیه عربها نگه دارند... بروز پس از این ملاقات، شاه از اسرائیل و مسئولان امنیتی این کشور را بخواهیم، اما حتی در آن صورت هم ترجیح دارد که اعلیحضرت کلیه مخارج را بدون کمک تأمین کند. شاه موافقت کرد، و به من دستور داد که این تصمیم را به اطلاع پادشاه افغانستان برسانم...  
با اشاره به پخش برنامه‌ای در بی‌بی‌سی، اظهار داشت، "حرامزاده‌ها در کمال وقاحت می‌گویند که "احتمال انقلاب" در ایران کاهش یافته است چون با این همه سلاحهای جدیدی که ما خریده‌ایم، ارتضی می‌تواند هرگونه قیامی را سرکوب کند. منظور شان از احتمال انقلاب چیست؟ کشاورزان و کارگران ما راضی‌تر از آن هستند که هرگز به فکر انقلابی شدن بیفتد." همانطور هم از مقاله‌ای در تایمز مالی، که مشکلات ما را در ارتباط با تورم تشریح می‌کند، عصبانی است...

راجع به آن با شاه صحبت کنم...

سه شنبه، ۱۷ مهر  
شرفیابی. خاطر نشان کردم که به نظر من برنامه بطور کلی خوب درست شده بود و من نمی‌توانستم چیزی در آن ببینم که عمدتاً خشم اعلیحضرت را برانگیزد... پاسخ داد، "اما تفسیرهایش شرم آور بود. در جاهای دیگر پدرشان را در می‌آورم؛ از لحاظ تجاری، آنجاست که می‌توانم تحت فشار قرارشان دهم. فکر می‌کنید پمپیدو، اگر بخاطر فشار تجاری نبود که ما بهشان تحمیل کردیم، آنقدر دلش می‌خواست که به دیدن ما باید؟ مار وابط تجاری مان را با فرانسه کم کردیم، مطالعات آنها را در مورد پروژه متروی تهران لغو کردیم و آنوقت افتادند به دست و پا."

چنانچه لازم باشد پادشاه خانه‌ای بخرد، ممکن است مجبور شویم از آنها کمک بخواهیم، اما حتی در آن صورت هم ترجیح دارد که اعلیحضرت کلیه مخارج را بدون کمک تأمین کند. شاه موافقت کرد، و به من دستور داد که این تصمیم را به اطلاع پادشاه افغانستان برسانم...

با اشاره به پخش برنامه‌ای در بی‌بی‌سی، اظهار داشت، "حرامزاده‌ها در کمال وقاحت می‌گویند که "احتمال انقلاب" در ایران کاهش یافته است چون با این همه سلاحهای جدیدی که ما خریده‌ایم، ارتضی می‌تواند هرگونه قیامی را سرکوب کند. منظور شان از احتمال انقلاب چیست؟ کشاورزان و کارگران ما راضی‌تر از آن هستند که هرگز به فکر انقلابی شدن بیفتد." همانطور هم از مقاله‌ای در تایمز مالی، که مشکلات ما را در ارتباط با تورم تشریح می‌کند، عصبانی است...

در ارتباط با جنگ اعراب و اسرائیل، کیسینجر با پیام شفاهی به شاه اطلاع داده که بدون توجه به وضعیت واقعی نظامی، آمریکاییها حداقل تلاششان را می‌کنند تا برآساس وضع پیش از جنگ بر سر آتش بسن توافق شود. اما چنانچه این امر با شکست مواجه شود، آنان قصد دارند وجهه بین‌المللی خود را با حمایت همه جانبه از اسرائیلیها نجات دهند.

دوشنبه، ۱۸ مهر  
شرفیابی. گزارش دادم که ظاهراً پیشرفت اسرائیلیها کمتر از حد انتظار است. شاه گفت، "این موضوع رسماً تأیید نشده است، و هر اتفاقی بیفتد، می‌توانید کاملاً مطمئن باشید که اسرائیل باز نده بیرون نمی‌آید. آمریکاییها زمین و زمان را برهم می‌زنند تا این کار جلوگیری کنند. آنها مصمم هستند

با اشاره به جنگ اعراب و اسرائیل، شاه گفت که دست کم گرفتن عربها اشتباه است. آنها به مقدار فراوان اسلحه دارند، از جمله موشکهای روسی سام که علیه هواپیماهای اسرائیلی کارآئی خود را ثابت کرده‌اند. من گفتم، با وجود این، پیروزی مسلمًا عاید کسی می‌شود که اعتقاداتش محکم تر باشد، نه آن کس که اسلحه‌اش بیشتر باشد.

## چهارشنبه، ۱۸ مهر

شرفیابی. شاه گفت: "ممکن است اسرائیلیها شجاع باشند ولی هیچ شانسی ندارند که بتوانند دفاع مصریها را در هم بشکنند - یعنی دیواری آهین از تانک. از این گذشته موشکهای سام آزادی عملیات را از نیروی هوایی آنها سلب کرده‌است..."

سرشام اظهار نمودم که پادشاه یونان هرگز نمی‌بایست ۴ میلیون دلاری را که جمهوری جدید به عنوان غرامت در ازای املاک مصادره شده‌اش پیشنهاد گردد. شاه گفت: "چرانه؟ املاک متعلق به او بود و آنها آن را انتظار ندارد به یونان برگردد.

## پنجشنبه، ۱۹ مهر

شرفیابی. شاه گفت، آمریکائیها و انگلیسیها حالا اذعان می‌کنند که در این قضاوت که عربها توانایی جنگیدن را ندارند اشتباه کرده‌اند. من همیشه این را می‌دانستم، و در فرصت‌های متعدد تلاش کردم که به آنها هشدار دهم. هیچ کس گوش نکرد."

ملاقاتی را که شب گذشته با سفیر انگلیس داشتم گزارش دادم. ظاهراً سفیر انگلیس در چند روز گذشته تمایلی به تماس با من نداشته است چون احساس می‌کرده از چیزی دلخورم. می‌گوید که هر وقت من عصبانی هستم نشانه این است که شاه مکدر است. در این طور موقع بهتر است از من حذر کرد. لیکن دیروز او سلوین لوید<sup>۱</sup> را در شرفیابی به حضور شاه همراهی کرد که آنها را بالبخندی گشاده پذیرفت. سفیر فوراً فهمیده بود که روحیه من هم بهتر شده است. این حرفها خیلی برای شاه جالب بود، و پرسید سفیر چه می‌خواست. پاسخ دادم اولاً مایل بود اخبار جنگ اعراب و اسرائیل را بدهد. ثانیاً مرا به شامی برای ملاقات با سلوین لوید دعوت کرد، که من دعوت را رد کردم. ثالثاً از من خواست که برای گفتگوی مفصل تری با یکدیگر ملاقات کنیم، اما من جواب دادم که تا هفته دیگر برای پذیرفتن او وقت ندارم. شاه گفت، "شما هم بعضی وقتها مبالغه می‌کنید. اگر می‌خواهد بگذارید به دیدتان بیاید..."

اسرائیلیها ادعا می‌کنند که جبهه سوریه را شکافته‌اند و به سوی دمشق پیش می‌روند. شاید هم حقیقت داشته باشد، چون سفیر سوری امروز بعداز ظهر تلفن کرد و خواستار شرفیابی فوری شد. شاه ساعت شش و نیم امروز عصر او را پذیرفت...

## جمعه، ۲۰ مهر

شرفیابی ... مدتی درباره آخرین افزایش بهای نفت صحبت کردیم که در آمد

<sup>۱</sup>. وزیر امور خارجه انگلیس از ۱۹۵۵ - ۱۹۵۷، و در پی آن رئیس مجلس عوام.

ما را یک شبه دو برابر کرده و به میزان سرسام آوری بالا برد است...

یک سلسله گزارش‌های محترمانه انگلیسی و آمریکائی را درباره روند جنگ مرور کردیم. ظاهراً جبهه سوریه مقاومت می‌کند و اسرائیلیها سروقت تسویه حساب با مصریها رفته‌اند...

### شنبه، ۲۱ مهر

شرفیابی. شاه گفت، "پنجشنبه گذشته سفیر شوروی اجازه خواست که هواپیماهایشان در راه بغداد و دمشق از قلمرو هوایی ایران عبور کنند. وقتی این تقاضا را رد کردم، خواست که حداقل به ایروفلوت اجازه داده شود که قطعات یدکی به بغداد حمل کند. چون ایروفلوت یک خط هوایی غیرنظامی است، من با این تقاضا موافقت کردم. حالا در این فکرم که آیا باید به آمریکایها اطلاع بدهم یا نه." پاسخ دادم که اگر او آمریکایها را دوست تلقنی می‌کند قطعاً باید به آنها اطلاع داده شود. در غیر این صورت، این موضوع حاکی از تغییر اساسی در سیاست خارجی ماست. به من چراغ سبز داد که سفیر آمریکا را مطلع سازم، و افزود، "به او بگویید که آنها می‌باید نوعی راه حل برای این جنگ لعنتی پیدا کنند. سنتی آمریکایها یا احتمالاً ناتوانی آنهاست که ما را دچار این مخصوصه کرده است. ضمناً موافقت کرده‌ام که هواپیماهای باری در اختیار عربستان سعودی قرار دهم که خلبانان خودمان آنها را هدایت می‌کنند. این هواپیماها اکیداً برای استفاده داخلی هستند. با توجه به اینکه سعودیها مسلمانان هم کیش ماهستند، این کمترین کاری است که می‌توانستم بکنم، بخصوص که مدت‌هاست علاقه داشته‌ام دوستی مان را تحکیم بخشم. اگر چیز دیگری هم بخواهد با کمال میل در اختیارشان می‌گذارم..."

### یکشنبه، ۲۲ مهر

امروز صبح با سفير انگلیس ملاقات کردم. درباره نفت و جنگ صحبت کردیم. به عقیده او باید به عربها فهماند که به مخاطره انداختن جریان نفت شمشیر دولبهای است. صدمه زیادی به آمریکایها نمی‌رساند، اما اثرات وخیمی بر کشورهای اروپایی خواهد گذاشت، که بسیاری، شاید هم اکثراً، اساساً طرفدار عربها هستند. از من خواست که این موضوع را با شاه مطرح کنم. شرفیابی، ملاقات‌هایم را با سفرای انگلیس و آمریکا گزارش دادم. در ارتباط با نظریات سفیر انگلیس درباره نفت اعراب، شاه خاطرنشان کرد که خود او هم دقیقاً همین نکته را در مصاحبه اخیرش با روزنامه اچیپشن گازت مطرح کرده است. به من دستور داد که نسخه‌هایش را برای هر دو سفیر بفرستم...

### دوشنبه، ۲۳ مهر

به فرودگاه رفتم تا شهبانو را که عازم سفری به فرانسه بود تا در آنجا نشان کورون سیویک به وی اهداء شود، بدرقه کنم. شرفیابی. بو تو فردا وارد می‌شود و من برنامه سفرش را تقدیم کردم. نامه‌ای از سفیرمان در رم را تقدیم کردم، که ملاقات دیگری را با پادشاه افغانستان شرح می‌داد. سفیر گزارش می‌دهد که پادشاه به داود نامه نوشته است. چنانچه افغانها موافقت کنند به او حقوقی پردازند، دیگر نیازی به کمک ایران نخواهد داشت. شاه دستور داد، ضمن اینکه پادشاه متظر جواب کابل است، مبلغ ۴۰,۰۰۰ دلار دیگر موقتاً به او پرداخت شود و ضمناً به او اطمینان داده شود که ما کمال احتیاط را در این باره مراعات خواهیم کرد...

بعداً سفیر آمریکا نامه‌ای را به من داد، که دیدگاه اصلی دولت او را در قبال جنگ روشن می‌کرد. ضمناً از من خواست مراتب قدردانی عمیق واشینگتن را از شجاعت شاه در مجاز نداشتن دستری نظامی به قلمرو هوائی ایران به ایشان اطلاع دهم...

از او پرسیدم روسها از چه مسیری برای حمل تجهیزات نظامی استفاده می‌کنند. او خیلی مطمئن نبود، اما فکر می‌کند که مستقیماً در امتداد مرز ما با ترکیه پرواز می‌کنند...

شرفیابی کوتاه. اسرائیلیها از طریق آمریکاییها سؤال کرده‌اند که آیا امکان دارد چریکهای کُرد در داخل عراق دست به حمله‌ای بزنند. سفیر آمریکا عقیده دارد این عمل نسنجده‌ای است چون کرده‌ها برای عملیات فراتر از کوهستانهای خودشان کاملاً نامجهزند. شاه گفت، "به او بگویید کاملاً موافقم، و در هر صورت، میل ندارم که به کرده‌ها برچسب نوکری اسرائیل و آمریکا بخورد." شاه از طریق گزارش‌های نیروی هوایی متقادع شده‌است که حتی یک هوایی روسی در پرواز به سوریه یا عراق به حریم هوایی ما تجاوز نکرده است. باید مسیر دیگری را برای رساندن تدارکات پیدا کرده باشند...

سفیر پاکستان پیشنهاد کرده است که چون شاه و بوتو دوستان شخصی هستند شاه در فرودگاه از بوتو استقبال کند. شاه گفت، "مزخرف می‌گویید." من هم توضیح دادم که پیش‌پیش پیشنهاد را رد کرده بودم. اظهار داشت، "البته اگر واکنش دیگری نشان داده بودید تعجب می‌کردم."

بعد با هلی کوپتر به فرودگاه رفتم و درست همزمان با بوتو رسیدم. او را به مهمانسرای کاخ سعدآباد همراهی کردم...

به کاخ بازگشتم. بوتو روزه‌دار است که خیلی موجب تعجب شاه شد.<sup>۱</sup> من دستور داشتم به عنوان ابراز احترام شخصاً بوتو را از اقامتگاهش به کاخ همراهی کنم. در آنجا تا ساعت ۱/۳۰ بعداز ظهر به مذاکره با شاه پرداخت. در این فاصله من فرصت یافتم با عزیز احمد، وزیر امور خارجه پاکستان، و سایر مقامات همراه رئیس جمهور گفتگو کنم...

بوتو شام را میهمان من بود و به خواهش او سفیر آمریکا را هم دعوت کردم. تعجب کردم که دیدم بوتو مقدار زیادی شراب و ویسکی نوشید وقتی از او پرسیدم این کار با روزه‌اش چطور سازگاری دارد، پاسخ داد، "امروز روزه گرفتم، و فردا هم مجدداً روزه خواهم گرفت. اما شبها، خوب شدیا موضوع کاملاً فرق می‌کند."

### چهارشنبه، ۲۵ مهر

امروز صبح زود بآنماینده جدید اسرائیل در تهران ملاقات کردم. او درباره خسارت وارده به نیروی هوایی کشورش از جانب موشکهای سام ۶ روسی که چنان سبک‌اند که روی شانه یک نفر حمل می‌شوند، اظهاراتی کرد. به طور کلی، این اولین باری است که می‌شنوم یک اسرائیلی در مورد وضعیت کشورش ابراز نگرانی کند. دیشب سرشام سفیر آمریکا به من گفت که اسرائیل ۱۰۵ هواپیما از دست داده است. آنها جنگ را با فقط ۴۰ هواپیما آغاز کردند، با اینکه البته عربها ادعا می‌کنند که ۶۰ هواپیما یا رقم نامعمول مشابهی را سرنگون کرده‌اند...

۱. این سفر مصادف با ماه مبارک رمضان بوده است.

عربها هم اکنون اعلام کرده‌اند که صادرات نفت‌شان را به آمریکا و هر کشور دیگری که از اسرائیل حمایت کرده است تا ۵ درصد کاهش می‌دهند....

## پنجشنبه، ۲۶ مهر

با سفیر انگلیس ملاقات کردم که به من اطلاع داد بزودی به واشینگتن مأموریت خواهد یافت. گفت که چقدر از ترک ایران متأسف خواهد شد، با اینکه من به صمیمیت این گفته شک دارم. به دستور شاه، به او گفتم که ما به زودی بهای نفت‌مان را به سطح نیجریه و ونزوئلا بالا خواهیم برد. از او پرسیدم، "چطور است که دولت شما قیمت گذاری نیجریه و ونزوئلا را پذیرفته است، اما به محض اینکه ما تصمیم می‌گیریم خودمان را به آنها برسانیم، سروکله شما با نامه التماس آمیزی از نخست وزیر تان اینجا پیدا می‌شود؟" ... سفیر معتقد است که شغل واشینگتن را مدیون آشنایی دراز مدت‌ش با کیسینجر است - آنها به اتفاق در دانشگاه جنگ انگلیس بودند و با طرز فکر یکدیگر آشنا هستند....

سفیر آمریکا امروز غروب به خانه‌ام آمد تا اذعان کند که اطلاعاتش در مورد عبور هواپیماهای روسی در امتداد مرز با ترکیه درست نبوده است. ضمناً ارقام تلفات عربها و اسرائیل را هم داد....

او پک بهای نفت را دو برابر کرده است... در پی ۵ درصد کاهش ماهانه صدور نفت به ایالات متحده، عربستان سعودی تصمیم گرفته است این کاهش را به ده درصد برساند، در حالیکه قرار است ابوظبی جریان را کلًّا متوقف کند. اسرائیلیها اینک در جبهه خود با مصر پیش روی کرده‌اند.

## یکشنبه، ۲۹ مهر

امروز بعداز ظهر ملاقات با گروهی از دیپلماتها کشورهای اسلامی. سفرای مراکش و مصر و کویت و عربستان سعودی و لبنان به دیدارم آمدند تا از عدم حمایت ما از نهضت عربها شکایت کنند. من آن را تکذیب کردم، و به آنها کمکهای گذشته‌مان را یادآوری کردم، و اضافه کردم، که اگر قرار است کسی شکایت کند، این ما هستیم. رفتار عربها همیشه غیردوستانه بوده است، دائماً در مورد جزایر داد سخن می‌دهند، یا درباره به - اصطلاح "خلیج عربی" حرف می‌زنند، ضمن اینکه رئیس جمهور الجزایر از کنفرانس اخیر کشورهای غیرمعهده برای حملات سخت لفظی به ایران استفاده کرده است... آنوقت همراه با سفرا به اقامتگاه خانم دیبا رفتیم تا در ضیافت افطار به مناسبت پایان ماه رمضان شرکت کنیم....

## دوشنبه، ۳۰ مهر

شرفیابی، پیامی از کیسینجر را تقدیم کردم، که شاه را از قطعنامه مشترک آمریکا - شوروی به شورای امنیت سازمان ملل آگاه می‌ساخت. قطعنامه خواهان پایان فوری جنگ فعلی و مذاکرات در جهت حل نهایی مسئله اعراب و اسرائیل بود...

صورت غذای ناهار فردا را که به افتخار ملکه انگلستان برگزار می‌شد، تقدیم کردم. شاه تقریباً همه چیز را عوض کرد، و به عنوان مثال اصرار داشت که ملکه از خاویار بدش می‌آید و به جای آن باید با پاته جگر غاز پذیرایی شود.... شب به فرودگاه رفتم تا از شهبانو در بازگشت از سفر اروپا استقبال

کنم... نخست وزیر که در پاریس با او بود شهبانو را همراهی می‌کرد. به رغم بحران اخیر، ظاهراً ابدأ ناراحت نیست که شهبانو را در سفری که اصولاً چیزی بیش از یک هفته گردد نبوده است همراهی کند. با اینکه از جنگ اعراب و اسرائیل به عنوان بهانه استفاده کرده تا سفر رسمی اش را به مجارستان لغو کند...

### سه شنبه، ۱ آبان

شرفیابی... الیزابت ملکه انگلستان کمی پیش از ظهر وارد شد و یک ساعتی پیش از ناهار به گفتگو درباره اوضاع بین‌المللی با شاه پرداخت: جنگ، امنیت خلیج فارس و اقیانوس هند، سفر قریب الوقوع شاه به استرالیا و غیره. بطور کلی به نظر می‌رسد که کاملاً در جریان رویدادها قرار دارد... هم اکنون از استرالیا بازگشته و از سفرش راضی است، با اینکه از ۶۰ میلیون لیره‌ای که صرف ساختمان اپرای سیدنی شده است انتقاد می‌کند... بطور خصوصی به من گفت که از اینکه دولت انگلیس تقاضای اسرائیل را برای قطعات یادکی و سایر تجهیزات رد کرده است احسان شرم می‌کند...

### پنجشنبه، ۳ آبان

... به دیدن اپرای کارمن در تالار رودکی رفتم. همه دنیا از خبر اینکه روسها با تقاضای سادات حاکمی از ارسال سرباز برای نظارت بر آتش بس موافقت کرده‌اند، تکان خورده است. آمریکایها با آماده‌باش دادن کامل به نیروهای مختلفشان واکنش نشان داده‌اند، هر چند کیسینجر خواستار احتراز از درگیری بین ابرقدرتها شده است... شاه وقتی وارد شد خیلی نگران بود و به من

دستورداد از دیدن اپرا صرف نظر کنم و مراقب رویدادها باشم... دیری نپاید که مسکو اعلام کرد دیگر علاقه‌ای به ارسال نفرات ندارد. همگی نفس راحتی کشیدیم، از جمله شاه که اظهار داشت اگر بخاطر سرعت واکنش آمریکایها نبود روسها هرگز عقب نشینی نمی‌کردند... در واقع، تقریباً یک هفته است که انگلیسیها دارند به ما هشدار می‌دهند که روسها در فکر یک چنین مداخله نظامی‌ای بودند.

### یکشنبه، ۲ آبان

مراسم سلام به مناسبت عید فطر... رئیس مجلس سخنرانی ای ایراد کرد، و در آن همبستگی ایران را با برادران عرب‌مان که در حال حاضر درگیر جنگ هستند ابراز کرد. شاه خیلی از این بیانات عصبانی شد، و زمزمه کنان به رئیس بیچاره مجلس گفت، "گور پدر برادران مسلمان. آنها بزرگترین دشمنان ما هستند." بعدها طور خصوصی به من گفت که چقدر از این سنگ همبستگی اسلامی به سینه زدن حرص می‌خورد. گفت، "خودتان می‌دانید که من مسلمانم، حتی مسلمان متعصبی هم هستم. اما این موضوع عقیده مرا درباره عربها تغییر نمی‌دهد."

### یکشنبه، ۱۳ آبان

شرفیابی... پرسیدم چرا میرفندرسکی<sup>۱</sup> از سمت قائم مقام وزارت امور

۱. سفیر سابق ایران در اتحاد جماهیر شوروی و بعدها وزیر خارجه حکومت کوتاه مدت بختیار در آشفتگی پیش از انقلاب (۳۰ دسامبر ۱۹۷۸ - ۱۲ فوریه ۱۹۷۹)

دوشنبه، ۱۴ آبان

دوستم رسول پرویزی آخر وقت دیشب تلفن کرد، که بگوید بی بی سی در برنامه زبان فارسی اش سخت از خانواده من تجلیل کرده است. نمی توانم تصور کنم چرا، و با توجه به عمق بدگمانی شاه، نگرانم چطور این خبر را به او بدهم. در حال حاضر بخت با من است که شاه به من اعتماد دارد و به من بیش از هر کس دیگری مرحمت دارد، به همین جهت است که از خبر پرویزی دلخورم... دست آخر، موضوع را صریحاً در طول شرفیابی ام گزارش دادم، و اضافه کردم که پرویزی پیشنهاد می کند احتمالی را که مسؤول چنین برنامه ای است پیدا کنیم. ابداً مطمئن نیستم که این واکنش بدگمانی شاه را کاهش داده باشد...

بعداً سفیر سعودی را پذیرفتم که به گفته خودش خواهش کوچکی از من داشت، از این قرار که ما استفاده از حریم هوایی ایران را برای العال، خط هوایی اسرائیل، ممنوع کنیم، و نیز صدور نفت از طریق لوله را به اسرائیل متوقف کنیم. گستاخی اش مرا به حیرت انداخت، و پاسخ دادم که این شرکتها بودند نه ما که از لوله برای صدور نفت به اسرائیل استفاده می کردند، و ما نمی توانیم پروازهای العال را ممنوع کنیم زیرا این کار به منزله اعلان جنگ به اسرائیل است. سفیر دنبال موضوع را نگرفت، صرفاً خاطرنشان کرد که او و همکاران عربش بعد از ظهر را صرف گفتگو با وزیر امور خارجه مان کرده بودند...

خارجه برگزار شده است. شاه گفت، "به رو شها گفته است که می توانند هواپیماهایشان را از طریق ایران پرواز دهند. بعد آمدند من تا اقداماتش را برازی اساس که ایران همیشه (پل پیروزی) بوده است توجیه کند. چطور می توانست این قدر احتمل باشد. باید می دانست که این کار با همه چیزهایی که من در این مورد گفته ام مغایرت دارد..."

سفیر آمریکا نامه ای نوشته تا به اطلاع من برساند که قرار است یک نیروی عملیاتی شامل کشتی آمریکایی هنکاک و ناو شکنها همراهش در ۶ نوامبر به یک محوطه ثبیت ردیابی در حدود ۱۸۰ مایلی جنوب شرقی مسقط منتقل شوند. نگران بود بداند که شاه چه واکنشی به آن نشان می دهد. به عنوان مثال، اجازه می دهد که آمریکا از پایگاه هوایی بندر عباس استفاده کند، تا مأموریتهای دوربرد توسط هواپیماهای پی - ۲ آمریکائی انجام شود، و امکان پروازهای دوربرد را به هنکاک وبالعکس بوجود آورد. کشتی تقریباً مدت ییست روز حوالی بندر عباس خواهد بود. نهایتاً هم می خواست بداند که آیا امکان فروش نفت سیاه به نیروی عملیاتی از طرف ما وجود دارد.

فوراً پیام را برای شاه فرستادم که مرا احضار کرد و خواست از سفیر پرس کشتیها چه مقدار سوخت نیاز دارند. ضمناً پیشنهاد کرد که بهتر بود اگر چنین سوختی مستقیماً از طریق نیروی دریائی خودمان، به آنها رسانده شود. می توانند از بندر عباس استفاده کنند، اما فقط در صورتی که وانمود شود که منظور، آموزش خلبانان ایرانی برای پرواز کردن با هواپیمای پی - ۲ است که خودمان هم خریده ایم...

چهارشنبه، ۱۶ آبان

شرفیابی... سفیر سعودی دیروز به من گفت که ولیعهد کشورش مایل است به شکار هوبره در جنوب ایران پردازد.<sup>۱</sup> شاه گفت، "از مسافرت او استقبال می‌کنیم، اما هوبره پرنده محافظت شده‌ای است. محدودیت شکارش سبب نجات آن از نابودی شده است. خیال ندارم هر چه را که رشته شده است پنه کنم." وضعیت کلی خاورمیانه را مورد بحث قرار دادیم، و درباره سفر کیسینجر به آفریقای شمالی و آسیا صحبت کردیم. قرار است جمعه آینده سر راه به خاور دور اینجا توقف کند...

جمعه، ۱۸ آبان

امروز صبح به کاخ نیاوران رفتم. شاه وزیر امور خارجه مان خلعتبری را هنگام شرفیابی کیسینجر و سفیر آمریکا بیرون نگه داشت. نمی‌توانستم از دلسوزی برای مرد بیچاره خودداری کنم و از او دعوت کردم که به جوزف سیسکو معاون وزیر خارجه آمریکا در دفترم ملحق شود و پیش از رفتن به ناهار در آنجا درباره خاورمیانه مذاکره کردیم. سیسکو می‌گوید که مصر و اسرائیل بر سر یک فورمول ترک مخاصمه شش ماده‌ای، که قرار است امشب اعلام شود، موافقت کرده‌اند... ضمناً متذکر شد که اسرائیلیها چقدر از رضایت دادن به مساعی کیسینجر در دیپلماسی "رفت و آمد" اکراه داشتند. ظاهراً او و کیسینجر در سه روز گذشته کمتر از سه ساعت خوابیده بودند.

بعداً به شاه و دیگران برای صرف ناهار ملحق شدیم... کیسینجر یک

شنبه، ۱۹ آبان

دنیا نسبت به گذشته فرق کرده. خیلی متین‌تر و دست‌کم به عقیده من، خیلی مغرورت‌تر شده است. برداشت شخصی اش را درباره روسها، که آنها را هم زیرک و هم انعطاف پذیر تلقی می‌کند ابراز داشت. به عنوان مثال، روسها در مذاکراتشان درباره ویتنام، از کوییدن مشتشان روی میز کوتاهی نکردند، اما به محض اینکه گفتگو برای صرف ناهار یا شام متوقف می‌شد، رفتار آنها مجدداً بسیار دوستانه می‌شد. بعداً معلوم شد که آنها تمام جریان را ضبط کرده بودند، تا نشان دهند چطور به شدت از منافع ویتنام دفاع کرده‌اند. تنها دور از میز مذاکره بود که می‌توانستند نوع معامله‌ای را که واقعاً خواهانش بودند افشاء کنند... ضمناً درباره میزان بالای تلفات اسرائیلیها، بخصوص در نیروی هوایی، بحث کردیم... کیسینجر معتقد است که این بار هیچیک از طرفین برندۀ مطلق نمی‌شوند، و این امر شانس صلح پایداری را تحت نظارت سازمان ملل افزایش می‌دهد.

کیسینجر و سفیر آمریکا کارآیی و خوشرویی مراد برخورد با آنها و خواسته‌یشان مورد تمجید قرار دادند. شاه در جواب گفت که کارآئی من نتیجه مستقیم امکان دسترسی ام به او در هر ساعت از شب و روز است. "اما در مورد خوشرویی، جز این هم نمی‌توان انتظار داشت چون او هرگز فرصت لذت بردن از شراب ناب و مصاحبیت با خوبی‌یان را از دست نمی‌دهد."

بعداً قصد کردم که کیسینجر را تا فرودگاه همراهی کنم، اما شاه با اشاره سرش مرا باز داشت...

در التزام رکاب شاه همراه با نخست وزیر به شیراز پرواز کردم. به

۱. اشاره به پادشاه فعلی فهد بن عبدالعزیز است که در واقع تا ۱۹۷۵ ولیعهد شد.

خواهان مراقبتهای بهداشتی و تحصیلات دانشگاهی رایگان است، سخت عصبانی است... شاه پرسید، چرا بچه‌های اعیان باید از پرداخت شهریه دانشگاه معاف باشند... از طرف دیگر، در بیاناتش خطاب به کنفرانس آموزشی در رامسر صراحتاً گفته است که کاملاً با بورسهای تحصیلی برای دانشجویان با استعداد، بدون توجه به وضعیت خانوادگی آنها موافق است. شکوه کنان گفت، "چرا این سیاستمداران لعنتی سعی نمی‌کنند نطقهای مرا بخوانند؟ و چرا سعی نمی‌کنند اصول اساسی را که در پی سیاستهای ما قرار دارد درک کنند؟" همه این حرفها درست، اما نقش یک رهبر جناح مخالف، اگر انتقاد از دولت و نوید راه حلهای بهتر برای حل مشکلات نباشد، چیست؟ طرز فکر فعلی این است که عامری باید خود را به "مخالفت سازنده" محدود کند، که فکر می‌کنم معنایش این است که او پایش را توی کفش کسی نکند... اگر جناح مخالف فقط برای ظاهرسازی است، من دلیلی برای ادامه آن نمی‌بینم..."

در ضیافت شامی به افتخار پرنس هندریک، همسر ملکه دانمارک، شرکت کردم... شایعات مختلفی درباره این شخص شنیده‌ام، حالا که او را دیده‌ام، می‌توانم بخوبی باور کنم.

### چهارشنبه، ۳۰ آبان

شرفیابی. گزارش دادم که به سفیر سعودی گفته‌ام که ولی‌عهدش اجازه خواهد یافت از همان مزایای اعضای خانواده سلطنتی خودمان در ارتباط با شکار در ایران استفاده کند. سفیر منظور مرا درک کرد - یعنی اینکه هویره پرنده محافظت شده‌ای است و نمی‌باشد حداقل تاسه سال دیگر شکار شود. با وجود این اعتراف کرد که خود را به دردسر انداخته، چون او سبب شده

خواست شاه به آموزگار وزیر دارایی دستور داده بودم که برای بدرقه ما به فرودگاه بیاید. شاه می‌خواست نامه و پیام شخصی برای ملک فیصل را به او بدهد. لیکن نخست وزیر کوچکترین اطلاعی از این جریان نداشت، و طبیعتاً از آموزگار پرسید آنجا چه می‌کند. آموزگار هم به نوبه خود جواب داد که او چیزی بیش از نخست وزیر نمی‌داند. صرفاً از دستور شاه که توسط من ابلاغ شده بود پیروی کرده است. این موضوع نخست وزیر را سخت خجلت زده کرد. هر کس دیگر هم که به جای او بود همین احساس را می‌کرد. اما کاری از دست ما بر نمی‌آید. همان گونه که خدا یکی است، شاه هم یکی است. هر قدر زیر دستانش بیشتر تحریر شوند، او بیشتر خوشش می‌آید... بعد از ناهار شاه پالایشگاه جدید عظیمی را بیرون شیراز افتتاح کرد.

### شنبه، ۲۶ آبان

شرفیابی... بوتو نامه‌ای به شاه نوشته، و پیشنهاد برگزاری کنفرانس سران کشورهای اسلامی را برای بحث درباره خاورمیانه، که ابتداء توسط تنکو عبدالرحمن، نخست وزیر اسبق مالزی و دیرکل فعلی شورای اسلامی پیشنهاد شده بود، تکرار کرده است. شاه در پاسخ اشاره کرد که در شرایط فعلی، چنین اجلاسی احتمالاً بر آتش دامن می‌زند. به نظر من امکان ندارد بوتو مثل شاه از توافق اخیر شوروی و آمریکا مطلع باشد، و گرنه هرگز از فکر چنین کنفرانسی حمایت نمی‌کرد.

### سه شنبه، ۲۹ آبان

شرفیابی. شاه از سخنرانی اخیر ناصر عامری دیرکل حزب مردم، که

ولیعهد فکر کند اجازه بدون هیچ مشکلی داده خواهد شد. برای کمک به او، من به شاه وانمود کردم که در ابتدا وقتی از من استفسار شد، هیچ فکر نمی کردم که این شکار مطلقاً ممنوع است. اگر شاه اجازه دهد والاحضرت چند تا از این پرنده‌گان را شکار کند، قال قضیه کنده خواهد شد. او پاسخ داد، "امکان ندارد. شما خودتان را توی این دردرس انداخته‌اید، حالا هم باید نزد سفیر اعتراف کنید که او را گمراه کرده‌اید..."

## پنجشنبه، ۱ آذر

یک نقطه عطف به یادماندنی در تاریخ ما: روزی که شاه خطابه‌ای ایراد کرد که دست کمی از وصیت نامه سیاسی اش نداشت. دیشب سرشام به من اطلاع داد که امروز صبح برای جلسه هفتگی اش با فرماندهان عالی ارتش به کاخ جهان نما نخواهد آمد و در عوض در کاخ نیاوران می‌ماند. جلسه باید در آنجا برگزار شود، و در پی آن جلسه دومی برگزار می‌شد که می‌باید، من، نخست وزیر، رؤسای مجلسین و رئیس دفتر مخصوص شاهنشاهی هم در آن شرکت کنیم...

ما رأس ساعت یازده و نیم امروز صبح به حضور پذیرفته شدیم. خیلی تعجب کردم که شهبانو هم به ما ملحق شد.

[من بیانات ایراد شده توسط شاه که به وسیله علم خلاصه شده‌است.]

این جلسه را با حضور فرماندهان ارتش، نخست وزیر، رؤسای مجلسین، مقامات عالی دربار، و شهبانو برگزار می‌کنیم، تا بتوانیم بعضی مطالب خطیر و مهم را در برابر شما

طرح کنیم. فقط خداوند است که ساعت مرگ ما را تعیین می‌کند، اما ما در دورانی زندگی می‌کنیم که ترویج استهها و خرابکاران هم ابزار مرگ را در دست دارند. هر لحظه ممکن است عمر من به سرآید. در صورت چنین رویدادی و تازمانی که ولیعهد به سن قانونی بررسد، شهبانو و اعضای شورای سلطنت زمام امور را در دست خواهند گرفت. نیروهای مسلح همانطور که همیشه مطیع فرامین من بوده‌اند، مطیع فرامین شهبانو، و هنگامی که ولیعهد، یعنی شاه آینده، به سلطنت بررسد، مطیع فرامین او خواهند بود. ممکن است فرامین آنها از جانب زن یا مردی جوانسال صادر شود، لیکن باید همان قدر محترم شمرده شود. امنیت زندگی همگی تان متکی بر این است...

امروز قصد داریم وظایف آتی هریک از شما را گوشزد کنیم. هدفمان این است که به دشمنان داخلی و خارجی مان نشان دهیم که ما پیش‌بینی‌های لازم را برای کلیه رویدادها کرده‌ایم و توطئه‌های آنها را در منحرف کردن ما از مسیر هموار سیاستها یمان خواه به طور تصادفی یا با اعمال خشونت آمیز بیهوده‌است.

نخست باید درباره نیروهای مسلح صحبت کنیم که مهمترین وظیفه‌شان حفظ تمامیت این مملکت است. آنها مدافعان قانون اساسی، قانون اساسی‌ای که ما اعمال کرده‌ایم، می‌باشند. نقش آنها نه در صحنه سیاسی بلکه در وفاداری مطلق

به شاه یا به هر کسی است که وظایف شاه را طبق قانون اساسی  
بر عهده دارد...

آنها باید نظام حاکم را محترم بشمارند. فرمانده کل قوا  
فرامینش را از طریق رئیس ستاد صادر می‌کند. در صورتی که  
رئیس مملکت با امور نظامی آشنا نیست، چنین اموری  
باید در اختیار شخص او قرار گیرد. در غیراین صورت، باید  
نخست با شورای فرماندهان ارتش یا تشکیلات مشابه  
مشاورین نظامی مشورت کند. با وجود این، رئیس مملکت  
باید حق نهایی تصمیم گیری را حفظ کند و هیچکس نباید  
حرفی برخلاف حرف او بزند. افراد نیروهای مسلح صرفاً  
می‌باید از فرامین او بی‌چون و چرا اطاعت کنند.

لیکن، چنانچه رئیس مملکت از اعمال امتیازات ویژه‌اش  
براساس قانون اساسی غفلت کند، ممکن است نیروهای مسلح  
ناگزیر شوند به او یادآوری کنند که صلاح مملکت و وظایف  
قانونی او مستلزم اعمال آن قدرتی است که من اعمال کرده و  
خواهم کرد. نیروهای مسلح نمی‌باید اجازه هیچ‌گونه تغییری را  
در نظام حاکم که این مملکت تابه حال براساس آن پیشرفت  
کرده است، بدنهند...

هیچ فرماندهی آنقدر احمق نخواهد بود که به دنبال جاه  
طلبیهای خود خواهانه با سیاستمداران توطئه کند. تا زمانی که  
هر افسری اطاعت از شاه را فراتر از وفاداری به همقطارانش  
قرار دهد، این مملکت در برابر هرگونه دیکتاتوری نظامی

ایمن خواهد بود... دستاوردهای دهه گذشته شهادت می‌دهند که هر هدفی که  
تعیین شده و هر پیروزی‌ای که به دست آمده، به خیر و صلاح  
این مملکت بوده است. خدای راه شهادت می‌گیرم که اگر مسیر  
بهتری در برابر قرار داشت آن را انتخاب می‌کردم. قانون  
اساسی به پادشاه قدرت اجرائی تفویض کرده است... در کلیه  
سطح، از شوراهای ده گرفته، تا شهر و استان، مردم ما باید  
بیاموزند که در وظایف سیاسی خود سهیم بوده و در بنای  
سرنوشت و آینده خود شرکت کنند. احزاب سیاسی باید مردم  
را در این راستا هدایت کنند و نیروی خود را در دسته بندهایها و  
باندیزیها تلف نکنند... قوه مجریه و قوه مقننه، باید به عنوان  
ستونهای دوگانه انقلاب سفید، مجزا یکن جدایی ناپذیر، عمل  
کنند...

از درگاه خداوند متعال مسئلت دارم که به من فرست  
عنایت فرماید که شاهد طلوع تمدن بزرگمان بوده و در  
افتخارات آن سهیم باشیم. به منظور دستیابی به این مسهم،  
فرامینی که، امروز به شما داده ام باید مو به مو اطاعت شود، نه  
 فقط در طول عمر من، بلکه از آن پس نیز... فردی که این  
فرامین را صادر کرده و اینک در برابر شما استاده است شما و  
کشورتان را از سرخوردگیهای ۱۳۶۰ نجات داده و به سپیده  
دم عصر جدید بزرگی رسانده است و هیچگاه از اندیشیدن به  
آنچه که آن عصر پدید خواهد آورد باز نایستاده است.

وقتی سخنان شاه تمام شد، اتاق در سکوت محض فرو رفت. همه را گوئی که برق گرفته باشد نتوانستند کلمه‌ای برزبان آورند. خودم چنان تحت تأثیر قرار گرفته بودم که نمی‌توانستم به هیچ چیز فکر کنم، جز اینکه نمی‌خواستم لحظه‌ای پس از مرگ شاه زندگی کنم. از خدامی خواهم که قبل از شاه محبوبیم بعیرم.

بعداً شاه چند لحظه‌ای صرف صحبت با نخست وزیر، رؤسای مجلسین و خود من کرد. می‌خواست بداند بیاناتش به چه ترتیب باید به اطلاع مردم به طور کلی برسد. من شدیداً با این امر مخالفت کردم. امکان دارد سبب آشتفتگی شود و خدامی داند به چه نوع سوء تفاهماتی دامن بزند. شاه با من موافق بود، و نظرش این بود که فقط لازم است رئوس کلی علنی شود و آن وقت هم فقط بطور غیر مستقیم، صرفاً بدین منظور که تصریح کند در امر جانشینی و مسائل مربوط به آن دیگر شباهای وجود ندارد...

شنبه، ۳ آذر تقدیم استوارنامه توسط سفرای جدید مغولستان، بلغارستان و افغانستان سفیر افغانستان داماد داود و دیپلماتی بسیار زیرک است. نطق بسیار خوبی ایراد کرد و مجموعاً رفتارش بی‌نهایت متین بود. بیش از همه او بود که پادشاه را مقاعد به کناره گیری کرد...

یکشنبه، ۴ آذر شریفایی. در مورد ترتیب پرداخت مستمری ۱۰۰,۰۰۰ دلاری پادشاه افغانستان از محل بودجه سری دولت صحبت کردیم. شاه اظهار داشت، "غیر

از خودتان و سفیرمان در رم، هیچکس در دولت نباید در این باره چیزی بداند."

نخست وزیر مغولستان وزن روسي اش برای نهار مهمان شاه بودند. گفتگوی ملا آوری سرگرفت، که بیشتر دور و برعواص شیرمادیان و موضوعهای بی‌نمک دیگری از این قبیل چون خید...

دوشنبه، ۵ آذر

شرفایی. شاه از مقاله‌ای در تایمز مالی که از عربها ستایش کرده و مارا مورد انتقاد ناچار قرار داده است سخت عصبانی است... به او اطلاع داده شده که نخست وزیر انتشار هرگونه خبری را درباره سفر قریب الوقوع شهردار ژوهانسبورگ به تهران ممنوع کرده است. شاه گفت، "به نخست وزیر بگویید در کارهایی که مربوط به او نیست دخالت نکند."

متن سخنرانی دیرکل حزب مردم را که در تبریز ایجاد شده بود تقدیم کردم، که همه چیزهایی را که قبل از درباره مراقبتها بهداشتی و آموزش عالی رایگان گفته بود، پس گرفته است. شاه ابراز رضایت کرد...

سه شنبه، ۶ آذر

شرفایی... گزارشی درباره تظاهراتی که در دانشکده کشاورزی تهران در گرفته بود، تقدیم کردم. شاه از این موضوع دلخور شد و عصبانی از اینکه دانشجویان باید اینقدر نسبت به پیشرفت‌های بزرگ کشور بی‌علقه باشند...

چهارشنبه، ۷ آذر

شرفیابی... نماینده اسرائیل در ایران از من خواست به شاه به خاطر مصاحبه‌ای که با روزنامه لبنانی الحوادث انجام داده تبریک بگویم.<sup>۱</sup> ضمناً خیلی علاقه داشت به حضور شاه شرفیاب شود. شاه گفت، "باید برای بعد."

در مورد این که چطور می‌شود نسخه‌ای از بیانات شاه را درباره جانشینی به امرای ارشاد صحبت کردیم. من خاطرنشان کردم که در واقع او پاسخ داد، "دقیقاً چیزی است که در نظر داشتم." دستور داد نسخه‌ای از سخنرانی اش به افسران، از سرتیپ به بالا، نشان داده شود، که باید آن را امضاء کنند تا معلوم شود آن را رویت کرده‌اند. همین طور هم جانشینانشان باید چنین یکبار دیگر درباره آینده ابراز نگرانی کرد.

تظاهرات دانشکده کشاورزی سرشار مطرح شد و شاه از حق ناشناسی دانشجویان خونش به جوش آمد. شهبانو گفت، "ناراحت نشوید. همین بچه‌های خودمان را نگاه کنید. تصمیم گرفته‌اند به عنوان اعتراض به مقدار تکلیفی که به آنها داده می‌شود، فقط به نیمی از سوالات امتحاناتشان پاسخ دهند. شما فکر می‌کنید ما چه باید بکنیم؟ ارشاد را به جنگشان بفرستیم؟"

خوب به هدف زده شد. یک بار دیگر باید ذکری از نفوذ متعادل کننده شهبانو به میان آورم. چقدر جای تأسف است که اطراfibاش غالباً او را گمراه می‌کنند...

جمعه، ۹ آذر

شرفیابی... گزارشی درباره سرموریس اولفیلد، رئیس ایستلیجنس سرویس انگلیس که قرار است بزودی برای شرفیابی به تهران بیاید، تقدیم و اشاره کردم که نامبرده متأهل نیست. شاه گفت، "چقدر خوشبخت است،" که ما را به موضوع همیشگی زنان کشاند... شاه گفت، "من اطمینان دارم که مردان غیرمتأهل از مردان متأهل بیشتر عمر می‌کنند. آنها عمرشان درازتر و موفق تر است چون از حداقل نیمی از نگرانیهایی که ما مردان زن دار دچار آن هستیم معافند." من پاسخ دادم، "مطمئناً مقصود اعلیحضرت سه چهارم است نه نصف" شاه در تأیید گفت، "کاملاً درست است. فقط فکر عدم آزادی را که ما مردان باید متحمل آن شویم بکنید."

دوشنبه، ۱۲ آذر

شرفیابی. گزارش ملاقات شب گذشته با سفير آمریکا را در یک میهمانی دادم. نیروی عملیاتی آمریکا در اقیانوس هند به مقدار زیادی سوخت نیاز دارد - در حدود نیم میلیون بشکه در ماه - و من مجبور بودم که به سفير بگویم که ما دیگر نمی‌توانیم آن را مانند شروع کار به قیمت داخلی تأمین کنیم، بلکه باید قیمت کامل بین‌المللی را محاسبه کنیم. این را با خوشبی پذیرفت... ضمناً به او هشدار دادم چنانچه قرار است هوایپماهای آمریکایی از

۱. شاه اعلام کرد که استفاده از نفت به عنوان حربه‌ای هنگام جنگ قابل درک بود. "اما حالا که شما [عربها] آتش بس را بخاطر راه حل صلح آمیز پذیرفته‌اید، چرا به قطع جریان نفت ادامه داده و تولید را کاهش می‌دهید؟" بعد ادامه داد که دولتش همیشه خواستار تحقق حقوق حقه مردم فلسطین بوده است، اما از دولتهاي عرب که به ایران فشار می‌آوردن دفتر تجاری اسرائیل را در تهران بینندند، انتقاد کرد. او اظهار داشت که عربها چنین درخواستی را از ترکیه نمی‌کنند، در حالیکه هم یک کشور اسلامی است."

اروپا به ناوگان ملحق شوند، باید به تعداد کم و به بهانه مانورهای مشترک نظامی با ایران باشد. در غیر این صورت، ما با اعتراضات موجه شورویها روبرو می‌شویم که حتی ممکن است از هند بخواهند پایگاهی را در اختیار آنها بگذارند.

در پاسخ به سوالات ما درباره اخبار فساد داخلی که به واشینگتن رسیده است، سفیر به کلی منکر آن شد که چنین گزارشها بی فرستاده شده است. شاه حرف مرا قطع کرد و گفت، "در آن صورت، چرا کیسینجر این موضوع را با اردشیر زاهدی [که اینک سفیر ایران در آمریکا بود] مطرح کرده است؟ من سعی نکردم پاسخ دهم..." شاه ادامه داد، "چه مزخرفاتی، رئیس جمهور و معاون رئیس جمهور آمریکا متهم به فساد شده‌اند، درست همان اتهاماتی که علیه ما وارد می‌آورند، ببینم، قرار است ما چطوری فاسد باشیم؟ کلیه قراردادهای دفاعی در سطح دولت به دولت، و بر اساس خط مشی‌های مقرر توسط اداره فروش تسلیحات نظامی به خارجه، منعقد می‌شود. در مورد معاملات معمولی تجاری، هیچکس دنبال معامله‌ای نمی‌رود مگر اینکه نفعی در آن داشته باشد." جواب دادم لازم نیست این قدر به این شایعات توجه کنم... با این همه با صراحة گفتم که در واقع فساد در دولت وجود دارد، هر چند به طور محدود... گفتگوی دیگری را که دیشب داشتم گزارش کردم، این بار با جورج بال معاون پیشین وزارت خارجه آمریکا. او معتقد است که نیکسون باید کناره گیری کند و حزب جمهوریخواه بطور کلی مایل است اورا از خود برآند. آنها او را طوق لعنتی به دور گردن خود در مبارزات انتخاباتی

سال آینده می‌دانند.<sup>۱</sup> ضمناً عقیده داشت که آمریکا در وضعیتی است که می‌تواند اسرائیل را وادار به عقب نشینی از سرزمهنهای اشغالی کند... نیکسون نمی‌تواند چنین ریسکی بکند. در عوض ما باید متظر شویم تا جرالد فورد جای او را در کاخ سفید بگیرد، و آنوقت او و کیسینجر می‌توانند به اتفاق به این کار فیصله دهند.

ناآرامیهای بیشتری در دانشگاههای مختلف تهران بروز کرده است... شاه گفت، "تقریباً مطمئنم که این کار زیر سر روسهاست. به مسؤولان بگویید که باید قاطعانه اقدام کنند."

سه شنبه، ۱۳ آذر

شرفیابی... پسر آیت الله میلانی در راه زیارت مکه دستگیر شده است. پلیس عراق او را به جرم حمل تریاک گرفته است. شاه گفت، "کاری کنید که آزاد شود. اما ضمناً شواهد کافی جمع آوری کنید که در آینده بتوانیم به یادش بیندازیم. این حضرات روحانیون خیلی زود همه چیز از یادشان می‌رود." ملاقاتی با سفیر جدید افغانستان، که فارغ التحصیل هاروارد و کلمبیاست و علاوه بر فرانسه و انگلیسی، فارسی را با لهجه شیرینی حرف می‌زند، داشتم. آدم خوش صحبتی است و خیلی تشویق لازم نداشت که رویدادهای اخیر کشورش را به وسط بکشد. او ادعا می‌کند که به پادشاه سابق

۱. از ژوئیه ۱۹۷۳ بازپرسی‌ها منجر به اعترافات جان دین و سایر اعضای ستاد کاخ سفید شده بود. در اکتبر همان سال، الیوت ریچاردسون، وزیر دادگستری، و تعدادی از دستیارانش در اعتراض به تصمیم نیکسون به اخراج دادستان ویژه در این بازپرسی‌ها، یعنی آرچیبالد کاکس، استعفاء دادند.

پول پرداخت کرده است - که این موضوع بوسیله گزارش‌های سفیر ما در رم که پادشاه به او اذعان کرده بود مشکل شهریه مدرسه کوچکترین فرزندش را حل کرده است، تأیید می‌شود. سفیر افغانستان آنگاه در ادامه صحبتش گفت که چطور پادشاه را با ریشخند وادار به کناره گیری و اعلام وفاداری به جمهوری جدید کرده است... شکایت کرد که افسران جوانتر افغانی جاهم و از همه جا بی خبر هستند، و همین طور هم نظر مساعدی نسبت به عبدالولی خان نداشت. ظاهراً وقتی عبدالولی خان تابستان گذشته در لندن بود، تلگرافی که او را از کودتای قریب الوقوع آگاه می‌کرد، نادیده گرفته بود. حتی بعد از دستگیری اش معلوم شد که فهرست کامل توطئه چینان را در کشوی میزش نگهداشته است، اما حالت را نداشته که در این باره اقدامی بکند... من به سهم خودم به سفیر گفتم که شاه چقدر مایل به حمایت از داوود است، اگر داوود سرنگون شود سرتاسر افغانستان غرق در هرج و مرج می‌شود. پرسیدم ارتش تا چه حد تحت کنترل است، اما جواب صریحی دریافت نکردم. ظاهرآ سفیر فکر می‌کند من شیفته داوود شده‌ام، چون با رضایت تمام از خود مرا ترک کرد...

### چهارشنبه، ۱۴ آذر

شرفیابی... شاه توضیح داد عبدالولی خان به دستور مستقیم پادشاه

هیچگونه اقدامی علیه توطئه نکرده است.

بعداً ریاست جلسه‌ای را به عهده داشتم که به ترتیبات امنیتی برای مسافرت قریب الوقوع شاه رسیدگی می‌کرد. قرار است شاه به اتریش، سوئیس، سوگال، کنیا و سودان سفر کند... به سفیر سوگال تلفن کردم و از او پرسیدم آیا دولتش

می‌تواند امنیت شاه را تضمین کند. جواب رک و راستش "نه" بود. با وجود این مرد بیچاره قول داد هر نوع کمکی که لازم داشته باشیم به ما خواهد شد...

### پنجشنبه، ۱۵ آذر

شرفیابی... دیشب برنامه بخش فارسی رادیوی بی‌بی‌سی گزارشی را پخش کرد که ادعا می‌کرد شورشیان بلوج در پاکستان با استفاده از پول، هلی کوپتها و نیروهای شاه سرکوب می‌شوند، این امر موجب برانگیختن احساسات خصم‌مانه در میان سکنه بلوج و پاتان شده است... شاه از این موضوع ابراز تعجب کرد. پرسید، "فکر نمی‌کنید امکان دارد از سفر اخیر وزیر خارجه انگلیس به مسکو آب خورده باشد؟" پاسخ دادم که امکان ندارد. حتی اگر فرض کنیم که تفاهمی بین انگلیس و روس در این مورد صورت گرفته باشد، که خیلی شک دارم، هرگز به این سرعت توسط بی‌بی‌سی علنی نمی‌شود. در هر صورت انگلیسیها، بخصوص دولت محافظه کار فعلی، بکلی مخالف دست اندازی روسها به بلوچستان و خلیج فارس می‌باشد... شاه گفت، "درست می‌گویید، بهمین جهت است که خانم گاندی هنگام دیدار برزنف از هند با درخواست او برای پایگاه دریایی موافقت نکرد. من در تأیید اشاره کردم که "انگلیسیها نسبت به خانم گاندی نظر خیلی خوبی دارند، و یقیناً درباره چنین موضوعی با یکدیگر مشورت می‌کنند."

بعد سفر شاه را به خارج و نگرانیهای خودم را درباره ترتیبات امنیتی پیش کشیدم. پیشنهاد کردم که برای قسمتهای مختلف سفرش از سازمان اطلاعاتی فرانسه در سنگال، انگلیسیها در کنیا، و سیادر سودان کمک بخواهیم... گزارش دادم که تیمسارم... در بیمارستانی در پاریس بستری

شده است. شاه به من دستور داد که حتماً کلیه مخارج معالجه اش را پردازیم. لازم بود این شخص تنبیه شود، اما این دلیل نمی‌شود که تاگور دنبالش باشیم." بعد از مکثی کوتاه، ادامه داد، "فکر نمی‌کنم اهل جنگیدن باشد. فقط با سخن پاراکنی و آرتیست بازی خود را بزرگ کرده بود. فکرش را که می‌کنم، هیچیک از امرای ارتش ما جربه درست و حسابی ندارد. همه آنها افسران بزمی هستند، شاید به استثنای از هاری که خیلی هارت و پورت نمی‌کند، چنانچه در محک آزمایش گذاشته شود ممکن است خودی نشان دهد." بعد اسامی تعدادی از امرای ارتش را ردیف کرده، و همه را طبله‌ای توخالی خواند. با اشاره به خاتمی، فرمانده نیروی هوایی، گفت که با اینکه ممکن است او قابلیت سازماندهی خودش را ثابت کرده باشد اما تضمینی وجود ندارد که تحت فشار جنگ ایستادگی کند.

## ۱۸ آذر

شرفیابی. تلگرافی را از سفیرمان در توکیو تقدیم کردم. ظاهراً ژاپنی‌ها حاضرند تقریباً هر شرایطی را پذیرند مشروط بر اینکه ما جریان منظم نفت را تضمین کنیم. هیئتی به ریاست معاون نخست وزیرشان امیدوار است تا آخر ماه جاری از تهران دیدار کند. شاه گفت، "به سفیر بگویید که در آن موقع من خارج از کشور خواهم بود."

شاه شدیداً نگران ناآرامیهای دانشجویی است که اینک کلیه دانشگاهها غیر از دانشگاه پهلوی شیراز را در برگرفته است. گفت، "مطمئن باشید که همه اینها زیر سر مسکو است." پاسخ دادم ممکن است این طور باشد، اما باید در نظر بگیریم که موقفیت‌شان باید مدیون آمادگی زمینه باشد. اگر نظر مرا

بخواهید، معتقدم که مقامات دانشگاهی اشتباه کرده‌اند که اجازه هیچ‌گونه بحث و اظهار نظری را به دانشجویان نداده‌اند. در مورد کل کشور هم همین صدق می‌کند. دولتمردان مثل فاتحان در یک سرزمین شکست خورده رفتار می‌کند. همان طور که به اعلیحضرت هم گفته‌ام، با وجود همه دستاوردها و مساعدی خستگی ناپذیرش، احساس بیگانگی بین رژیم و مردم رو به فزونی است. شاه پاسخ داد، "فکر می‌کنم حق باشما باشد. خودم هم همین احساس را کرده‌ام. باید کاری کرد."

باز هم تلگراف دیگری از شاهزاده فهد ولی‌عهد عربستان سعودی رسیده که اجازه می‌خواهد به شکار هوبره برود. شاه گفت، "باید پاسخی به امضای خود من تهیه کنید. برایش خوب تشریع کنید، که چه خوشش باید چه نیاید، ما در این مملکت قوانینی داریم که حتی من هم نمی‌توانم آنها را نادیده بگیرم." در خصوص موارد دیگر ادامه داد، "دو روبرو خود را نگاه کنید. آمریکا، ژاپن، اروپا، رهبرانشان به وحشت افتاده‌اند، یک به یکشان" ... در

اشاره به تحریمهای نفتی سعودی، گفت، "آدم هیچ‌وقت نمی‌داند، شاید هم آمریکاییها آنها را تحریک کرده‌اند. نفت آنها کلاً متعلق به شرکتهای آمریکایی است که کوچکترین ضرری از هیچ‌گونه تحریمی نمی‌برند. در مقابل، رقبای آمریکا در ژاپن و اروپای غربی شدیداً صدمه می‌خورند. هزینه‌هایشان بالا می‌رود، و آمریکا را یکه تاز میدان باقی می‌گذارد." ... من در جواب گفتم که با اینکه این نقشه از لحاظ تئوری خیلی خوب است، لیکن من شک دارم که آمریکاییها این قدر باهوش باشند. شاه گفت، "خیلی هم مطمئن نباشید." ...

آنچه به من می‌گوید می‌داند، و گونه برای من مشکل است بفهمم چرا باید به این مسئله این قدر اهمیت بدهد.

چهارشنبه، ۲۱ آذر

روز ارتش. نمایش هوایی توسط ۱۵۰ فاتوم، و رژه باشکوهی از تانکها و موشک برها اجرا شد. تمام وقت را صرف بحث درباره بهای نفت کردیم. آخرین مزایده ماقیمت را تا میزان بشکه‌ای ۱۷/۴ دلار بالا برده است... که معنایش این است ما پیش‌اپیش از هدف بودجه سال آینده برازیلی همان داستان همیشگی است. برای روشن شدن مقصودم، انتخابات میان دوره‌ای اخیر را در تبریز مثال آوردم. سال گذشته سناتور آنجا با استفاده از رأی گیری قلابی ایران نوین ۲۰۰،۰۰۰ رأی به دست آورد. اما اعلیحضرت از آن پس روی انتخابات آزاد پافشاری کرده‌اند و دستور تعیین دقیق هویت رأی دهنده‌اند، و این بار حزب بیش از ۳۴،۰۰۰ رأی به دست نیاورد... وقتی مشت دولت این گونه باز می‌شود، تعجبی ندارد که مردم دلسوز شوند.

شاه پیامی به واشینگتن فرستاده بدين مضمون که پادشاه یونان هنوز هم از محبوبیت زیادی برخوردار است و مایل است ظرف ده روز آینده، یعنی پیش از تدوین قانون اساسی جدید که سرنوشت سلطنت را تعیین می‌کند، به کشورش بازگردد. سفیر آمریکا از من خواست به اطلاع شاه برسانم که هیچ راهی برای بازگشت پادشاه وجود ندارد. ژنرال یوانیدیس، وئیس سازمان اطلاعات نظامی که مغز متفکر در پس کودتاست، و کلیه همکارانش بکلی مخالف آن هستند. در هر صورت، نه پادشاه آن قدر که تظاهر می‌کند محبوبیت دارد، و نه قانون اساسی به سرعی که او ادعا می‌کند تدوین خواهد

دوشنبه، ۱۹ آذر

شر فیابی. شاه پرسید، "در دانشگاهها چه خبر است؟ همه‌اش زیر سر رو شهast. باید فوراً وارد عمل شویم، و آن هم قاطعانه. به رؤسای کلیه دانشگاهها بگویید که دیگر ملایمتشان تحمل نخواهد شد. درست مثل ارتش، دستور داده‌ام که استادان هم باید براساس موقعيت‌شان در کسب و فادری دانشجویانشان رتبه بگیرند." ... پاسخ دادم، "اما با وجود این، هیچکس نیست که واقعاً زحمت بحث درباره مشکلات را با دانشجویان به خود بدهد. باز هم همان داستان همیشگی است." برای روشن شدن مقصودم، انتخابات میان دوره‌ای اخیر را در تبریز مثال آوردم. سال گذشته سناتور آنجا با استفاده از رأی گیری قلابی ایران نوین ۲۰۰،۰۰۰ رأی به دست آورد. اما اعلیحضرت از آن پس روی انتخابات آزاد پافشاری کرده‌اند و دستور تعیین دقیق هویت رأی دهنده‌اند، و این بار حزب بیش از ۳۴،۰۰۰ رأی به دست نیاورد... وقتی مشت دولت این گونه باز می‌شود، تعجبی ندارد که مردم دلسوز شوند.

شهبانو از خانم دیبا خواسته است در یک کنفرانس آموزش حرفه‌ای در پاریس شرکت کند. از شاه پرسیدم چه نوع هزینه سفری باید در اختیار ایشان قرار داده شود. گفت، "هر قدر می‌خواهد. شاید این کار سبب شود دهانش را بیندد." سفیر انگلیس را به شام دعوت کردم تا درباره ترتیبات امنیتی سفر شاه به کنیا با او صحبت کنم. او در مورد سودانی‌ها هیچ‌گونه ضمانتی نمی‌توانست بکند، اما به من اطمینان داد که در کنیا اوضاع مرتب‌تر باشد... وضعیت دانشگاهها هنوز هم شاه را نگران کرده است. شاید بیش از

شد. اظهار داشتم که ممکن است واشینگتن به تفاهمی با آتن علیه پادشاه دست یافته باشد، اما سلطنت با ثبات به حکومت یک دسته افسران ارتقی توپه گر ترجیح دارد. سفیر اظهار نظری نکرد. من شخصاً هیچ امیدی به پادشاه زنباره یونان ندارم، اما به دستور شاه سعی کردم جانب او را بگیرم.

پنجشنبه، ۲۲ آذر

شرفیابی. اظهارات سفیر آمریکا را گزارش دادم. شاه گفت، "به او بگویید که ما باید به دولتش هشدار دهیم که سلطنت بر حکومت نظامیان خیلی ترجیح دارد. ممکن است واشینگتن در آینده به طرز فکر فعلی اش تأسف بخورد." پرسیدم چرا آمریکا این قدر با اعلیحضرت کنستانتین ضدیت دارد. شاه پاسخ داد آنها می ترسند، که اگر او به سلطنت باز گردد، و دولتی ضعیف به وسیله سیاستمداران بی اعتبار شده قدیمی که به قدرت چسبیده‌اند روی کار بیاید، یونان مجددآ دستخوش آشوب شود. گفت که، "با توجه به وضعیت فعلی خاورمیانه و مدیترانه شرقی، آمریکا نمی تواند اجازه دهد نقطه آشوب‌زای دیگری بوجود آید... مشکل اینجاست، که خود من هم مطمئن نیستم که پادشاه بتواند قدرت لازم برای رهبری را فراهم کند."

بیانیه‌های مطبوعاتی سناتور باری گلدواتر را در بازگشتش از ایران گزارش دادم. شاه گفت، "مردکه راجع به اموری که ابدأ به او مربوط نمی شود سخن پراکنی کرده است. بیاناتش نباید در مطبوعات داخلی منتشر شود."<sup>۱</sup>

... بوتو در کشورهای مختلف عربی به دوره افتاده است، ظاهراً برای جلب حمایت مالی و نشان دادن عدم اتکایش به ایران...

جمعه، ۲۳ آذر

پیش از شرفیابی من، شاه خانم مارکوس، همسر رئیس جمهور فیلیپین را که توقف کوتاهی در تهران کرده است، به حضور پذیرفت. شاه گفت، "خانم مارکوس به شدت دلش می خواهد نفت ما را به چنگ آورد. در عوض اجاره پنجاه ساله زمینهای را پیشنهاد می کند که ما می توانیم در آنجا برنج بکاریم و گله پرورش دهیم. علاوه بر آن، به رغم کمبود بین‌المللی سیمان، آنها می توانند ۲ میلیون تن سیمان فوراً در اختیار ما بگذارند." من نظر دادم که خانم مارکوس بسیار زیباست و بنابراین تقاضایش در خور توجه است، حتی بدون جذابیت اضافی زمین و سیمان، شاه پاسخ داد، "بله، ولی دارد پیش می شود."

شنبه، ۲۴ آذر

شرفیابی... گزارش رادیو مسکو را که به موضوع ما در قبال نفت اعتراض کرده بود، مورد بحث قرار دادیم. خودداری ما از کاهش تولید و انتقاد ما از آن دسته دولتها عربی که با کاهش تولید موافقت کرده‌اند، به عنوان علائم موضع ضد عربی تفسیر شده است. سفیر روسیه هم چند روز پیش در شرفیابی اش دقیقاً به همین نکته اشاره کرده بود، که شاه پاسخ داده بود که

۱. سناטור گلدواتر اظهار کرده بود که شاه و مشاورین نظامی اش نگران کوشش‌های روسیه برای ایجاد جای پایی در اقیانوس هند از طریق افغانستان و پاکستان هستند و نیروهای مسلح

عربها قلباً با موضع ما موافق‌اند، مهم نیست که علناً چه می‌گویند. شاه باز هم شکایت کرد که مقامات دانشگاهی مبادرت به هیچ گونه کوششی برای ایجاد زمینه بحث و گفتگو با دانشجویان و تخفیف نآرامیهای فعلی نکرده‌اند. گفت که "این آدمها فقط می‌خواهند گلیم خودشان را از آب بیرون بکشند. هیچ نوع تعهد می‌یابند پرستانه یا اخلاقی برایشان وجود ندارد. در مورد نظامیان هم همین طور است. همه اینها باعث می‌شود که من از آینده بترسم." من جواب دادم که چون شاه است که چنین دستاوردهایی برای مملکت کسب کرده است، خودش هم باید طرز فکر عامه را اصلاح کند. لیکن این کار باید با ظرافت و نه صرفاً با صدور فرمانی عملی شود. پاسخ داد، "باید کاری کرد. باید به زودی در این باره حرف بزنیم."

## دوشنبه، ۲۳ آذر

شرقيابي. بوتو از والاحضرت اشرف دعوت کرده که از پاکستان دیدن کند. او بيش از همه چيز خواهان به دست آوردن نفت ارزان قيمت ايران است و والاحضرت می‌خواهد بداند که آیا احتمال دارد شاه با اين تقاضا موافقت کند. در غيراین صورت، دليلی برای سفرایشان وجود ندارد. شاه گفت، "به هیچ وجه. آقای بوتو آن قدر نگران راضی کردن عربهاست که حتی شروع کرده به صحبت کردن درباره "خلیج"، و به کلی صفت مهم "فارس" را از یاد برده است. اگر نفت ارزان می‌خواهد، برود با رفقای عربش معامله کند."

امشب دیروقت سفير رومانی با پیامی برای شاه از طرف پرزیدنت

## یکشنبه، ۲۴ آذر

چون شاه امروز صبح به اسکی رفت، من هم فرصت را غنیمت شمدم و به دیدن یکی از مشعوقه‌های قدیمی رفتم که مدتی است شکایت می‌کند به او محل نمی‌گذارم. شرافت حکم می‌کند دلش را به دست آورم. برایم قهوه آورد.

با سفير لبنان ملاقات کردم. وزارت خارجه مان شکایت می‌کند که او در حمایت از یک درخواست مشترک عربی، مبنی بر اینکه ما دفتر نمائندگی اسرائیل را در تهران بیندیم، حرارت زیادی به خرج داده است. او عضو یک خانواده بسیار محترم شیعه است. رفتار اخیرش هم غیرمنتظره بود و هم

چائوشکو، که خواستار نفت بود، به دربار آمد. در گذشته ما ۲ میلیون تن نفت در اختیار او گذاشته ایم تا از موضع ضد روسی او حمایت کنیم. اما حالا، افزایش بهای نفت ادامه حمایت را در این سطح برای ما غیر عملی می‌سازد. رومانی‌ها انتظار ندارند ما با قیمت زیر نرخ بین‌المللی به آنها نفت بفروشیم. آنها صرفاً می‌خواهند ما همان مقدار گذشته را تأمین کنیم. من سفیر را از احترام همیشگی شاه نسبت به پژوهیدن چائوشکو مطمئن ساختم، و به او گفتم که نهایت سعی خود را خواهیم کرد تا نیازهای آنها را براورد و سازیم...!

## سه شنبه، ۲۷ آذر

شرفیابی. گزارش دادم که انگلیسیها نسبتاً از ترتیبات امنیتی برای سفر شاه به کنیا مطمئن‌اند، اما خود من خیلی در مورد اینمی شاه در سوئیس ناراحت بودم. به تندی گفت، "ییخود ناراحتید."

درباره اوضاع کلی مرا کش بحث کردیم... شاه گفت، "پادشاه کارش ساخته است. یک روز سنگ و فادری مطلق به نهضت عربها را برسینه می‌زند، و آمده است که همه چیز، حتی زندگی اش را در راه این نهضت فداکند. روز دیگر سخت مشغول ولخرجی است، و کشتی اجاره می‌کند تا در دریاها به عیاشی پردازد."

۱. در واقع تأمین نفت نبود که سبب نگرانی رومانی‌ها شده بود، بلکه این موضوع که آنها می‌خواستند معاملات خود را در چارچوب توافق تهاواری که تجارت‌شان با ایران براساس آن بود نگه دارند. این توافق حاکمی از این بود که بهای نفت با اجنبان رومانی و نه با ارز خارجی انجام می‌شد.

## پنجشنبه، ۲۹ آذر

شرفیابی. شاه سخت مشغول مطالعه پرونده قطوری بود که معلوم شد حاوی مشخصات دانشجویانی است که از بنیاد پهلوی خرج تحصیل می‌گیرند. من جسارتاً عرض کردم که یک رهبر جهانی در مقام شاه نمی‌باید وقتی را با چنین جزئیاتی تلف کند. او گفت، "ولی خوش می‌آید. آن را سرگرمی من فرض کنید." ملاقات دیشبم را با سفیر پاکستان جهت بحث درباره کنفرانس دول اسلامی گزارش دادم. بوتو شخصاً تلفن کرده و دوبار هم وزرايش را فرستاده تا شاه را در جریان این کنفرانس بگذارند. ما حالا می‌خواهیم که کنفرانس از ژانویه به اوخر فوریه به تعویق بیفتند. لیکن سفیر ادعایی کند که این موضوع پاکستان را در موقعیت ناگواری قرار می‌دهد. شاه عصبانی شد.

گفت، "چرا من باید بگذارم ملک فیصل تاریخ را تعیین کند؟" یادآوری کردم که او قبل از درباره زمان کنفرانس با بوتو، که محتاج به تبلیغات و خواهان به دست آوردن نفت ارزان بود، صحبت کرده است. او گفت، "در این صورت، ما هم از اندونزی، ترکیه و لبنان پیروی می‌کنیم و فقط نخست وزیرمان را می‌فرستیم." من پاسخ دادم که با توجه به میزان حمایت گذشته شاه، این به متزله سیلی به گوش بوتو می‌باشد. این حرف تأثیری نگذاشت، بنابراین به آخرین راه چاره متولّ شدم و پیشنهاد کردم که، فقط اگر موافقت کند که سفرش به اروپا را دو قسمت کند، می‌تواند چند روزی در تهران استراحت کند و مدت غیتش را در خارج کاهش دهد، و هنوز هم در موقعیتی باشد که در کنفرانس بوتو شرکت کند. مدتی فکر کرد، و بعد جواب داد، "تضاضای سفیر را رد نکنید. فقط به او بگویید که از نظر من کنفرانس اتفاق وقت است. بگذارید بینیم چطور برخورد می‌کنند."

... ملاقات با سفیر فرانسه را به منظور گفتگو درباره ترتیبات امنیتی سفر شاه به سنگال گزارش دادم. به گفته سفیر، پژوهیدن سنگور با پمپیدو هم مدرسه‌ای بوده و این امر موجب روابط عالی میان فرانسه و سنگال شده است. فرانسویها اجازه خواهند داشت آدمهای خود را بفرستند تا در عملیات امنیتی با ما همکاری کنند.

... همین که داشتم از در بیرون می‌رفتم، شاه پرسید آن (اتومبیل) رنجروور زیبایی که جلوی کاخ توقف کرده مال کیست. من جواب دادم مال والاحضرت شهناز است که آمده بود تا با شهبانو به اسکی برود. با عصبانیت گفت، "خیلی عجیب است. آن شوهرش، با همه اداهای هیبی گردی اش، دست از تجمل پرستی بر نمی‌دارد. یک رولزرویس و یک لامبورگینی دارد که دور شهر رژه برود، و حالا هم یک رنجروور برای رفتن به اسکی." ...

سرمیز شام در منزل والاحضرت اشرف شاه به من اطلاع داد که برای کنفرانس این شبۀ اوپک در تهران، او وزرای شرکت کننده را ساعت ۱۱ صبح به حضور می‌پذیرد و بعد از آن ناهار را با او صرف خواهند کرد. قبل از آن جلسه‌ای برگزار خواهد شد. آموزگار وزیر دارائی از جانب ما شرکت خواهد کرد، اما من یادآوری کردم که فلاخ و اقبال دعوت نشده‌اند. شاه گفت، "عیبی ندارد. آنها را هم دعوت کنید، هر چند اقبال حق اظهار عقیده در این مذاکرات را ندارد."

شنبه، ۱ دی شرفيابی... دو روز پیش شاه به والاحضرت اشرف دستور داد که دعوت به پاکستان را پذیرد، اما حالا او به من شکایت کرده که نمی‌تواند دست

خالی برود. بو تو حتماً درباره نفت و کمک مالی صحبت خواهد کرد، که در این صورت او چه می‌تواند بگوید؟ شاه با رضایت آشکار پاسخ داد، "به خواهرم بگویید مسافرتش دیگر ضرورت ندارد. حالا که بو تو قبول کرده کنفرانس اسلامی را تا فوریه به تعویق بیندازد، من می‌توانم شخصاً شرکت کنم." ظاهراً دیشب بو تو تلفن کرده و با تغییر تاریخ موافقت کرده است. شاه به وضوح خوشحال است، که معناش می‌تواند این باشد که مشکلات دیگر بو تو هم به آسانی قابل حل خواهد بود...

در پی آن شاه ریاست جلسه اوپک را که دو ساعت و نیم به درازا کشید، بر عهده گرفت. من شرکت نکردم، اما بعد از اجازه یافتم برای صرف ناهار به آنها ملحق شوم... پیش از آنکه نمایندگان بروند، شاه سخنرانی کوتاهی ایراد کرد: گفت، "به خاطر داشته باشید، که ما به این نتیجه رسیده‌ایم که سه راه حل وجود دارد، دو تای آن به پیشنهاد شماست، سومی پیشنهاد من است. اگر من با یکی از دو پیشنهاد شما موافقت کنم، مسؤولیت موقتی یا شکست آن به گردن شماست. اگر شما فرمول مرا قبول کنید من کاملاً آمادگی دارم که عواقب آن را پذیرم. من در برابر تمام دنیا از اقداماتمان دفاع خواهم کرد، و مطمئنم که ملتمن از من پشتیبانی خواهد کرد." ... من ابدی از سه فرمولی که به آن اشاره می‌کرد خبر نداشتم، اما بدون شک به من خواهد گفت...

سفیر پاکستان مجدداً به دیدارم آمد و خواهان خریده...، ۷۰، ۰۰ تون نفت با قیمت مناسب شد. او به شدت تکذیب کرد که بو تو بجای "خلیج فارس"، "خلیج" به کار برده است...

سرشام، شاه اعلام کرد که قصد دارد ساعت ده و نیم فردا صبح خبرنگاران داخلی و خارجی را به حضور پذیرد. من پرسیدم که آیا جلسه

شده "به آن احمق یادآوری کنید که نخست وزیرش و کابینه اش چند روز پیش فلاح را در لندن پذیرفتند و تأیید کردند که پیشنهادهای من کاملاً منصفانه است. من خودم چند روز پیش به سفیر گفتم که ما انتظار داشتیم از هر بشکه نفت فروخته شده ۸ دلار درآمد داشته باشیم. با وجود این حالا آن راتا وقتی به نتیجه گیری هایی در مورد منابع سوختی غیرنفتی دست یابیم، به ۷ دلار کاهش داده ایم. این همه جارو جنجال برای چیست؟ او را احضار کنید و حالت پرداخته و حالا می خواهد نسخه ای از نتیجه گیریهاش را بین نمایندگان پخش کند. قیمت اعلام شده به بشکه‌ای ۱۲ دلار افزایش می یابد، که ۷ دلار آن سهم بوده است. هیچوقت او را در چنین وضعیت اسفباری ندیده بودم..."

### پنجشنبه، ۶ دی

چند روزی است که بستری شده‌ام... شاه امروز صبح عزیمت کرد. من آنقدر حالم بد بود که نتوانستم او را تا فرودگاه همراهی کنم و تلفنی خدا حافظی کردم...

سفر رفتش حالم را خیلی بد می‌کند، نه فقط چون دلم تنگ می‌شود، بلکه به خاطر اینکه او در چنین موقعیت خطیری غایب خواهد بود. ما از نظر سیاسی به اوج رسیده‌ایم. رهبری شاه در سرتاسر این بخش دنیا مورد قبول است. متحدین غربی مان ما را تا آخر حمایت می‌کنند و نامحتمل است که در آینده ما را تنها بگذارند. لیکن وضعیت در مرزهای ما، یا در پاکستان و افغانستان، به آسانی می‌تواند رو به وخالت گراید. پاکستان خیلی فقیر است و کاملاً به امان هندیها و روسها رهایش دارد. اوایل هفته، سفیر پاکستان، با این که می‌دانست من بیمارم و بستری "با پافشاری به دیدنم" آمد تا از قیمت

اوپک منجر به صدور قطعنامه مشترک نشده است؟ پاسخ داد که نه، اما او علاقه دارد که دیدگاههای خودش را تشریح کند. من او را برای دانستن جزئیات تحت فشار قرار ندادم. واضح است که اوضاع بروق مراد او نیست، و حالت تعریفی ندارد.

### یکشنبه، ۷ دی

امروز صبح زود با دکتر فلاح ملاقات کردم تا در جریان مذاکرات دیروز قرار بگیرم. گفت جلسه بعد از ظهر را به تجزیه و تحلیل موضع شاه پرداخته و حالا می خواهد نسخه ای از نتیجه گیریهاش را بین نمایندگان پخش کند. قیمت اعلام شده به بشکه‌ای ۱۲ دلار افزایش می یابد، که ۷ دلار آن سهم ماست.

وارد کاخ شدم و شاه را سر میز صبحانه یافتم. گزارش فلاح را تقدیم کردم. همان طور که انتظار داشتم، وقتی برای شرفیابی ساعت ده بازگشتم، شاه گزارش را به طرف من تکان داد، و گفت، "به فلاح بگویید که باید بیانیه خودم را پخش کند، نه این متن خودش را." هیچکس هرگز اجازه ندارد در مقابل شاه قد علم کند.

مصطفی خوب برگزار شد. پیش از مصاحبه، نامه‌ای از سفیر انگلیس، پیتر رمزباتوم دریافت کردم، که در مورد نتیجه اجلاس اوپک ابراز نگرانی می‌کرد. ظاهراً گزارش‌های امروز صبح روزنامه‌ها، که ادعا می‌کردند قرار است اوپک بهای اعلام شده نفت خام خلیج فارس را به شدت افزایش دهد، موجب نوشتن نامه او شده است.

نامه را پس از ملاقات با خبرنگاران به شاه نشان دادم. خیلی عصبانی

بهای توافق شده در تهران برای نفت خام خلیج فارس بر اقتصاد دنیا خواهد داشت، و نیز مشکلات فاجعه آمیزی که این امر می‌تواند بر نظام پولی بین‌المللی داشته باشد، شدیداً نگران است. این افزایش بها نه تنها منجر به افزایش قیمت تولیدات صنعتی می‌شود بلکه ضمناً اثرات جدی بازدارنده‌ای بر اقتصاد مصرف کنندگان نفت خواهد داشت که احتمالاً موجب رکود جهانی می‌شود و در نهایت به نفع هیچکس از جمله صادر کنندگان نفت نخواهد بود...

ایالات متحده اندیشه مشورت و تفاهم دوجانبه بیشتر بین تولید کنندگان و مصرف کنندگان نفت را تصدیق می کند. این امر اخیراً نیز در طرح کیسینجر وزیر خارجه در مورد ایجاد یک گروه عملیاتی انرژی مورد تأیید مجدد قرار گرفته است. ما قویاً خواهان آن هستیم که:

## ۱- تصمیمات اتخاذ شده اخیر در تهران مورد تجدید نظر قرار گیرد؛

۲- اقداماتی صورت گیرد تا آن نوع مشورتها بیان که به عقیده ما مورد تأیید بیشتر کشورهای تولید کننده و مصرف کننده است انجام شود...

فوراً به شاه در وین تلگراف زدم. گزارشی درباره ملاقاتم با سفیر تهیه کردم و آن را با پست مخصوص فرستادم. به سفیر گفتم چقدر تعجب کرده بودم از اینکه او، با وجود آنکه نظریات شاه را می‌داند، سعی نکرده بود آنها را پیش از اجلاس او پک برای کیسینجر تشریح کند. گفتم، "اگر یادم باشد، شاه

بشهای ۱۲ دلار ماگله کند. به او یادآوری کردم که این قیمت هنوز هم ۵ دلار کمتر از قیمتی بود که از دیگران میخواستیم. این را تصدیق کرد، لیکن از شکایتش چیزی نکاست...

ما در لحظهٔ خطیری از تاریخ هستیم، با وجود این شاه برای مدت دو  
ماه به خارج می‌رود. چرا چنین خطرهایی می‌کند؟ هر اتفاقی ممکن است  
بیفتد. صحنهٔ داخلی آنقدرها هم آرام نیست. مردمان عمیقاً ناراضی اند... به  
رغم کلیهٔ مساعی شاه، و دستاوردهای بسیارش... رژیم عراق در زمان  
حکومت نوری سعید عیناً به همین ترتیب سقوط کرد.<sup>۱</sup> او هم معجزهٔ اقتصادی  
بوجود آورده بود. و انتظار داشت که کافی باشد. اما مردم خواهان چیزی بیش  
از رفاه اقتصادی هستند. آنان خواهان عدالت، هماهنگی اجتماعی و حق اظهار  
نظر در امور سیاسی هستند. چرا ما سعی نمی‌کنیم تا این خواستها را  
برآورده‌سازیم؟ من نگرانم، بسیار نگران...

یکشنبہ، ۹ دی

بعد از چهار روز دوری از کار به دفترم بازگشتم... سفیر آمریکا نامه مهمی را از طرف نیکسون برای شاه به من داد.

[مهمنترین قسمت این نامه به شرح زیر است.]

دولت ایالات متحده نسبت به اثرات متزلزل کننده‌ای که افزایش

۱. نوری سعید (۱۹۵۸ - ۱۸۸۱)، که در سالهای بعد از جنگ دوم جهانی صحنه سیاسی عراق را قبضه کرده بود، او که علناً از انگلیس جانبداری می‌کرد، مورد انزعجار ملی گرايان عراق بود. وی در کودتای نظامی ۱۹۵۸ همراه با خانواده سلطنتی عراق به طرز حشانه‌ای، کشته شد.

۱۹۷۴

دی ۱۳۵۲ - دی ۱۳۵۳

شما را در یک شرفیابی به حضور پذیرفت، و مطمئناً طی آن قطعاً برای شما توضیح داده که بهای نفت فقط می‌تواند براساس بهای منابع سوخت غیر نفتی تعیین شود. می‌دانم که شاه حتماً این نکته را برای سفير انگلیس تشریح کرده است." او هم به نوبه خود اذعان کرد که شاه او را در جریان گذاشته بود. من گفتم، "در این صورت، اعتراض شما برای چیست؟ برخورد ما ظاهراً کاملاً منطقی است." پاسخ داد که او هیچ اعتراضی نداشته و گزارش مفصلی هم به واشنگتن فرستاده بود. با وجود این دستور داشت که پیام نیکسون را بدون تغییر تقدیم کند.

بعد پرسید که آیا می‌تواند سؤال نسبتاً جسورانه بکند. در پاسخ گفتم که ما آنقدر یکدیگر را خوب می‌شناسیم که رو در بایستی را کنار بگذاریم. گفت، "بسیار خوب، بیشتر نمایندگان عرب در کنفرانس، بخصوص زکی یمانی به ما گفته‌اند که آنها می‌خواستند بهای پایین‌تری را تعیین کنند و فقط به احترام شاه با بهای فعلی موافقت کردند. من هم که مسؤول حفظ روابط حسنۀ بین تهران و واشنگتن هستم باید حقیقت مطلب را بدانم." در پاسخ گفتم که از جلسات مذاکرات غایب بوده‌ام... اما یک چیز قطعاً مسلم است: نمایندگان بعد از ناهار شاه را ترک کردند. او در جلسه‌ای که بشکه‌ای ۱۲ دلار تعیین شد حضور نداشت... با وجود این، اگر عربها حقیقت را می‌گویند، ما دلیلی برای شرمساری نداریم. افزایش بها حکم عقل سليم است...